

**QUATRE-VINGT-SEIZIEME SESSION**

---

**RAPPORT FINANCIER**  
**DE L'EXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007**

**TABLE DES MATIERES****Page**

Principales données financières	2
Arrière-plan organisationnel	7
Etat des recettes et des dépenses	12
Etat des recettes et des dépenses – Programme administratif	13
Etat des recettes et des dépenses – Programmes d’opérations	15
Notes concernant les états financiers	16
 <u>Appendices</u>	
Appendice 1 – Programme administratif – Contributions assignées	24
Appendice 2 – Programme administratif – Contributions assignées restant dues	27
Appendice 3 – Programmes d’opérations – Etats des recettes et des dépenses par service et par région	29
Appendice 4 – I. Sources et application des revenus discrétionnaires – tableau d’ensemble II. Mécanisme de sécurité du personnel III. Fonds 1035	30
Appendice 5 – Dépenses par pays	33
Appendice 6 – Fonds de prêt aux réfugiés	36
Appendice 7 – Programmes de réparation	38
Appendice 8 – Fonds de réponse rapide pour les transports	40
Appendice 9 – Gouvernement du Guatemala – Fonds fiduciaire	41
Appendice 10 – Liste des contributions volontaires par donateur – Programmes d’opérations	43
Appendice 11 – Liste des contributions volontaires par donateur et par programme – Programme d’opérations	44
Appendice 12 – Opinion des vérificateurs externes des comptes	66
Appendice 13 – Plan d’épargne	67

**PRINCIPALES DONNEES FINANCIERES****Aperçu général**

1. En 2007, le total combiné des dépenses pour les programmes d'administration et d'opérations s'est élevé à 783,8 millions de dollars E.-U., ce qui représente une hausse de 7 % pour rapport au niveau de 2006, qui était de 733,3 millions de dollars E.-U.

Dépenses	2007 en millions de dollars E.-U.	2006 en millions de dollars E.-U.	2005 en millions de dollars E.-U.
Programme administratif	32,0	30,1	30,0
Programmes d'opérations	<u>751,8</u>	<u>703,2</u>	<u>922,0</u>
<b>Total des dépenses pour l'exercice</b>	<b><u>783,8</u></b>	<b><u>733,3</u></b>	<b><u>952,0</u></b>

2. Les dépenses effectuées dans le cadre des Programmes de réparation ont diminué de 57,2 millions de dollars E.-U. entre 2006 et 2007, et de 298,5 millions de dollars E.-U. depuis le niveau record de 2005. Les paiements effectués au titre du Programme allemand de dédommagement du travail forcé en 2007 ont uniquement consisté en un nombre réduit de demandes ayant donné lieu à révision et en des dépenses administratives limitées. On voudra bien se reporter à l'appendice 7 pour un résumé des Programmes de réparation.

	2007 en millions de dollars E.-U.	2006 en millions de dollars E.-U.	2005 en millions de dollars E.-U.
Programmes de réparation	<u>14,4</u>	<u>71,6</u>	<u>312,9</u>
<b>Dépenses, hors programmes de réparation</b>	<b><u>769,4</u></b>	<b><u>661,7</u></b>	<b><u>639,1</u></b>

3. Entre 2006 et 2007, si l'on exclut les Programmes de réparation, les dépenses ont augmenté de 107,7 millions de dollars E.-U. Les augmentations les plus notoires ont été constatées en Colombie (38,9 millions de dollars E.-U.) et dans l'expansion du Programme de réinstallation des réfugiés (30,8 millions de dollars E.-U.); dans l'intensification des activités concernant principalement les déplacés internes au Soudan (13,8 millions de dollars E.-U.), à Sri Lanka (7,2 millions de dollars E.-U.) et en Iraq (6,8 millions de dollars E.-U.), des activités de coopération technique en Equateur (8,2 millions de dollars E.-U.) et en Ukraine (6,8 millions de dollars E.-U.), et des évaluations sanitaires mondiales (6 millions de dollars E.-U.). Ces augmentations ont été compensées par un recul des activités en Afghanistan (36,3 millions de dollars E.-U.) et au Liban (10,7 millions de dollars E.-U.), ainsi que des activités d'observation électorale (11,1 millions de dollars E.-U.).

4. Deux nouveaux Etats Membres ont adhéré à l'OIM en 2007, portant ainsi le nombre total des Membres à 122 au 31 décembre 2007, contre 120 en 2006. Plus de 550 nouveaux projets ont été engagés (contre 490 en 2006), portant ainsi à plus de 1 600 le nombre total des projets actifs d'opérations en 2007. Près de 6 500 membres du personnel ont été déployés, essentiellement dans les bureaux extérieurs (plus de 400 contre 290 en 2006).

5. En 2007, on a dénombré plus de 200 000 mouvements assistés par l'OIM, soit une augmentation importante par rapport à 2006, année où ces mouvements avaient été de 161 371. Cette augmentation s'explique principalement par les opérations de rapatriement volontaire et les retours de déplacés internes du Soudan. On a dénombré 47 753 mouvements assistés par l'OIM au titre du Programme de réinstallation des réfugiés en 2007, ce qui représente une augmentation de 21 % par rapport aux 39 555 mouvements recensés en 2006, essentiellement due au nombre important de personnes transférées au départ de l'Asie du Sud-Est.

6. L'OIM a continué à renforcer ses fonctions administratives d'appui et à forte intensité de main-d'œuvre au sein du Centre administratif de Manille, et plus particulièrement celles liées à la technologie de l'information, aux services financiers, à l'administration des ressources humaines, aux statistiques de mouvements et au règlement des factures de compagnies aériennes. En outre, le Centre administratif de Panama a commencé à apporter un soutien comptable aux missions des Amériques et un soutien en matière de gestion du personnel local aux missions du monde entier.

**PRINCIPALES DONNEES FINANCIERES (suite)****Programme administratif**

7. L'allocation approuvée au titre du Programme administratif pour 2007 était de 38 045 000 francs suisses, contre 37 119 000 francs suisses en 2006. Le programme administratif continue de constituer une très petite partie des dépenses totales, seulement 4 % de l'ensemble des dépenses pour 2007. Les dépenses pour 2007 se sont élevées à 38 229 322 francs suisses, contre 37 599 528 francs suisses en 2006. Le surcroît de dépenses de 184 322 francs suisses s'explique par les indemnités dues à la cessation de service du personnel partant à la retraite, ainsi qu'aux démissions et aux cessations de service non prévues. Le budget total des indemnités dues à la cessation de service s'est élevé à 620 000 francs suisses, tandis que les dépenses réelles ont été de 1 229 280 francs suisses. La méthode budgétaire étant d'application pour le financement des indemnités dues à la cessation de service, il est donc difficile de prévoir de façon précise et de provisionner en conséquence les indemnités qu'il faudra verser au cours de l'année au titre des démissions et des cessations de service.

8. En ce qui concerne les contributions assignées restant dues, une légère augmentation (4 645 francs suisses) de la provision pour créances douteuses a été constatée en 2007 (contre une diminution de 46 048 francs suisses en 2006). Le total des contributions assignées restant dues à provisionner a donc été porté à 5 387 524 francs suisses au 31 décembre 2007, contre 5 382 879 francs suisses au 31 décembre 2006.

9. Au 31 décembre 2007, le total des contributions assignées restant dues s'élevait à 7 885 066 francs suisses (contre 7 339 143 francs suisses en 2006). Sur ce montant restant dû, il faut signaler les plans de remboursement consentis par huit Etats Membres et totalisant 2 359 983 francs suisses. Un nombre restreint d'Etats Membres sont redevables de la majeure partie du solde (voir la liste des contributions assignées restant dues au 31 décembre 2007 en appendice 2).

10. Les excédents reportés de 2005 et de 2006, s'élevant respectivement à 356 038 francs suisses (271 785 dollars E.-U.) et 196 773 francs suisses (161 289 dollars E.-U.) seront utilisés en 2008 pour des dépenses non récurrentes et apparaîtront comme poste identifiable dans la révision du Programme et Budget pour 2008 (en accord avec la résolution n° 1077 du Conseil, adoptée le 4 décembre 2002, "Solution systématique à l'utilisation des excédents dégagés par la partie administrative du budget").

11. Le résultat net de l'augmentation de la provision pour créances douteuses à hauteur de 4 645 francs suisses, augmenté des contributions assignées des nouveaux Etats Membres à hauteur de 25 558 francs suisses et diminué des excédents de dépenses à hauteur de 184 322 francs suisses, ont entraîné un report négatif de 163 409 francs suisses (143 341 dollars E.-U.).

**Programmes d'opérations**

12. La réactualisation succincte du Programme et Budget pour 2007 (MC/2226) projetait un budget de 721,5 millions de dollars E.-U., selon les informations disponibles à l'époque. Les dépenses réelles au titre des programmes d'opérations s'étant élevées à 751,8 millions de dollars E.-U., elles ont donc été supérieures de 30,3 millions de dollars E.-U. à cette estimation. Cette augmentation est la conséquence de projets supplémentaires ayant reçu un soutien des bailleurs de fonds au cours du dernier trimestre de l'année (105,5 millions de dollars E.-U.), dont un tiers environ a été dépensé au cours de la même période.

13. Le total des dépenses a augmenté de 48,6 millions de dollars E.-U., passant ainsi de 703,2 millions de dollars E.-U. en 2006 à 751,8 millions de dollars E.-U. en 2007. Alors que les dépenses directes d'opérations sont restées constantes, à 502,3 millions de dollars E.-U., les dépenses administratives et de personnel ont augmenté de 24 % (48,2 millions de dollars E.-U.), passant ainsi de 201,4 millions de dollars E.-U. en 2006 à 249,6 millions de dollars E.-U. en 2007. L'augmentation des dépenses de personnel (26,3 millions de dollars E.-U.) requises pour la mise en œuvre directe de projets et l'amélioration du matériel informatique et des logiciels, notamment en prévision du déploiement de PRISM, le nouveau système financier, (5,8 millions de dollars E.-U.), sont les principales raisons de cette augmentation.

14. Les représentations hors Siège ayant accusé les niveaux de dépenses les plus élevés ont été celles de la Colombie, de l'Indonésie, du Soudan, du Kenya, de la Thaïlande, de l'Iraq, du Pérou, de l'Afghanistan, du Royaume-Uni et d'Haïti. Pour un résumé complet des dépenses par bureau extérieur, on voudra bien se référer à l'appendice 5.

**PRINCIPALES DONNEES FINANCIERES (suite)**

15. Les dépenses totales par service, au titre des programmes d'opérations, sont résumées ci-dessous:

<b>Programmes d'opérations – dépenses par service</b>	<b>Millions de dollars E.-U.</b>		
	<b>2007</b>	<b>2006</b>	<b>Augmentation/ (diminution)</b>
Gestion des mouvements et des migrations dans les situations d'urgence et d'après-crise	406,4	347,8	58,6
Migration et santé (*)	44,4	40,1	4,3
Migration et développement	51,9	53,6	(1,7)
Migration régulée	189,4	156,8	32,6
Migration assistée	35,6	26,9	8,7
Politique et recherche en matière migratoire et Communications	1,3	1,0	0,3
Programmes de réparation	14,4	71,6	(57,2)
Appui aux programmes de caractère général	8,4	5,4	3
<b>TOTAL</b>	<b>751,8</b>	<b>703,2</b>	<b>48,6</b>

(\*) Les questions d'ordre sanitaire transcendent les domaines d'opérations de l'OIM. Les chiffres susmentionnés ne reflètent que les activités spécifiques relevant du domaine Migration et santé et ne comprennent pas les dépenses de santé reprises sous d'autres services.

16. Le total des dépenses par région, dans le cadre des programmes d'opérations, est résumé ci-dessous:

<b>Programmes d'opérations – dépenses par région</b>	<b>Millions de dollars E.-U.</b>		
	<b>2007</b>	<b>2006</b>	<b>Augmentation/ (diminution)</b>
Afrique	130,5	99,0	31,5
Moyen-Orient	26,8	30,3	(3,5)
Amérique du Nord	5,2	4,6	0,6
Amérique latine	173,7	120,2	53,5
Asie	209,8	212,0	(2,2)
Europe	176,8	222,8	(46,0)
Monde	29,0	14,3	14,7
<b>TOTAL</b>	<b>751,8</b>	<b>703,2</b>	<b>48,6</b>

17. Les principales fluctuations, par région et par service, telles que soulignées dans les tableaux ci-dessus, peuvent se résumer comme suit:

- L'augmentation de la **Gestion des mouvements et des migrations dans les situations d'urgence et d'après-crise** (58,6 millions de dollars E.-U.) s'explique principalement par l'augmentation des mouvements en **Amérique latine** (43,6 millions de dollars E.-U.), en **Afrique** (17,9 millions de dollars E.-U.) et des activités mondiales transrégionales (3,7 millions de dollars E.-U.), compensée par une diminution au **Moyen-Orient** (3,8 millions de dollars E.-U.) et en **Asie** (2,6 millions de dollars E.-U.). Les dépenses au titre du Programme de réinstallation des réfugiés (30,8 millions de dollars E.-U.) ont augmenté dans toutes les régions, sauf l'**Europe**. Les activités concernant les déplacés internes et l'aide aux ex-combattants ont aussi augmenté (37,7 millions de dollars E.-U.), principalement en **Amérique latine** et en **Afrique**. Ces augmentations ont été compensées par une diminution des programmes d'observation électorale (11,1 millions de dollars E.-U.) dans toutes les régions, sauf l'**Asie**.
- L'augmentation des dépenses au titre de **Migration et santé** (4,3 millions de dollars E.-U.) est essentiellement due au Programme de dépistage de la tuberculose au Royaume-Uni et à d'autres programmes d'évaluation du niveau de santé des migrants, entrepris au niveau **mondial** (augmentation totale: 6 millions de dollars E.-U.), ainsi qu'à une légère augmentation des programmes de santé menés dans les situations d'après-crise (1 million de dollars E.-U.). Ces augmentations ont été compensées par une diminution de 3,9 millions de dollars E.-U., résultant principalement de la forte baisse des programmes de conseil en matière de santé dans le contexte migratoire en **Amérique latine**.

**PRINCIPALES DONNEES FINANCIERES (suite)**

- Le domaine **Migration et développement** a enregistré une diminution de 1,7 million de dollars E.-U., principalement due à l'achèvement progressif des projets de retour et de réintégration de nationaux qualifiés en Afghanistan.
- Une part significative de l'augmentation du domaine **Migration régulée** (32,6 millions de dollars E.-U.) s'explique par des activités supplémentaires de coopération technique et de renforcement de capacités en **Europe** (11,7 millions de dollars E.-U.), en particulier en Ukraine, en **Afrique** (5,8 millions de dollars E.-U.), en **Amérique latine** (4,7 millions de dollars E.-U.) et en **Asie** (3,7 millions de dollars E.-U.). L'aide au retour apportée aux migrants et aux gouvernements a aussi augmenté de 2,7 millions de dollars E.-U. pour l'ensemble des régions, hormis l'**Europe**, où les activités ont légèrement diminué.
- La **Migration assistée** a enregistré une augmentation de 8,7 millions de dollars E.-U., essentiellement du fait des programmes de migration de main-d'œuvre en Asie centrale, de la facilitation de la migration des travailleurs migrants colombiens et guatémaltèques vers le Canada, de l'amélioration de l'orientation culturelle et de la progression des mouvements prépayés, principalement en **Europe**.
- Les activités liées au Département de **Politique et recherche en matière migratoire et Communications** ont entraîné une augmentation des dépenses de 0,3 million de dollars E.-U. du fait des réunions qui se sont tenues en Pologne et en Italie sur la politique et la recherche en matière migratoire.
- Les **Programmes de réparation en Europe** ont chuté brutalement de 57,2 millions de dollars E.-U. Le solde correspondant aux dépenses restantes au titre des programmes de dédommagement du travail forcé, de la perte de biens sous le régime nazi et des avoirs des victimes de l'Holocauste. Les dépenses effectuées dans le cadre du projet d'aide humanitaire aux Roms d'Europe, financées à l'aide des fonds restants du Programme allemand de dédommagement du travail forcé, se sont élevées à 6,9 millions de dollars E.-U.

18. Les programmes d'opérations ont clôturé l'exercice 2007 avec un report de 339 912 332 dollars E.-U. (contre 216 272 928 dollars E.-U. en 2006), se décomposant comme suit:

- 1) un report d'allocations à affectation spéciale pour opérations de 335 594 679 dollars E.-U. (contre 213 211 062 dollars E.-U. en 2006);
- 2) un report d'allocations pour le mécanisme de sécurité du personnel à hauteur de 4 242 962 dollars E.-U. (contre 3 035 609 dollars E.-U. en 2006);
- 3) un report d'allocations sans affectation spéciale pour opérations à hauteur de 74 691 dollars E.-U. (contre 26 257 dollars E.-U. en 2006).

19. Un résumé du mécanisme de sécurité du personnel est joint en appendice 4.

20. Pour 2007, les revenus discrétionnaires (RD), hormis la sécurité du personnel, se sont élevés à 32,4 millions de dollars E.-U. Les RD se composent de revenus divers (contributions sans affectation spéciale versées par les gouvernements et intérêts créditeurs), et de la commission pour frais d'administration liés à des projets. Ils sont utilisés pour couvrir le financement des structures de base et autres besoins prioritaires de l'Organisation. Les RD sont supérieurs aux estimations de la réactualisation succincte du Programme et Budget pour 2007 (MC/2226) du fait d'une rentrée de fonds provenant de la commission pour frais d'administration supérieure aux prévisions. Dans l'appendice 4, les ressources inscrites au budget sont mises en regard des sources réelles et de l'utilisation des RD en 2007.

21. Les dépenses réelles de RD au titre du poste Dépenses administratives et de personnel au Siège, dans les missions à fonctions régionales, aux centres administratifs, dans les missions spéciales de liaison, dans les missions de pays et au titre de l'appui et des activités d'envergure mondiale, se sont élevées à 18,7 millions de dollars E.-U.

22. Dans la réactualisation succincte du Programme et Budget (MC/2226), une somme de 2,4 millions de dollars E.-U. était allouée à la remise à niveau du système de gestion financière de l'OIM, qu'il s'agissait de transformer en système de planification de ressources d'entreprise (ERP), à l'aide d'un logiciel *Systems Applications Products (SAP)*. Un ajout complémentaire de RD à hauteur de 0,8 million de dollars a été alloué en 2007 à ce projet et au système de gestion des ressources humaines y afférent. Le coût de l'ensemble du projet *PRISM Financials*, lancé en 2007 et estimé initialement à 15 millions de dollars E.-U., a été revu à la hausse et estimé à 19 millions de dollars E.-U. Ce nouveau système a été mis en place au 1<sup>er</sup> janvier 2008 et devrait être rendu opérationnel dans la plupart des bureaux extérieurs au cours de l'année 2008.

**PRINCIPALES DONNEES FINANCIERES (suite)**

23. Comme notifié l'année dernière, il n'existe pas de contrôle préventif global et intégré permettant de s'assurer que les dépenses n'excèdent pas les fonds disponibles dans la base programmatique fortement décentralisée et en expansion de l'Organisation. Le nouveau système PRISM (ERP fonctionnant sur la base d'un logiciel SAP), lorsqu'il sera partout opérationnel, comprendra de nombreux contrôles additionnels et une information améliorée sur la gestion, grâce à quoi il sera possible de réduire les dépenses excédentaires et peut-être même de les éliminer. En 2007, certaines activités de projets ont été entreprises avant qu'un financement suffisant ait pu être confirmé. En l'absence d'autres sources de revenus, un montant de 1,1 million de dollars E.-U. a dû être alloué pour les dépenses imprévues. L'utilisation la plus importante des RD non inscrites au budget en 2007 a concerné le Programme de retours volontaires en Zambie, dans le cadre duquel des dépenses supplémentaires d'opérations ont été encourues sans couverture financière appropriée. D'autres dépenses de projets excédant les rentrées sont survenues du fait que le Fonds européen pour les réfugiés (FER) n'avait pas couvert les indemnités pour cessation de service et les frais généraux dans certains pays. Des allocations de RD ont été versées pour certains projets dont le cofinancement risquait d'être insuffisant. Un supplément de RD a également été utilisé de manière à combler le manque de fonds pour des projets et des structures en Roumanie, à Sri Lanka, en Azerbaïdjan et en Ukraine.

24. Etant donné l'importance et la nécessité de veiller au maintien d'effectifs suffisants dans certaines zones clés, une somme de 0,6 million de dollars E.-U. a été allouée pour accroître la réserve destinée aux remplacements en cas de maladie et de congé maternité.

25. Conformément à la résolution n° 1150 (XCII) du Conseil par laquelle il a approuvé la Stratégie de l'OIM, notamment les dispositions relatives à un élargissement du Fonds 1035, 3 millions de dollars E.-U. supplémentaires ont été alloués pour soutenir, en 2008, les Etats Membres en développement et les Etats Membres dont l'économie est en transition, par le biais de la deuxième ligne de financement du Fonds 1035. Cette somme vient s'ajouter à l'allocation annuelle de 1,4 million de dollars E.-U. accordée à la première ligne du Fonds.

## **ARRIERE-PLAN ORGANISATIONNEL**

### **CONSTITUTION ET GOUVERNANCE**

26. L'Organisation, créée en décembre 1951, a commencé ses opérations au début de 1952 en tant que Comité intergouvernemental pour les migrations européennes. Son acte constitutif a été adopté le 19 octobre 1953 et est entré en vigueur le 30 novembre 1954. Un certain nombre d'amendements apportés à cet acte constitutif sont entrés en vigueur le 14 novembre 1989 et le nom de l'Organisation a été modifié en Organisation internationale pour les migrations. L'Organisation possède la pleine personnalité juridique et son siège se trouve à Genève. Elle comptait 122 Etats Membres au 31 décembre 2007, contre 120 à la fin de 2006.

27. Les organes de l'Organisation sont le Conseil, le Comité exécutif et l'Administration. Le Conseil, au sein duquel chaque Etat Membre a un représentant qui dispose d'une voix, est la plus haute autorité de l'Organisation et c'est lui qui détermine ses grandes orientations. Le Comité exécutif, qui compte en ce moment 35 Etats Membres élus pour deux ans, supervise les politiques, les opérations et la gestion de l'Organisation. Le Comité permanent des programmes et des finances, où siègent l'ensemble des Membres, se réunit deux fois par an pour débattre des questions politiques, programmatiques, budgétaires et financières.

28. L'Administration, comprenant un directeur général, un directeur général adjoint et un personnel dont l'effectif peut être déterminé par le Conseil, est responsable de la gestion et de la direction des services de l'Organisation conformément à la Constitution, ainsi que de la mise en œuvre des politiques et des décisions du Conseil et du Comité exécutif. Le Directeur général est le chef de secrétariat de l'Organisation et est élu par le Conseil pour une durée de 5 ans.

### **BUTS ET FONCTIONS**

29. L'OIM est attachée au principe selon lequel les migrations qui s'effectuent en bon ordre et dans le respect de la dignité humaine sont bénéfiques aux migrants et à la société, et elle agit avec ses partenaires de la communauté internationale en vue de: contribuer à relever concrètement les défis de la migration, favoriser la compréhension des questions de migration; promouvoir le développement économique et social par le biais de la migration; veiller au respect de la dignité humaine et au bien-être des migrants.

30. Conformément à sa Constitution, les objectifs et les fonctions de l'Organisation sont:

- de prendre toute mesure utile en vue d'assurer le transfert organisé des migrants pour lesquels les facilités existantes sont inadéquates ou de ceux qui ne seraient pas en mesure de partir sans assistance spéciale vers des pays offrant des possibilités de migration ordonnée;
- de s'occuper du transfert organisé des réfugiés, des personnes déplacées et d'autres personnes ayant besoin de services internationaux de migration, et pour lesquels des arrangements peuvent être conclus entre l'Organisation et les Etats intéressés, notamment ceux qui s'engagent à les accueillir;
- de fournir, à la demande des Etats intéressés et avec leur accord, des services de migration tels que le recrutement, la sélection, la préparation à la migration, les cours de langues, les activités d'orientation, les examens médicaux, le placement, les activités facilitant l'accueil et l'intégration, des services de consultation en matière de migration, ainsi que toute autre forme d'assistance s'accordant avec les buts de l'Organisation;
- de fournir des services similaires pour la migration de retour volontaire, y compris le rapatriement librement consenti, à la demande des Etats ou en coopération avec d'autres organisations internationales intéressées;
- d'offrir aux Etats, ainsi qu'aux organisations internationales et autres organisations, une tribune pour l'échange de vues et d'expériences et pour la promotion de la coopération et de la coordination des efforts internationaux concernant les questions de migrations internationales, y compris des études sur de telles questions en vue d'élaborer des solutions pratiques.



**ARRIERE-PLAN ORGANISATIONNEL (suite)**

31. Conformément à la Stratégie de l'OIM adoptée par le Conseil en juin 2007, "L'OIM a pour but premier de faciliter la gestion ordonnée et respectueuse de la dignité humaine des migrations internationales. S'appuyant sur son savoir-faire et son expérience, dans le respect des mandats des autres organisations internationales et en coordination avec elles, elle doit poursuivre son rôle d'organisation mondiale chef de file dans le domaine de la gestion des migrations. L'Organisation continuera de traiter le phénomène migratoire dans une perspective holistique intégrale, notamment du point de vue de ses liens avec le développement, afin d'en tirer tous les avantages possibles et d'en atténuer les effets négatifs. Pour y parvenir, agissant à la demande des Etats Membres ou en accord avec eux, l'OIM mettra essentiellement l'accent sur les activités suivantes:

1. Fournir des services sûrs, fiables, souples et efficaces par rapport à leur coût aux personnes ayant besoin d'une assistance internationale en matière de migration.
2. Renforcer la gestion humaine et ordonnée des migrations et le respect effectif des droits humains des migrants, conformément au droit international.
3. Offrir aux Etats, aux organisations intergouvernementales et non gouvernementales et à d'autres parties prenantes des conseils spécialisés et un appui en matière de recherche, de coopération technique et d'opérations, de façon à renforcer les capacités nationales et à faciliter la coopération internationale, régionale et bilatérale en matière migratoire.
4. Contribuer au développement économique et social des Etats par la recherche, le dialogue, la mise au point et la réalisation de programmes liés aux migrations et ayant pour objet de tirer tous les avantages possibles des migrations.
5. Aider les Etats, les migrants et les communautés à relever les défis de la migration irrégulière, notamment par la recherche et l'analyse des causes profondes, par le partage d'informations et la propagation des meilleures pratiques, et par la recherche de solutions privilégiant le développement.
6. Servir de pôle de référence essentiel en ce qui concerne l'information sur les migrations, la recherche, les meilleures pratiques, ainsi que la collecte, la compatibilité et l'échange de données.
7. Promouvoir, faciliter et appuyer le débat et le dialogue sur la migration à une échelle tant régionale que mondiale, notamment à l'occasion du Dialogue international sur la migration, aux fins de favoriser la compréhension des opportunités qu'elle offre et des défis qu'elle pose, d'aider à déterminer et à élaborer des politiques efficaces permettant de relever ces défis, et de recenser les approches globales et les mesures susceptibles de faire progresser la coopération internationale.
8. Aider les Etats à faciliter l'intégration des migrants dans leur nouvel environnement et à susciter l'engagement des diasporas, entre autres comme partenaires du développement.
9. Prendre part aux réponses humanitaires coordonnées dans le contexte des dispositions interinstitutions en la matière et fournir des services de migration dans d'autres situations de crise ou d'après-crise, s'il y a lieu, selon les attentes des personnes concernées, contribuant par là à leur protection<sup>1</sup>.
10. Entreprendre des programmes facilitant le retour volontaire et la réintégration des réfugiés, des personnes déplacées, des migrants et autres personnes ayant besoin de services internationaux de migration, en coopération avec d'autres organisations internationales compétentes s'il y a lieu, et en tenant compte des besoins et des préoccupations des communautés locales.

---

<sup>1</sup> Même si l'OIM n'a pas de mandat de protection juridique, il n'en reste pas moins que ses activités contribuent à la protection des droits de l'homme, et qu'elles ont pour effet ou pour conséquence de protéger les personnes concernées par la migration.

## **ARRIERE-PLAN ORGANISATIONNEL (suite)**

11. Aider les Etats à mettre au point et à réaliser des programmes, des études et des expertises techniques visant à lutter contre le trafic illicite de migrants et la traite des personnes, notamment des femmes et des enfants, d'une manière conforme au droit international.
12. Appuyer les efforts des Etats dans le domaine de la migration de main-d'œuvre, notamment en ce qui concerne les mouvements de courte durée, et d'autres types de migration circulaire".

## **STRUCTURE**

32. L'OIM est dotée d'une structure organique fonctionnelle qui répond à une approche privilégiant la prise en compte des défis migratoires par les différents services constitués à cet effet et la mise en œuvre de ses activités sur cette base. En 2007, on dénombrait sept services: Gestion des mouvements et des migrations en situation de crise et d'après-conflit, Migration et santé, Migration et développement, Migration régulée, Migration assistée et Politique et recherche en matière migratoire et Communications. Avec les Programmes de réparation et l'Appui aux programmes de caractère général, tous les projets de l'OIM s'inscrivent dans l'un ou l'autre de ces domaines. Les bureaux de l'OIM sont organisés de la façon suivante:

**Missions à fonctions régionales (MFR):** On compte aujourd'hui 17 bureaux extérieurs désignés comme missions à fonctions régionales (MFR). Les MFR apportent aux missions de pays et aux missions poursuivant un objectif spécifique dans les régions un soutien administratif et financier, ainsi qu'une aide au niveau de la liaison et de l'élaboration de programmes. Les MFR assurent en outre la flexibilité structurelle autorisant le déploiement rapide et temporaire d'experts pour entreprendre des missions d'évaluation ou pour surveiller et guider la mise en œuvre d'activités de projets dans d'autres bureaux extérieurs.

**Missions spéciales de liaison (MSL):** Sept missions spéciales de liaison (MSL) ont assuré une liaison régulière avec les gouvernements, les bureaux des Nations Unies, les autres partenaires intergouvernementaux et les interlocuteurs pertinents dans un vaste éventail de questions liées spécifiquement à l'action de l'OIM dans le domaine de la gestion des migrations.

**Missions de pays:** L'OIM compte un réseau mondial de plus de 400 missions de pays, en ce compris les bureaux auxiliaires, chargées de réaliser ses projets. La plupart de ces missions dépendent sur le plan financier des fonds des projets qu'elles mettent en œuvre.

**Missions poursuivant un objectif spécifique:** Un certain nombre de missions poursuivant un objectif spécifique sont créées pour des durées relativement courtes, principalement pour assurer des opérations d'urgence ou fonctionner comme bureau auxiliaire d'une mission de pays.

### **Centres administratifs:**

**Manille, Philippines** – Le Centre administratif de Manille (CAM) apporte un soutien mondial, principalement dans les domaines de la finance, de la gestion des ressources humaines, des technologies de l'information, de la sécurité du personnel, du suivi des projets et du traitement des demandes de remboursement de frais médicaux.

**Panama City, Panama** – Le Centre administratif de Panama (CAP) apporte un appui aux bureaux de l'hémisphère occidental en matière de technologies de l'information et de soutien administratif et fournit des services de soutien au personnel recruté localement dans le monde entier. D'autres fonctions sont en cours de création.

### **Siège**

**Bureau du Directeur général:** Le Bureau du Directeur général est composé du Directeur général et du Directeur général adjoint, tous deux élus par le Conseil pour une durée de cinq ans. C'est le Bureau du Directeur général et le Chef de cabinet qui disposent de l'autorité constitutionnelle de gérer l'Organisation et déploient des activités relevant du mandat de celle-ci en formulant des politiques cohérentes et en veillant à ce que l'élaboration des programmes s'accorde bien avec les priorités stratégiques. En 2007, les fonctions décrites ci-après étaient rattachées au Bureau du Directeur général: Coordination de la gestion, Droit international de la migration et Affaires juridiques, Bureau de l'Inspecteur général, Coordination des questions de sexospécificité, Technologies de l'information et Communications, et Médiateur.

## **ARRIERE-PLAN ORGANISATIONNEL (suite)**

**Services de gestion des migrations:** Ce département apporte un soutien sur le plan de l'élaboration des projets aux opérations de l'OIM sur le terrain et aux autres unités concernées par les questions de gestion des migrations. Il fait en sorte que la planification et l'élaboration des projets s'accordent avec le mandat de l'Organisation et avec ses besoins tels qu'ils ont été évalués, tout en déployant avec les bureaux extérieurs une stratégie destinée à trouver de nouveaux moyens pour venir en aide aux gouvernements et compléter les efforts déployés par les autres organisations internationales afin de renforcer les pratiques en matière de gestion des migrations. Il met au point des normes opérationnelles, des outils et des modèles, et assure un soutien opérationnel et une formation au personnel de terrain selon les nécessités.

**Politique et recherche en matière migratoire et Communications:** Le Département de Politique et recherche en matière migratoire et Communications sert de point focal tant à la coordination des stratégies de l'OIM concernant les questions de migration internationale que dans le domaine de la recherche et de l'information sur les stratégies de politique migratoire internationale. Il met au point et assure la diffusion des informations recueillies sur les tendances, les politiques et les pratiques migratoires internationales à l'intention des parties prenantes internes et externes, ce qui englobe notamment les relations avec les médias; il assure la coordination du dialogue international de l'OIM sur la migration.

**Relations extérieures:** Le Département des Relations extérieures apporte son soutien au niveau des relations générales de l'Organisation avec les Etats Membres et observateurs, et avec les autres Etats, ainsi qu'avec les organisations internationales et non gouvernementales et autres organismes multilatéraux. Il est responsable du renforcement de la coopération avec les autres organisations internationales et de la mise en place d'un cadre approprié pour assurer la cohérence de l'approche de l'OIM par rapport à celle de ses organisations partenaires – l'Organisation des Nations Unies, d'autres organisations internationales, ainsi que des organisations non gouvernementales. Ce département comprend également la Division des relations avec les donateurs, les Conseillers régionaux, l'Observateur permanent auprès des Nations Unies, le Secrétariat des réunions et l'Unité de traduction.

**Gestion des ressources:** Le Département de la Gestion des ressources est responsable de l'énonciation et de l'application des politiques relatives aux ressources humaines et financières, ayant pour but de veiller à ce que les activités de l'Organisation se déroulent efficacement. Ce département met au point et applique les politiques destinées à assurer une gestion et une planification saines des finances et du personnel. Il veille en outre à articuler les propositions et les politiques relatives aux ressources humaines et financières et assure en conséquence la liaison avec les parties prenantes internes et externes. Le département se compose des divisions suivantes: Comptabilité, Budget, Trésorerie, Gestion des ressources humaines, Déplacements professionnels et Services communs.

**Appui aux opérations:** Le Département de l'Appui aux opérations est responsable de la coordination des activités des unités suivantes: Gestion des migrations dans les situations d'urgence et d'après-crise, Gestion des mouvements et Appui électoral. Il assiste en outre le Directeur général dans la prise de décisions concernant les opérations à l'échelle mondiale.

## **DESCRIPTION ET RECAPITULATION DES ACTIVITES**

**Gestion des migrations et des mouvements dans les situations d'urgence et d'après-crise:** Cette catégorie englobe la réinstallation, le rapatriement et la gestion des migrations dans les situations d'urgence et d'après-crise, domaines importants de l'OIM à la fois quant au volume des dépenses et quant aux mouvements de personnes, lesquels constituent l'épine dorsale des programmes d'opérations de l'OIM depuis toujours. L'OIM aide à réinstaller les personnes qui ont été acceptées au titre de programmes réguliers d'immigration en s'occupant des documents requis et en organisant des transports sûrs, fiables et économiques. L'un des principaux programmes de mouvements mis en œuvre par l'OIM au nom du Gouvernement des Etats-Unis depuis le début des années 50 est le Programme de réfugiés (URSP). En 2007, l'URSP a représenté plus des deux tiers des activités de réinstallation de l'OIM. Depuis sa création, l'OIM a participé au rapatriement volontaire de réfugiés, principalement à l'appui des activités de rapatriement du HCR. Les rapatriements restent une activité importante, et en 2007, ils ont principalement concerné l'Afrique. La gestion des migrations dans les situations d'urgence et d'après-crise est un domaine d'action considérable de l'OIM. Comme celle-ci assure le transport et apporte une aide humanitaire d'urgence aux personnes ayant besoin d'être évacuées de zones en crise, en plus de l'aide fournie dans les situations d'après-crise, ce domaine évolue au gré des besoins se faisant jour au niveau mondial. En 2007, l'OIM a été active en Colombie, en Indonésie, au Soudan, dans le Pacifique, en Afghanistan, en Haïti, en Iraq, au Zimbabwe, au Pakistan et au Pérou.

## **ARRIERE-PLAN ORGANISATIONNEL (suite)**

**Migration et santé:** Le Département Migration et santé (MHD) répond aux besoins des migrants et à ceux des services de santé publique des communautés hôtes, grâce à des politiques et des pratiques en mesure de faire face aux nouveaux défis que rencontrent aujourd'hui les populations mobiles. Les sous-catégories suivantes sont utilisées pour classer les projets et les programmes relevant du domaine Migration et santé: évaluation de la santé dans le contexte migratoire, assistance sanitaire dans le contexte migratoire et conseils et assistance dans le domaine sanitaire en contexte migratoire d'après-crise. Les questions de santé concernent tous les migrants, en même temps que les sociétés d'accueil et d'origine, et elles transcendent parfois l'ensemble des domaines d'action de l'OIM. C'est pourquoi le rôle a été confié à MHD de susciter une prise de conscience sur la santé dans le contexte migratoire au sein de l'Organisation et de veiller à ce que les questions de santé qui se posent dans le contexte migratoire soient prises en compte dans l'ensemble des activités de l'Organisation. En 2007, les évaluations sanitaires en vue d'une réinstallation sont restées l'activité la plus importante de MHD.

**Migration et développement:** L'OIM s'emploie depuis longtemps à maximiser les liens positifs entre migration et développement dans son action. A une époque où la mobilité humaine atteint des niveaux jamais encore égalés, le besoin de mieux faire comprendre les liens entre migration et développement apparaît particulièrement urgent, tout comme celui d'agir de manière pratique pour renforcer les avantages que la migration offre dans une optique de développement et mettre au point des solutions durables face aux situations migratoires problématiques. Les sous-catégories suivantes sont utilisées pour classer les projets et les programmes relevant du domaine Migration et développement: 1) La migration et le développement économique/communautaire, et 2) le renforcement des capacités à l'aide des ressources humaines qualifiées et d'experts. Dans le cadre de cette première sous-catégorie, de vastes programmes ont été entrepris en 2007 au Pérou, en Equateur, au Guatemala, dans la province serbe du Kosovo et en Colombie. Dans le cadre de la deuxième sous-catégorie, les activités les plus importantes entreprises en 2007 ont été déployées en Afghanistan, en Iraq et au Soudan.

**Migration régulée:** Une approche exhaustive, transparente et cohérente de la gestion des migrations, faisant intervenir tous les pays situés sur le continuum migratoire, peut contribuer à remédier au problème de la migration irrégulière, et notamment au trafic illicite de migrants et à la traite des êtres humains, à réduire au minimum les répercussions négatives de la migration irrégulière et à préserver l'intégrité du phénomène migratoire en tant que processus social naturel. L'OIM aide les gouvernements à mettre au point et à appliquer des politiques, des législations et des mécanismes législatifs en matière migratoire, capables de renforcer la gestion des migrations, tout en aidant les migrants par des moyens qui répondent à leurs besoins de protection et s'accordent avec les sensibilités relatives au genre et à l'âge, ainsi qu'avec le besoin d'autonomie. Les sous-catégories suivantes sont utilisées pour classer les projets et les programmes relevant du domaine de la migration régulée: l'aide au retour profitant à la fois aux migrants et aux gouvernements, la lutte contre la traite et la coopération technique en matière de gestion et de renforcement des capacités dans le domaine migratoire. L'aide au retour constitue un volet significatif des activités de l'OIM. En 2007, les activités de retour les plus importantes ont été constatées au départ du Royaume-Uni, des Pays-Bas, de l'Allemagne et de la Belgique. Les activités de lutte contre la traite ont également augmenté depuis 2006, principalement en Ukraine, en Afrique du Sud, en Fédération de Russie et en Italie. Pour ce qui concerne la coopération technique, les activités les plus importantes en 2007 ont été déployées en Ukraine, au Guatemala, au Honduras, en Indonésie et aux Philippines.

**Migration assistée:** L'OIM fournit des conseils politiques et techniques aux gouvernements concernant la régulation de la migration de main-d'œuvre et autres mouvements migratoires, ainsi que des programmes d'aide aux gouvernements et aux migrants concernant le recrutement, la formation linguistique, l'orientation culturelle précédant le départ, les services de soutien pré-consulaires, l'accueil à l'arrivée, et l'intégration. Les sous-catégories suivantes sont utilisées pour classer les projets et les programmes relevant du Programme de la migration assistée: migration de main-d'œuvre, traitement des dossiers des migrants et aide aux migrants (en ce compris les services de soutien pré-consulaires et la formation des migrants), et intégration des migrants. Dans le cadre de la migration de main-d'œuvre, les activités les plus importantes déployées en 2007 l'ont été au Guatemala et en Colombie. Pour ce qui concerne le traitement des dossiers des migrants et l'aide aux migrants, des projets anciens d'aide aux mouvements continuent d'être entrepris en faveur des migrants se rendant au Canada, aux Etats-Unis et en Australie, en ce compris l'orientation culturelle concernant ces pays.

**Programmes de réparation:** Ce sont des programmes spécialisés de portée mondiale, au titre desquels une compensation est versée aux demandeurs qui satisfont aux critères indiqués. L'OIM assure en outre des services d'assistance juridique et technique, et de renforcement de capacités dans les domaines relatifs à la restitution des biens et aux dédommagements massifs des victimes, à l'intention des gouvernements nationaux et transitoires et des intervenants internationaux déployant des efforts d'instauration de la paix dans les situations d'après-conflit et de réadaptation à la suite de catastrophes naturelles. Pour plus d'informations sur ce type de programmes, on voudra bien se référer à l'appendice 7.

**ETAT DES RECETTES ET DES DEPENSES AU 31 DECEMBRE 2007**

	<b>2007</b>	<b>2006</b>
	<b>Dollars E.-U.</b>	<b>Dollars E.-U.</b>
<b><u>ACTIF</u></b>		
<b>ACTIF A COURT TERME</b>		
Avoirs en banque et liquidités (note 3)	347 047 813	260 953 443
Sommes à recevoir:		
Gouvernements et agences bénévoles (note 4)	84 874 114	61 290 908
Contributions impayées des Etats Membres (appendice 2)	6 916 725	6 015 691
Somme à recevoir du plan d'épargne (note 8)	4 189 273	0
Autres sommes à recevoir et dépôts	15 693 306	11 252 382
	<u>111 673 418</u>	<u>78 558 981</u>
A déduire: provision pour créances douteuses (appendice 2)	(4 725 899)	(4 412 196)
	<u>106 947 519</u>	<u>74 146 785</u>
<b>ACTIF A MOYEN TERME</b>		
Billets à ordre (note 5)	44 500 000	38 600 000
<b>CAPITAL FIXE</b>		
Bâtiments des bureaux extérieurs (note 6)	472 039	556 039
Bâtiment du Siège (note 6)	8 406 691	8 157 564
	<u>8 878 730</u>	<u>8 713 603</u>
<b><u>TOTAL DE L'ACTIF</u></b>	<b><u>507 374 057</u></b>	<b><u>382 413 831</u></b>
<b><u>PASSIF ET FONDS</u></b>		
<b>EXIGIBILITES A COURT TERME</b>		
Sommes à payer pour services de transport	4 257 800	4 280 118
Autres sommes à payer (note 7)	15 909 973	17 873 571
Somme à payer au plan d'épargne du personnel (note 8)	0	15 900 564
Somme à payer à la CCPNU	1 917 109	0
Charges à payer (note 7)	3 956 059	8 847 773
	<u>26 040 941</u>	<u>46 902 026</u>
<b>PASSIF A LONG TERME</b>		
Indemnités dues au personnel à la cessation de service (note 9)	40 790 612	33 835 765
Emprunt pour le bâtiment du Siège (note 6)	8 406 691	8 157 564
Fonds de dotation Sasakawa (note 10)	2 000 000	2 000 000
Emprunts contractés auprès des Etats Membres (note 11)	1 680 400	1 680 400
	<u>52 877 703</u>	<u>45 673 729</u>
<b>FONDS</b>		
Avance sur contributions des gouvernements, des agences, des migrants et des répondants	5 578 474	7 254 251
Fonds de prêt aux réfugiés (appendice 6)	49 077 875	42 097 109
Compte d'opérations d'urgence (note 12)	510 605	659 022
Fonds de réponse rapide pour les transports (appendice 8)	2 522 691	2 402 439
Réserve de conversion monétaire (note 13)	29 563 702	19 719 253
Programmes d'opérations – report de recettes réservées (note 14)	335 594 679	213 211 062
Programmes d'opérations – report de recettes sans affectation spéciale (note 14)	74 691	26 257
Programme d'opérations – report de recettes sans affectation spéciale pour la sécurité du personnel (note 14)	4 242 962	3 035 609
Programme administratif – report de recettes de 2005 et 2006	433 074	433 074
Programme administratif – report de dépenses de 2007	(143 341)	0
Réserve pour imprévus (note 15)	1 000 000	1 000 000
	<u>428 455 413</u>	<u>289 838 076</u>
<b><u>TOTAL DU PASSIF ET DES FONDS</u></b>	<b><u>507 374 057</u></b>	<b><u>382 413 831</u></b>

Prière de se référer à la note 16 pour une estimation du passif éventuel.

**PROGRAMME ADMINISTRATIF****ETAT DES RECETTES ET DES DEPENSES AU 31 DECEMBRE 2007****EN DOLLARS DES ETATS-UNIS**

Voir l'état exprimé en francs suisses à la page suivante

	<b>2007</b>	<b>2006</b>
	<b>Dollars E.-U.</b>	<b>Dollars E.-U.</b>
<b><u>RECETTES</u></b>		
Contributions assignées des Etats Membres (appendice 1)	31 184 426	28 335 115
Gain /(Perte) de change (remarque b)	608 806	1 349 519
<b>TOTAL DES RECETTES</b>	<b>31 793 232</b>	<b>29 684 634</b>
<b><u>DEPENSES</u></b>		
Traitements et prestations dus au personnel	24 971 773	23 515 748
Paiements dus au personnel à la cessation de service (note 9)	1 027 675	932 974
Indemnités pour frais de voyage, de séjour et de représentation	874 595	830 935
<b>Total des traitements, prestations et indemnités dus au personnel</b>	<b>26 874 043</b>	<b>25 279 657</b>
Location et entretien des bâtiments	1 079 148	1 020 877
Equipement informatique, maintenance et messagerie électronique	1 757 103	1 574 524
Fournitures de bureau, frais d'impression, équipements et véhicules	523 774	524 065
<b>Total des frais généraux de bureaux</b>	<b>3 360 025</b>	<b>3 119 466</b>
Formation	543 338	504 132
Services extérieurs et recherche	417 650	429 801
<b>Total des services contractuels</b>	<b>960 988</b>	<b>933 933</b>
Communications (téléphone, télécopie et envois postaux)	383 258	392 715
Secrétariat des réunions	375 061	356 979
<b>TOTAL DES DEPENSES</b>	<b>31 953 375</b>	<b>30 082 750</b>
Excédent de dépenses de l'exercice	(160 143)	(398 116)
Excédent de recettes / (dépenses) reporté en début d'exercice	161 289	271 785
Recettes reportées des années précédentes pour être utilisées en 2008 (remarque a)	(161 289)	(271 785)
Contributions assignées des nouveaux Etats Membres (appendice 1)	20 949	521 349
(Augmentation)/ diminution de la provision pour créances douteuses (appendice 2)	(4 147)	38 056
<b>Recettes reportées en fin d'exercice</b>	<b>(143 341)</b>	<b>161 289</b>

**Remarque a:**

Conformément à la résolution n° 1077 du Conseil, adoptée le 4 décembre 2002, "Solution systématique à l'utilisation des excédents dégagés par la partie administrative du budget", les ressources reportées de 2006 à hauteur de 161 289 dollars E.-U. seront utilisées en 2008 pour des dépenses non récurrentes et figureront comme poste identifiable en tant que tel dans la révision du Programme et Budget pour 2008.

**Remarque b:**

La perte de change en 2007 est due au renforcement du franc suisse par rapport au dollar des Etats-Unis au cours de l'année (1 dollar E.-U. = 1,22 franc suisse au 1<sup>er</sup> janvier 2007, contre 1,14 franc suisse au 31 décembre 2007).

**PROGRAMME ADMINISTRATIF****ETAT DES RECETTES ET DES DEPENSES AU 31 DECEMBRE 2007****EN FRANCS SUISSES**

Voir l'état exprimé en dollars des Etats-Unis à la page précédente

	BUDGET		
	2007	2007	2006
	Francs suisSES	Francs suisSES	Francs suisSES
<b><u>RECETTES</u></b>			
Contributions assignées des Etats Membres (appendice 1)		38 045 000	37 119 000
<b>TOTAL DES RECETTES</b>		<u>38 045 000</u>	<u>37 119 000</u>
<b><u>DEPENSES</u></b>			
Traitements et prestations dus au personnel	30 297 000	29 917 288	29 447 817
Paiements dus au personnel à la cessation de service (note 9)	620 000	1 229 280	1 140 693
Indemnités pour frais de voyage, de séjour et de représentation	<u>1 031 000</u>	<u>1 044 415</u>	<u>1 037 059</u>
<b>Total des traitements, prestations et indemnités dus au personnel</b>	31 948 000	32 190 983	31 625 569
Location et entretien des bâtiments	1 268 000	1 274 766	1 270 586
Equipement informatique, maintenance et messagerie électronique	2 057 000	2 076 989	1 958 184
Fournitures de bureau, frais d'impression, équipements et véhicules	<u>708 000</u>	<u>621 688</u>	<u>649 384</u>
<b>Total des frais généraux de bureaux</b>	4 033 000	3 973 443	3 878 154
Formation	625 000	645 833	627 727
Services extérieurs et recherche	<u>539 000</u>	<u>519 869</u>	<u>538 298</u>
<b>Total des services contractuels</b>	1 164 000	1 165 702	1 166 025
Communications (téléphone, télécopie et envois postaux)	465 000	461 811	493 942
Secrétariat des réunions	<u>435 000</u>	<u>437 383</u>	<u>435 838</u>
<b>TOTAL DES DEPENSES</b>	<u>38 045 000</u>	<u>38 229 322</u>	<u>37 599 528</u>
Excédent de dépenses de l'exercice		(184 322)	(480 528)
Excédent de recettes / (dépenses) reporté en début d'exercice		196 773	(637 548)
Recettes reportées des années précédentes pour être utilisées en 2008 (remarque a)		(196 773)	(356 038)
Contributions assignées des nouveaux Etats Membres (appendice 1)		25 558	631 253
(Augmentation)/ Diminution de la provision pour créances douteuses (appendice 2)		<u>(4 645)</u>	<u>46 048</u>
<b>Recettes reportées en fin d'exercice</b>		<u><b>(163 409)</b></u>	<u><b>196 773</b></u>

**Remarque a:**

Conformément à la résolution n° 1077 du Conseil, adoptée le 4 décembre 2002, "Solution systématique à l'utilisation des excédents dégagés par la partie administrative du budget", les ressources reportées de 2006 à hauteur 196 773 francs suisses seront utilisées en 2008 pour des dépenses non récurrentes et figureront comme poste identifiable en tant que tel dans la révision du Programme et Budget pour 2008.

**PROGRAMMES D'OPERATIONS****ETAT DES RECETTES ET DES DEPENSES AU 31 DECEMBRE 2007**

	2007 Dollars E.-U.	2006 Dollars E.-U.
<b><u>RECETTES (appendice 10)</u></b>		
Contributions à affectation spéciale:		
Etats Membres	584 194 533	441 307 121
Etats non membres, agences et autres	231 991 137	213 871 681
Remboursement de billets à ordre	19 266 517	18 683 614
Réfugiés, migrants et répondants	30 177 888	27 413 062
<b>Total des contributions à affectation spéciale</b>	<b>865 630 075</b>	<b>701 275 478</b>
Contributions sans affectation spéciale:		
Etats Membres	1 764 335	2 189 239
Intérêts nets et recettes diverses	8 076 789	3 757 706
<b>Total des contributions sans affectation spéciale</b>	<b>9 841 124</b>	<b>5 946 945</b>
<b>TOTAL DES RECETTES (appendice 10)</b>	<b>875 471 199</b>	<b>707 222 423</b>
<b><u>DEPENSES</u></b>		
Transports	123 773 112	114 979 337
Visas, documents et transit	6 188 020	5 078 723
Examens médicaux, équipements et médicaments	14 770 185	11 515 694
Aide à la réintégration, subventions et indemnisations	39 832 960	95 245 509
Aide aux déplacés internes et micro-projets	157 786 113	151 932 310
Services en sous-traitance	145 328 132	113 020 400
Activités de diffusion d'informations au public	10 264 856	9 084 103
Autres dépenses d'opérations	4 322 437	951 769
<b>Total des dépenses directes</b>	<b>502 265 815</b>	<b>501 807 845</b>
Dépenses de personnel et de bureaux:		
Dépenses générales de personnel	162 810 808	136 527 534
Paiements dus à la cessation de service	11 437 747	10 100 782
Frais de voyage et de séjour	13 416 391	10 601 366
Ordinateurs, équipements et fournitures de bureaux	19 756 184	11 038 539
Location et entretien de locaux	17 531 413	13 710 085
Communications	6 748 262	5 767 704
Achat, location et entretien de véhicules	8 133 592	5 045 714
Services contractuels externes	6 974 847	6 419 339
Redevance de l'UNDSS (appendice 4)	2 756 736	2 177 024
<b>Total des dépenses de personnel et de bureaux</b>	<b>249 565 980</b>	<b>201 388 087</b>
<b>TOTAL DES DEPENSES (appendices 3 et 5)</b>	<b>751 831 795</b>	<b>703 195 932</b>
Recettes excédentaires de l'exercice	123 639 404	4 026 491
Recettes reportées en début d'exercice	216 272 928	212 246 437
<b>Recettes reportées en fin d'exercice</b>	<b>339 912 332</b>	<b>216 272 928</b>
<b><u>Comprenant:</u></b>		
Report de recettes à affectation spéciale (note 14)	335 594 679	213 211 062
Report de recettes sans affectation spéciale (note 14)	74 691	26 257
Report de recettes pour la sécurité du personnel (note 14)	4 242 962	3 035 609
<b>Total des recettes reportées en fin d'exercice</b>	<b>339 912 332</b>	<b>216 272 928</b>



**NOTES CONCERNANT LES ETATS FINANCIERS****NOTE 1 – REGLEMENT FINANCIER ET PRESENTATION DU RAPPORT FINANCIER**

Le Règlement financier exige que l'Organisation publie des états financiers, à savoir:

- i) un état de l'actif et du passif des fonds propres de l'Organisation et d'autres fonds gérés par elle;
- ii) un état des recettes et des dépenses des programmes administratif et d'opérations, ainsi que d'autres fonds gérés par l'Organisation;
- iii) toute autre indication considérée comme nécessaire pour faire ressortir clairement la situation financière ainsi que les recettes et les dépenses relatives aux activités de l'Organisation;
- iv) tous autres rapports qui pourraient lui être demandés ou qui seraient jugés nécessaires.

La forme de présentation détaillée du Rapport financier n'est pas spécifiée dans le Règlement financier et, étant donné que l'OIM mène des opérations de grande ampleur, complexes et très spécialisées, il n'existe pas de modèles applicables en l'occurrence. Le principal critère réside dans l'obligation de présenter des états financiers reflétant bien les recettes et les dépenses, ainsi que la situation financière de l'Organisation.

Les pièces comptables principales de l'Organisation sont établies en dollars des Etats-Unis, devise utilisée par l'Organisation dans son Rapport financier annuel, conformément au Règlement financier. Ce dernier exige aussi que le Programme administratif soit présenté en francs suisses, étant donné que les recettes et les dépenses administratives sont comptabilisées pour une grande part dans cette monnaie.

**NOTE 2 – ASPECTS PRINCIPAUX DE LA POLITIQUE COMPTABLE****Cadre comptable**

La politique comptable et financière de l'Organisation est régie par les articles 24, 25 et 26 de sa Constitution, ainsi que par le Règlement financier adopté par le Conseil conformément à l'article 26. Les états financiers sont établis selon le système de l'exercice, sauf mention contraire. L'OIM a entrepris de se mettre en conformité avec les normes comptables internationales du secteur public (IPSAS) afin d'améliorer la présentation et la transparence de ses états financiers. L'étendue de la mise en conformité de l'OIM avec ces normes est toujours en cours d'étude. Il faut noter que, pour que ces normes soient adoptées, le Règlement financier de l'OIM devra être amendé.

Les points principaux de cette politique sont les suivants.

**Pièces comptables et devises**

Les pièces comptables sont présentées en dollars des Etats-Unis comme le veut le Règlement financier. Les actifs et les passifs en devises étrangères sont convertis en dollars des Etats-Unis au taux officiel de change des Nations Unies pour le mois considéré. Les gains et les pertes de change en devises qui résultent de l'écart entre le taux de change des Nations Unies et le taux bancaire sont pris en compte dans le budget des programmes correspondants. Dans la mesure où le programme administratif est exprimé en francs suisses, le gain ou la perte de change calculé(e) est enregistré(e) dans l'état des recettes et des dépenses du programme administratif exprimé en dollars des Etats-Unis. Toutes les autres réévaluations et tous les autres gains ou pertes de change sont accumulés dans la réserve de conversion monétaire et reflétés en tant que fonds (voir aussi la note 13).

**Créances douteuses**

Une provision est constituée pour la totalité des créances dues depuis plus d'une année.

**Dépenses**

Les dépenses sont comptabilisées selon le système de l'exercice, c'est-à-dire imputées sur l'exercice qui leur a donné naissance.

**Capital fixe**

La valeur des bâtiments est capitalisée et amortie.

Les dépenses d'équipements fixes, d'installations, de véhicules et autres biens meubles sont encourues au moment de l'achat.

**NOTES CONCERNANT LES ETATS FINANCIERS (suite)****Revenus d'investissement**

Les revenus d'investissement sont comptabilisés selon le système de l'exercice.

**Programmes d'opérations**

En principe, les dépenses pour les programmes d'opérations s'effectuent dans les limites des fonds disponibles ou sur la base d'un engagement formel pris par les Etats participants ou d'autres donateurs.

**Recettes**

Les contributions au programme administratif sont comptabilisées selon le système de l'exercice. Les contributions assignées sont exigibles dès le 1<sup>er</sup> janvier et enregistrées en tant que recettes à cette date. Les contributions volontaires aux programmes d'opérations sont normalement comptabilisées selon la méthode de la comptabilité de caisse. Les contributions annoncées et les contributions exigeant la facturation des dépenses sont comptabilisées selon le système de l'exercice en fonction du niveau de dépenses encourues.

**Imposition**

L'OIM est une organisation intergouvernementale sans but lucratif, qui est, de manière générale, exemptée de toute imposition.

**NOTE 3 – AVOIRS EN BANQUE ET LIQUIDITES**

L'Organisation détient la totalité de son encaisse dans des comptes communs sans distinction des liquidités qu'elle détient pour son propre compte et de celles détenues pour le compte des contribuants aux divers programmes. Conformément au Règlement financier, les fonds qui ne doivent pas être utilisés immédiatement sont placés à court terme et les intérêts produits par ces placements portés au crédit des programmes appropriés.

**NOTE 4 – SOMMES A RECEVOIR – GOUVERNEMENTS ET INSTITUTIONS BENEVOLES**

En 2007, les sommes à recevoir de gouvernements et d'institutions bénévoles au titre d'opérations sont passées à 84 874 114 dollars E.-U. (contre 61 290 908 dollars E.-U. en 2006). Les sommes à recevoir les plus importantes au 31 décembre 2007 étaient dues par le Gouvernement du Royaume-Uni au titre du Programme de retour volontaire et de réintégration (18,2 millions de dollars E.-U.), la Commission européenne (11 millions), le Gouvernement du Canada au titre du Programme de mandats canadiens (3,2 millions de dollars E.-U.), la campagne caritative saoudienne (3,1 millions de dollars E.-U.) et le Gouvernement australien au titre du traitement des dossiers des migrants irréguliers (2,2 millions de dollars E.-U.). Au 31 décembre 2007, l'OIM avait une créance de 5,4 millions de dollars E.-U. en sommes à recevoir de plus d'un an, dont la majeure partie était due par la Commission européenne (3,5 millions de dollars E.-U.) et les forces de la coalition en Afghanistan (0,9 million de dollars E.-U.). L'Administration assure régulièrement le suivi de la question avec les donateurs. La majeure partie des sommes à recevoir sont dues à un mode de financement fonctionnant sur la base d'un remboursement ou payables après la soumission de rapports. Les retards de paiement sont dus aux demandes de rapports détaillés formulées par les bailleurs de fonds, ainsi qu'à des vérifications comptables et aux retards pris par les donateurs aux niveaux des contrôles et des règlements.

**NOTE 5 – BILLETS A ORDRE**

Le montant de 44 500 000 dollars E.-U. (contre 38 600 000 dollars E.-U. en 2006) est la valeur recouvrable estimative des billets à ordre signés par des réfugiés transportés conformément aux conditions du Fonds de prêt aux réfugiés. Voir l'appendice 6 pour un complément d'information, y compris l'évaluation des billets à ordre.

**NOTES CONCERNANT LES ETATS FINANCIERS (suite)****NOTE 6 – CAPITAL FIXE****Bâtiments des bureaux extérieurs**

L'Organisation possède cinq bâtiments à usage de bureaux pour ses représentations en Argentine, en Australie, en Bolivie, au Chili et au Pérou. Trois de ces bâtiments sont entièrement amortis. Les deux autres, au Chili et en Australie, sont amortis au taux de 5 % l'an.

	<b>2007</b>	<b>2006</b>
	<b>Dollars E.-U.</b>	<b>Dollars E.-U.</b>
Coût des bâtiments	1 839 751	1 839 751
Amortissement	<u>(1 367 712)</u>	<u>(1 283 712)</u>
<b>Valeur comptable nette</b>	<b><u>472 039</u></b>	<b><u>556 039</u></b>

**Bâtiment du Siège**

Le bâtiment du Siège à Genève a été acquis en 1984 pour un coût de 18 millions de francs suisses. Ce bâtiment est situé sur un terrain loué au Canton de Genève sur une période de 99 ans pour un coût nominal de 1 franc suisse. L'achat du bâtiment est entièrement financé au moyen d'un prêt accordé par le Gouvernement suisse qui ne porte plus d'intérêts depuis le 1<sup>er</sup> janvier 1996. Ce prêt est remboursable sur 50 ans, soit jusqu'en 2033. Le remboursement pour 2006 a été de 368 600 francs suisses (comme en 2005). Le bâtiment est amorti sur la période du prêt, l'amortissement annuel étant équivalent aux remboursements de capital. Le coût du bâtiment et le prêt correspondant en francs suisses sont convertis comme suit en dollars des Etats-Unis au taux de change en vigueur en fin d'année.

	<b>2007</b>	<b>2006</b>
	<b>Francs suisses</b>	<b>Francs suisses</b>
Coût des bâtiments	18 000 000	18 000 000
Amortissement cumulé	<u>(8 416 372)</u>	<u>(8 047 772)</u>
<b>Valeur comptable nette au 31 décembre</b>	<b><u>9 583 628</u></b>	<b><u>9 952 228</u></b>
Prêt du Gouvernement suisse	18 000 000	18 000 000
Remboursements cumulés	<u>(8 416 372)</u>	<u>(8 047 772)</u>
<b>Solde de l'emprunt au 31 décembre</b>	<b><u>9 583 628</u></b>	<b><u>9 952 228</u></b>
<b>Conversion au taux en vigueur en fin d'année</b>	<b>dollars E.-U. <u>8 406 691</u></b>	<b><u>8 157 564</u></b>
Taux de change appliqué en fin d'année (Francs suisses/Dollars E.-U.)	1,14	1,22

**NOTE 7 – AUTRES SOMMES ET CHARGES A PAYER**

Les autres sommes à payer sont passées de 17 873 571 dollars E.-U. au 31 décembre 2006 à 15 909 973 dollars E.-U. au 31 décembre 2007. Cette baisse s'explique notamment par la diminution des sommes à payer dans les bureaux extérieurs et au titre de l'assurance maladie.

La liquidation des comptes de 2007 dans les missions a dû être effectuée plus tôt qu'à l'accoutumée en décembre du fait du passage au système PRISM Financials. Par conséquent, en ce qui concerne les charges à payer, ce sont quelque 4 millions de dollars E.-U. de dépenses faites en 2007 qui seront comptabilisées en 2008. La majeure partie de ce montant concerne des projets qui se poursuivent en Colombie et en Australie.

**NOTES CONCERNANT LES ETATS FINANCIERS (suite)****NOTE 8 – TRANSFERTS DEPUIS/VERS LE PLAN D'EPARGNE**

Le montant net détenu dans le plan d'épargne atteint un total de 4 189 273 dollars E.-U. (contre une somme payable de 15 900 564 dollars E.-U. en 2006) et constitue la dette de l'OIM envers son personnel au titre de la retraite. Les fonds ainsi détenus se répartissent comme suit:

Plan d'épargne en dollars des Etats-Unis				3 276 227
	Francs			
Plan d'épargne en francs suisses	suisses	2 475 634	1,14	2 171 609
Plan d'épargne en euros	Euros	(862 193)	0,69	(1 258 563)

Pour plus de détails sur les fonds détenus dans le plan d'épargne, voir l'appendice 13.

**NOTE 9 – PAIEMENTS DUS AU PERSONNEL A LA CESSATION DE SERVICE**

Les paiements dus aux membres du personnel à la cessation de service sont la somme des indemnités qui leur reviennent en application du contrat d'emploi ou telles que précisées dans le Statut et Règlement du personnel et qui devront leur être versées lorsqu'ils quitteront l'Organisation. Ces paiements englobent: a) les indemnités de départ ou de licenciement; b) la compensation financière des congés annuels non utilisés; c) les primes d'assurance maladie du personnel à la retraite; et d) d'autres indemnités dues telles que la prime de rapatriement et les frais de voyage pour ce qui concerne les fonctionnaires (catégorie Administrateurs).

Pour le personnel relevant de la partie administrative du budget, le Conseil a adopté, à sa soixante-douzième session en novembre 1996 la méthode budgétaire de financement des indemnités dues au personnel à la cessation de service. Selon cette méthode, les paiements dus à la cessation de service doivent être financés moyennant une allocation annuelle dans la partie administrative du budget, calculée sur la base d'une estimation des indemnités dues au personnel appelé à quitter l'Organisation au cours de l'année suivante. Pour 2007 et 2006, le budget alloué au titre des indemnités pour cessation de service s'élevait à 620 000 francs suisses, alors que les indemnités effectivement versées pour 2007 ont été de 1 229 280 francs suisses (contre 1 140 693 francs suisses pour 2006). Il n'est pas possible de prévoir avec précision lors de l'établissement du budget le nombre de membres du personnel qui quitteront l'Organisation et les indemnités additionnelles à leur verser. Au 31 décembre 2007, le total estimatif des engagements de paiement au titre des indemnités de départ et autres prestations dues aux membres du personnel lors d'un départ à la retraite ou d'une cessation de service s'élevait, pour le programme administratif, à 8 992 143 dollars E.-U. (contre 8 808 190 dollars E.-U. pour 2006).

Pour les programmes d'opérations, le montant total estimé des réserves obligatoires s'élevait à 42 742 423 dollars E.-U. La réserve constituée au 31 décembre 2007, qui s'élevait à 40 790 612 dollars E.-U. (contre 33 835 765 dollars E.-U. en 2006), semble suffisante pour couvrir le total estimatif des engagements de paiement au titre des indemnités de départ et autres prestations que l'Organisation est tenue de verser aux membres du personnel lorsqu'ils partent à la retraite ou quittent l'Organisation. Cette réserve comprend une provision destinée à couvrir certains paiements que l'OIM pourrait être amenée à effectuer en faveur du personnel après le départ à la retraite, tels que des contributions au titre des primes d'assurance maladie et du plan médical pour les membres du personnel à la retraite. En 2007, le total estimatif des engagements de paiement au titre de l'assurance maladie du personnel à la retraite et des primes du plan médical s'élevait à 5 831 812 dollars E.-U., dont 3 880 000 étaient couverts par la réserve.

**NOTES CONCERNANT LES ETATS FINANCIERS (suite)****NOTE 10 – FONDS DE DOTATION SASAKAWA**

Le Fonds de dotation Sasakawa a été créé en 1990 aux fins de promouvoir l'expansion des programmes de transfert de ressources humaines et autres activités de migration pour le développement. En vertu de l'accord de dotation conclu avec la Fondation, le capital du Fonds doit rester intact en tout temps et seuls les intérêts qu'il produit peuvent être utilisés pour financer des activités.

	<b>2007</b> <b>Dollars E.-U.</b>	<b>2006</b> <b>Dollars E.-U.</b>
<b>Compte du solde de capital en fin d'exercice</b>	<b>2 000 000</b>	<b>2 000 000</b>
<b>Compte de produit</b>		
Intérêts créditeurs produits durant l'exercice	105 000	100 000
<u>Transferts du Fonds de dotation Sasakawa à des projets:</u>		
Dialogue et Programme régionaux sur la migration – Asie et Europe	(35 000)	
Atelier régional sur la migration et le développement économique – Afrique	(50 000)	
Profils migratoires dans certains pays d'Amérique latine	(20 000)	
Renforcement des capacités de gestion des migrations au Congo		(40 000)
Soutien psychosocial aux familles déplacées et aux enfants à Sri Lanka		(35 000)
Aide humanitaire aux migrants en détresse		(15 000)
Cours interaméricain sur la migration internationale		(10 000)
<b>Solde du compte de produits en fin d'exercice</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

**NOTE 11 – EMPRUNTS CONTRACTES AUPRES DES ETATS MEMBRES**

Une réserve de caisse, obtenue à l'aide de prêts sans intérêts consentis par les gouvernements des Etats Membres, a été constituée en vertu de la résolution n° 70 adoptée le 30 avril 1954. Les prêts ainsi consentis ont pour but de fournir à l'Organisation une réserve de caisse devant lui permettre de parer à d'éventuels problèmes temporaires de liquidités dans le cadre des programmes administratif ou d'opérations. La réserve de caisse est régie par l'article 14 du Règlement financier.

**NOTES CONCERNANT LES ETATS FINANCIERS (suite)****NOTE 12 – COMPTE D’OPERATIONS D’URGENCE (EPA)**

Le compte d’opérations d’urgence (Emergency Preparedness Account – (EPA)) a été créé le 30 août 1993 en accord avec le Bulletin général n° 1054 de l’OIM. L’EPA doit servir dans les situations d’urgence où une évaluation immédiate et d’autres dépenses d’opérations s’imposent manifestement dans l’attente de fonds en provenance de l’extérieur. Tout usage autorisé de l’EPA est à considérer comme un prêt consenti sur l’opération pour laquelle il est mis à contribution, et toutes les dépenses effectuées à l’aide de ce compte doivent être intégralement remboursées aussitôt que possible, dès que l’opération en question est assurée d’un soutien financier.

	<b>2007</b>	<b>2006</b>
	<b>Dollars E.-U.</b>	<b>Dollars E.-U.</b>
<b>Bilan initial du compte en début d’exercice</b>	<b>659 022</b>	<b>332 094</b>
<b><u>Contributions à l’EPA:</u></b>		
Transfert des revenus discrétionnaires		300 000
<b><u>Transferts de l’EPA à divers projets:</u></b>		
Intervention en Zambie suite aux inondations	(45 925)	
Intervention à Madagascar suite aux cyclones et aux inondations	(48 800)	
Programme de rétablissement et de stabilisation communautaires au Mozambique	(63 764)	
Evaluation d’un projet de développement – sud de la région centre de la Somalie, et Puntland	(23 000)	
Evaluation de la situation des Ethiopiens prisonniers au Puntland et au Somaliland		(25 100)
Evaluation de la situation des personnes déplacées autour du Mont Mayon aux Philippines		(10 000)
Réinsertion du personnel militaire en Albanie		(7 972)
<b>Total des transferts de l’EPA à divers projets</b>	<b>(181 489)</b>	<b>(43 072)</b>
<b><u>Remboursements de divers projets à l’EPA:</u></b>		
Evaluation de la situation des Ethiopiens détenus au Puntland et au Somaliland	25 100	
Réintégration du personnel militaire en Albanie	7 972	
Intervention au Pakistan suite au tremblement de terre		70 000
<b>Total des remboursements de divers projets à l’EPA</b>	<b>33 072</b>	<b>70 000</b>
<b>Bilan de clôture de l’EPA en fin d’exercice</b>	<b>510 605</b>	<b>659 022</b>

**NOTE 13 – RESERVE DE CONVERSION MONETAIRE**

La réserve de conversion monétaire, de 29 563 702 dollars E.-U. (contre 19 719 253 dollars E.-U. en 2006) est reportée et reflétée dans les fonds. Ce montant représente la réévaluation cumulée non réalisée des actifs et des passifs en devises étrangères vis-à-vis du dollar des Etats-Unis, ainsi que les gains et les pertes de change réalisés à l’achèvement des projets, dont il est rendu compte dans une devise autre que le dollar.

En 2007, le solde moyen des avoirs bancaires et des liquidités de caisse était de 166 millions de dollars E.-U., dont 116,1 millions de dollars E.-U. (ou 70 %) étaient détenus dans d’autres monnaies. En raison du renforcement de ces monnaies par rapport au dollar durant l’année 2007, et de l’importance des sommes détenues par l’OIM dans ces monnaies, la réserve de conversion monétaire a considérablement augmenté en 2007. Il est à noter qu’il s’agit là essentiellement d’une réserve non réalisée dans la mesure où les comptes de l’OIM sont tenus en dollars, alors que les bilans réels sont principalement exprimés dans d’autres monnaies. On voudra bien se reporter à ce sujet aux pièces comptables et devises (note 2).

**NOTES CONCERNANT LES ETATS FINANCIERS (suite)****NOTE 14 – PROGRAMMES D’OPERATIONS – REPORT DE RECETTES**

Les programmes d’opérations terminés en 2007 se sont soldés par un report positif de 339 912 332 dollars E.-U. (contre 216 272 928 dollars E.-U. en 2006), qui se décompose comme suit:

- 1) Un report des fonds à affectation spéciale alloués aux opérations à hauteur de 335 594 679 dollars E.-U. (contre 213 211 062 dollars E.-U. en 2006);
- 2) Un report de l’allocation prévue pour le mécanisme de sécurité du personnel à hauteur de 4 242 962 dollars E.-U. (contre 3 035 609 dollars E.-U. en 2006);
- 3) Un report des fonds sans affectation spéciale alloués aux opérations à hauteur de 74 691 dollars E.-U. (contre 26 257 dollars E.-U. en 2006).

**NOTE 15 – RESERVE POUR IMPREVUS**

L’utilisation de la réserve pour imprévus est régie par la résolution n° 413 (XXVIII), adoptée par le Conseil le 17 novembre 1967.

**NOTE 16 – PASSIF EVENTUEL ET AUTRES INFORMATIONS A COMMUNIQUER****Passif éventuel**

D’après la norme n° 19 de l’IPSAS, intitulée “Provisions, passifs éventuels et actifs éventuels”, le passif éventuel se définit comme suit:

- a) une obligation potentielle résultant d’événements passés et dont l’existence ne sera confirmée que par la survenance (ou non) d’un ou plusieurs événements futurs incertains qui ne sont pas totalement sous le contrôle de l’entité; ou
- b) une obligation actuelle résultant d’événements passés mais qui n’est pas comptabilisée parce que:
  - i) il est improbable qu’une sortie de ressources représentatives d’avantages économiques ou d’un potentiel de service soit nécessaire pour éteindre l’obligation; ou
  - ii) le montant de l’obligation ne peut être évalué avec une fiabilité suffisante.

Depuis plusieurs dizaines d’années, les membres du personnel de l’OIM résidant en France voisine et travaillant au Siège de Genève ont été exonérés de l’imposition sur leur revenu institutionnel par le Gouvernement français, compte tenu du fait que leur rémunération était une rémunération nette. Il en allait d’ailleurs de même des membres du personnel des autres organisations internationales ayant leur siège à Genève. Au début des années 90, les autorités fiscales françaises ont fait savoir qu’elles souhaitaient mettre un terme à cette pratique ancienne, qui ne s’appuyait sur aucun traité sur ni sur aucune loi. Au terme de longues discussions, la France a ratifié en 2000 la Convention de 1947 sur les privilèges et immunités des institutions spécialisées des Nations Unies, apportant ainsi une solution au problème du personnel des Nations Unies. Comme l’OIM n’est pas une institution spécialisée des Nations Unies, les autorités fiscales françaises ont commencé à envoyer des formulaires de déclaration de revenus et des rappels aux membres du personnel de l’OIM résidant en France voisine.

A l’heure actuelle, on compte 52 membres du personnel de l’OIM vivant en France, et l’impôt sur le revenu est applicable rétroactivement pour un maximum de trois ans; il s’agit donc d’un passif éventuel totalisant au maximum 3 millions de dollars E.-U. Dans une lettre du 12 septembre 2007, le Ministre français des Affaires étrangères et européennes a indiqué que des mesures devaient être prises en vue de la conclusion d’un accord satisfaisant et que, dans cette attente, les relances et les poursuites seraient suspendues.

**NOTES CONCERNANT LES ETATS FINANCIERS (suite)****NOTE 16 – PASSIF EVENTUEL ET AUTRES INFORMATIONS A COMMUNIQUER (suite)****Autres informations à communiquer**

Certains bailleurs de fonds, et notamment l'Union européenne s'engagent à financer uniquement un pourcentage fixe des dépenses totales de projet et exigent spécifiquement un cofinancement pour couvrir le pourcentage restant de dépenses. L'OIM a signé des accords sans avoir eu d'emblée confirmation du cofinancement dans son intégralité, mais elle s'est engagée à assurer ce cofinancement en cours de projet. A ce jour, elle a réussi à assurer ce cofinancement principalement en recourant à un financement externe, notamment en mettant certaines propositions relevant du Fonds 1035 en accord avec ces besoins de cofinancement, et, si nécessaire, en réduisant ou en mettant fin à certaines activités de projet. Cependant, ces engagements de cofinancement ont été dénoncés comme un risque pour l'OIM et ont été portés à l'attention des Etats Membres dans le document IC/2006/2, "Mécanisme de cofinancement", de même que lors des consultations informelles sur les questions budgétaires et administratives, le 22 juin 2006. En outre, diverses mesures ont été mises en place au plan interne pour faire face à ce problème. Un groupe chargé de la question du cofinancement (CFG) a été créé, constitué de membres du personnel du Siège et de Bruxelles, pour passer en revue la situation sur le plan des engagements pris, ainsi que les moyens permettant de financer ces engagements. Au 31 décembre 2007, l'OIM avait conclu plus de 50 projets avec cette condition du cofinancement. Parmi ceux-ci, une confirmation de cofinancement intégral se faisait attendre pour 22 projets, ce qui représentait un engagement maximal de 2,6 millions de dollars E.-U. Presque tous ces projets avaient débuté en 2007 et s'étaient étalés sur une période de deux ans. L'OIM a entrepris de réexaminer activement les options devant permettre de satisfaire cette exigence de cofinancement durant cette période.



**PROGRAMME ADMINISTRATIF**

**CONTRIBUTIONS ASSIGNEES POUR L'EXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007**

	2007 Francs suisses	2006 Francs suisses
<b><u>ETATS MEMBRES</u></b>		
Albanie	12 779	12 828
Afghanistan	12 779	12 828
Algérie	30 304	30 422
Angola	12 779	12 828
Argentine	381 534	383 018
Arménie	12 779	12 828
Australie	635 282	637 752
Autriche	342 833	344 166
Azerbaïdjan	12 779	12 828
Bahamas	12 779	12 828
Bangladesh	12 779	12 828
Bélarus (1)	12 779	
Belgique	426 442	428 100
Belize	12 779	12 828
Bénin	12 779	12 828
Bolivie	12 779	12 828
Bosnie-Herzégovine	12 779	12 828
Brésil	607 899	610 263
Bulgarie	12 779	12 828
Burkina Faso	12 779	12 828
Cambodge	12 779	12 828
Cameroun (1)	12 779	
Canada	1 122 697	1 127 062
Cap-Vert	12 779	12 828
Chili	89 086	89 432
Colombie	61 703	61 943
Congo	12 779	12 828
Costa Rica	12 779	12 828
Côte d'Ivoire	12 779	12 828
Croatie	14 604	14 661
Chypre	15 700	15 761
République tchèque	73 021	73 305
République démocratique du Congo	12 779	12 828
Danemark	286 607	287 721
République dominicaine	13 874	13 928
Equateur	12 779	12 828
Egypte	47 829	48 015
El Salvador	12 779	12 828
Estonie	12 779	12 828
Finlande	212 856	213 684
France	2 406 403	2 415 763
Gabon	12 779	12 828
Gambie	12 779	12 828
Géorgie	12 779	12 828
Allemagne	3 456 808	3 470 254
Ghana (1)	12 779	
Grèce	211 396	212 217
Guatemala	12 779	12 828
Guinée	12 779	12 828
Guinée-Bissau	12 779	12 828
Haïti	12 779	12 828
Honduras	12 779	12 828
Hongrie	50 384	50 580
Iran (République islamique d')	62 798	63 042
Irlande	139 835	140 379
Israël	186 203	186 927

**PROGRAMME ADMINISTRATIF****CONTRIBUTIONS ASSIGNEES POUR L'EXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007**

	2007	2006
	Francs suisses	Francs suisses
<b><u>ETATS MEMBRES (suite)</u></b>		
Italie	1 949 294	1 956 872
Jamaïque	12 779	12 828
Japon	7 107 850	7 135 497
Jordanie	12 779	12 828
Kazakhstan	12 779	12 828
Kenya	12 779	12 828
Kirghizistan	12 779	12 828
Lettonie	12 779	12 828
Libéria	12 779	12 828
Jamahiriya arabe libyenne	52 575	52 779
Lituanie	12 779	12 828
Luxembourg	30 669	30 788
Madagascar	12 779	12 828
Mali	12 779	12 828
Malte	12 779	12 828
Mauritanie	12 779	12 828
Maurice (2)	12 779	
Mexique	751 385	754 307
République de Moldova	12 779	12 828
Maroc	18 620	18 693
Pays-Bas	674 348	676 970
Nouvelle-Zélande	88 355	88 699
Nicaragua	12 779	12 828
Niger	12 779	12 828
Nigéria	16 795	16 860
Norvège	270 908	271 961
Pakistan	21 906	21 991
Panama	12 779	12 828
Paraguay	12 779	12 828
Pérou	36 876	37 019
Philippines	37 971	38 119
Pologne	184 013	184 728
Portugal	187 664	188 393
République de Corée	655 728	658 277
Roumanie	24 097	24 191
Rwanda	12 779	12 828
Sénégal	12 779	12 828
Serbie	12 779	12 828
Sierra Leone	12 779	12 828
Slovaquie	20 446	20 525
Slovénie	32 859	32 987
Afrique du Sud	116 468	116 921
Espagne (2)	1 005 863	
Sri Lanka	12 779	12 828
Soudan	12 779	12 828
Suède	398 329	399 878
Suisse	477 557	479 414
Tadjikistan	12 779	12 828
Thaïlande	83 244	83 568
République togolaise (1)	12 779	
Tunisie	12 779	12 828
Turquie	148 598	149 175
Ouganda	12 779	12 828
Ukraine	15 700	15 761
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	2 445 104	2 454 614

**PROGRAMME ADMINISTRATIF**

**CONTRIBUTIONS ASSIGNEES POUR L'EXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007**

	2007 Francs suisses	2006 Francs suisses
<b><u>ETATS MEMBRES (suite)</u></b>		
République-Unie de Tanzanie	12 779	12 828
Etats-Unis d'Amérique	9 397 785	9 434 339
Uruguay	18 985	19 059
Venezuela (République bolivarienne)	68 275	68 540
Yémen	12 779	12 828
Zambie	12 779	12 828
Zimbabwe	12 779	12 828
	<b>38 045 000</b>	<b>37 119 000</b>
<b>Total partiel – Etats Membres – Francs suisses</b>	<b>38 045 000</b>	<b>37 119 000</b>
	<b>31 184 426</b>	<b>28 335 115</b>
<b>Total partiel – Etats Membres – Dollars E.-U.</b>	<b>31 184 426</b>	<b>28 335 115</b>
<b><u>NOUVEAUX ETATS MEMBRES</u></b>		
Cameroun (1)		12 828
Ghana (1)		12 828
Bélarus (1)		12 828
République togolaise (1)		12 828
Maurice (2)		7 275
Espagne (2)		572 666
Monténégro (3)	12 779	
Népal (3)	12 779	
	<b>25 558</b>	<b>631 253</b>
<b>Total partiel – Nouveaux Etats Membres – Francs suisses</b>	<b>25 558</b>	<b>631 253</b>
<b>Total partiel – Nouveaux Etats Membres – Dollars E.-U.</b>	<b>20 949</b>	<b>521 349</b>

Remarque: A la fin de 2007, l'OIM comptait 122 Etats Membres (contre 120 à la fin de 2006). La République du Burundi et la République socialiste du Viet Nam ont été admis en qualité de Membres en vertu des résolutions n<sup>os</sup> 1152 et 1153 adoptées par le Conseil le 27 novembre 2007.

1) Le Cameroun, le Ghana, le Bélarus et la République togolaise ont été admis en qualité de Membres en vertu des résolutions n<sup>os</sup> 1121 à 1124, adoptées par le Conseil le 29 novembre 2005.

2) La République de Maurice et l'Espagne ont été admis en qualité de Membres en vertu des résolutions n<sup>os</sup> 1133 à 1134, adoptées par le Conseil le 8 juin 2006.

3) La République du Monténégro et le Népal ont été admis en qualité de Membres en vertu des résolutions n<sup>os</sup> 1138 à 1139, adoptées par le Conseil le 28 novembre 2006.

**PROGRAMME ADMINISTRATIF****CONTRIBUTIONS ASSIGNEES RESTANT DUES POUR L'EXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007**

Etats Membres	2006	2005	Années précédentes	Total	2007	Total général
Afghanistan					11 431	11 431
Argentine <sup>1</sup>			1 483 440	1 483 440		1 483 440
Arménie <sup>1</sup>			83 478	83 478		83 478
Bahamas					10 415	10 415
Bénin	12 828	1 243		14 071	12 779	26 850
<b>Bolivie</b> <sup>*3</sup>	12 828	12 963	350 766	376 557	12 779	389 336
<b>Brésil</b> <sup>*</sup>	610 263	630 391		1 240 654	607 899	1 848 553
<b>Burkina Faso</b> <sup>*</sup>	12 828	12 963	10 944	36 735	12 779	49 514
Cambodge					12 779	12 779
Cameroun	12 828			12 828	12 779	25 607
<b>Cap-Vert</b> <sup>*</sup>	12 828	12 963	43 341	69 132	12 779	81 911
<b>Côte d'Ivoire</b> <sup>*</sup>	12 828	12 963	14 656	40 447	12 779	53 226
République dominicaine <sup>1</sup>			526 164	526 164	5 461	531 625
Equateur					563	563
El Salvador	12 405			12 405	12 779	25 184
Gabon	12 828	7 316		20 144	12 779	32 923
<b>Gambie</b> <sup>*</sup>	12 828	12 963	53 501	79 292	12 779	92 071
Géorgie <sup>1</sup>			44 588	44 588		44 588
<b>Guinée</b> <sup>*2</sup>	12 828	12 963	70 838	96 629	12 779	109 408
<b>Guinée-Bissau</b> <sup>*2</sup>	12 828	12 963	95 203	120 994	12 779	133 773
Honduras					7 436	7 436
Iran, République islamique d'	43 053			43 053	62 798	105 851
Jordanie					12 779	12 779
Kirghizistan <sup>1</sup>			30 209	30 209		30 209
<b>Libéria</b> <sup>*</sup>	12 828	12 963	195 983	221 774	12 779	234 553
Jamahiriya arabe libyenne	52 779			52 779	52 575	105 354
<b>Mali</b> <sup>*</sup>	12 828	12 963	130	25 921	12 779	38 700
Malte					12 779	12 779
Mauritanie	12 828	1 163		13 991	12 779	26 770
Nicaragua <sup>1</sup>			63 831	63 831		63 831
<b>Niger</b> <sup>*</sup>	12 828	12 963	8 442	34 233	12 779	47 012
<b>Nigéria</b> <sup>*</sup>	16 860	17 348		34 208	16 795	51 003
Pakistan					1 835	1 835
Panama					12 779	12 779
Paraguay					12 117	12 117
Pérou <sup>1</sup>			69 054	69 054	32 978	102 032
Sénégal					12 327	12 327
<b>Sierra Leone</b> <sup>*</sup>	12 828	12 963	53 501	79 292	12 779	92 071
Slovénie					32 859	32 859
Afrique du Sud					116 468	116 468
Soudan <sup>1</sup>			20 780	20 780		20 780
<b>Tadjikistan</b> <sup>*</sup>	12 828	12 963	14 690	40 481	12 779	53 260
Togo	12 828			12 828	12 779	25 607

**PROGRAMME ADMINISTRATIF**

**CONTRIBUTIONS ASSIGNEES RESTANT DUES POUR L'EXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007  
(suite)**

Etats Membres	2006	2005	Années précédentes	Total	2007	Total général
<b>Ouganda*</b>	12 828	12 963	175 163	200 954	12 779	213 733
Ukraine					594	594
Royaume-Uni					1 174 531	1 174 531
Uruguay					18 985	18 985
Yémen					12 779	12 779
<b>Zambie*<sup>2</sup></b>	12 828	12 963	160 787	186 578	12 779	199 357
<b>Total en francs suisses</b>	<b>979 092</b>	<b>838 943</b>	<b>3 569 489</b>	<b>5 387 524</b>	<b>2 497 542</b>	<b>7 885 066</b>
<b>Total en dollars E.-U. (à 1,14)</b>	<b>858 852</b>	<b>735 915</b>	<b>3 131 131</b>	<b>4 725 898</b>	<b>2 190 826</b>	<b>6 916 725</b>

**Au 31 décembre 2007:**

- 1): Etats Membres ayant conclu un plan de remboursement (nombre total: 8).
- 2): Etats Membres ayant entrepris de négocier un plan de remboursement (nombre total: 3).
- 3): Etat Membre n'ayant pas honoré ses obligations en vertu d'un plan de remboursement convenu (nombre total: 1)

\* Etats Membres tombant sous le coup de l'Article 4 de la Constitution (nombre total: 16).

**Remarque – Provision pour créances douteuses:** Conformément à la politique de l'OIM, une provision complète pour créances douteuses est constituée aux fins de couvrir les créances douteuses datant de plus d'un an. Une somme de 5 387 524 francs suisses (4 725 898 dollars E.-U.) a donc été réservée pour servir de provision en considération des créances correspondant aux contributions assignées restant dues pour 2006 et les années précédentes.

	<u>Francs suisses</u>	<u>Dollars E.-U.</u>
<b>Provision au 1<sup>er</sup> janvier 2006 (A)</b>	<b>5 428 927</b>	<b>4 144 219</b>
Contributions assignées restant dues pour l'année précédente au 1 <sup>er</sup> janvier (B)	3 304 544	2 522 553
Paiements reçus en 2006 au titre des contributions assignées restant dues pour 2005 et les années précédentes (C)	(3 350 592)	(2 560 609)
Diminution de la provision due aux paiements effectués par des Etats Membres (B-C)	(46 048)	(38 056)
Fluctuation du taux de change au cours de l'année (D)		306 033
<b>Provision au 31 décembre 2006 (A+B-C+D)</b>	<b>5 382 879</b>	<b>4 412 196</b>
	<u>Francs suisses</u>	<u>Dollars E.-U.</u>
<b>Provision au 1<sup>er</sup> janvier 2007 (E)</b>	<b>5 382 879</b>	<b>4 412 196</b>
Contributions assignées restant dues pour 2006 au 1 <sup>er</sup> janvier 2007 (F)	1 956 264	1 603 495
Paiements reçus en 2007 au titre des contributions assignées restant dues pour 2006 et les années précédentes (G)	(1 951 619)	(1 599 348)
Augmentation de la provision par suite du défaut de paiement de certains Etats Membres (F-G)	4 645	4 147
Fluctuation du taux de change au cours de l'année (H)		309 555
<b>Provision au 31 décembre 2007 (E+F-G+H)</b>	<b>5 387 524</b>	<b>4 725 899</b>

**PROGRAMMES D'OPERATIONS - ETAT DES RECETTES ET DES DEPENSES PAR SERVICE ET PAR REGION  
POUR L'EXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007 (EN DOLLARS DES ETATS-UNIS)**

	RECETTES				DEPENSES				REPORT DE RECETTES		
	REPORTS DE 2006 (note a)	NOUVELLES RECETTES 2007	ALLOCATION DE FONDS SANS AFFECTATION SPECIALE	TOTAL DES FONDS DISPONIBLES	OPERATIONS DIRECTES	PERSONNEL ET BUREAUX	FRAIS D'ADMINISTRATION	TOTAL DES DEPENSES	RECETTES A AFFECTATION SPECIALE	RECETTES SANS AFFECTATION SPECIALE	REPORTS NETS
Recettes sans affectation spéciale		9 841 124	(9 841 124)								
Mouvements et migrations dans les situations de crise et d'après-crise	71 366 932	481 717 648	355 944	553 440 524	288 387 926	102 450 641	15 538 587	406 377 154	147 063 370		147 063 370
Migration et santé	7 218 107	44 592 058	453 645	52 263 810	18 140 753	23 800 897	2 462 547	44 404 197	7 859 613		7 859 613
Migration et développement	19 994 198	56 288 245	300 369	76 582 812	42 402 722	8 326 977	1 163 558	51 893 257	24 689 555		24 689 555
Migration régulée	84 049 027	209 933 219	335 785	294 318 031	120 316 087	62 029 380	7 015 343	189 360 810	104 957 221		104 957 221
Migration assistée	5 641 475	37 839 821	227 663	43 708 959	23 018 589	11 481 752	1 080 702	35 581 043	8 127 916		8 127 916
Politique et recherche en matière migratoire et Communications	485 636	2 578 011	25 000	3 088 647	531 915	752 825	64 721	1 349 461	1 739 186		1 739 186
Programmes de réparation	9 861 319	17 600 444		27 461 763	8 832 011	5 035 019	491 683	14 358 713	13 103 050		13 103 050
Appui aux programmes de caractère général	8 352 798	16 327 963	4 389 092	29 069 853	83 200	6 075 100	425 818	6 584 118	22 485 735		22 485 735
Dépenses essentielles de personnel et de bureaux	6 267 827	(1 255 139)	3 753 626	8 766 314	472 013	25 225 820	(22 575 243)	3 122 590	5 569 033	74 691	5 643 724
MECANISME DE L'UNSECOORD	3 035 609	7 805	-	3 043 414	80 599	4 387 569	(5 667 716)	(1 199 548)	-	4 242 962	4 242 962
<b>TOTAL EN DOLLARS DES ETATS-UNIS</b>	<b>216 272 928</b>	<b>875 471 199</b>	<b>-</b>	<b>1 091 744 127</b>	<b>502 265 815</b>	<b>249 565 980</b>	<b>-</b>	<b>751 831 795</b>	<b>335 594 679</b>	<b>4 317 653</b>	<b>339 912 332</b>

**Par région**

Recettes sans affectation spéciale		9 841 124	(9 841 124)								
Afrique	38 447 172	140 501 449	319 239	179 267 860	75 877 928	48 826 240	5 843 822	130 547 990	48 719 870		48 719 870
Moyen-Orient	14 247 550	46 115 666		60 363 216	17 673 194	8 032 034	1 077 006	26 782 234	33 580 982		33 580 982
Amérique du Nord	26 501	5 147 351	13 764	5 187 616	3 122 426	1 827 164	219 260	5 168 850	18 766		18 766
Amérique latine et Caraïbes	41 937 134	209 311 413	266 286	251 514 833	142 630 909	25 876 348	5 167 572	173 674 829	77 840 004		77 840 004
Asie et Océanie	51 989 772	238 779 891	157 926	290 927 589	145 985 595	56 072 681	7 776 072	209 834 348	81 093 241		81 093 241
Europe	50 050 445	190 369 089	418 273	240 837 807	105 299 078	64 438 083	7 076 997	176 814 158	64 023 649		64 023 649
Activités d'envergure mondiale	10 270 918	36 652 550	4 912 010	51 835 478	11 124 073	14 880 041	1 082 230	27 086 344	24 749 134		24 749 134
Dépenses essentielles de personnel et de bureaux	6 267 827	(1 255 139)	3 753 626	8 766 314	472 013	25 225 820	(22 575 243)	3 122 590	5 569 033	74 691	5 643 724
MECANISME DE L'UNSECOORD	3 035 609	7 805	-	3 043 414	80 599	4 387 569	(5 667 716)	(1 199 548)	-	4 242 962	4 242 962
<b>TOTAL EN DOLLARS DES ETATS-UNIS</b>	<b>216 272 928</b>	<b>875 471 199</b>	<b>-</b>	<b>1 091 744 127</b>	<b>502 265 815</b>	<b>249 565 980</b>	<b>-</b>	<b>751 831 795</b>	<b>335 594 679</b>	<b>4 317 653</b>	<b>339 912 332</b>

Note a: Les reliquats reportés de 2006 ont été regroupés par service et par région.

**Note:** L'appendice 3 résume les dépenses de personnel et de bureaux par projet au sein de chaque région et de chaque service. L'appendice 5 résume les dépenses de personnel et de bureaux par lieu d'affectation où elles ont été effectuées. Comme les projets peuvent couvrir simultanément plusieurs lieux et régions, la ventilation régionale des dépenses de personnel et de bureaux dans les deux appendices n'est pas compatible.

**I. SOURCES ET APPLICATION DES REVENUS DISCRETIONNAIRES:**

**TABLEAU D'ENSEMBLE**

	2007 Budget	2007 Revenu réel	Ecart
	Dollars E.-U.	Dollars E.-U.	Dollars E.-U.
<b>SOURCES:</b>			
Report de 2006		26 257	( 26 257)
Contributions sans affectation spéciale	1 928 000	1 764 335	163 665
Intérêts créditeurs	8 072 000	8 076 789	( 4 789)
Frais généraux	20 500 000	22 575 243	(2 075 243)
<b>Total partiel ( a )</b>	<b>30 500 000</b>	<b>32 442 624</b>	<b>(1 942 624)</b>
Report de 2006 concernant la sécurité du personnel		3 035 609	(3 035 609)
Partie des frais d'administration destinée au financement des dépenses de sécurité du personnel	5 100 000	5 667 716	( 567 716)
<b>Total partiel ( b )</b>	<b>5 100 000</b>	<b>8 703 325</b>	<b>(3 603 325)</b>
<b>TOTAL</b>	<b>35 600 000</b>	<b>41 145 949</b>	<b>(5 545 949)</b>
<b>APPLICATION:</b>			
Personnel et services au Siège	4 414 200	4 308 802	105 398
Personnel et services des missions à fonctions régionales	5 388 000	5 301 033	86 967
Personnel et services du Centre administratif de Manille	2 887 700	2 895 693	( 7 993)
Personnel et services du Centre administratif de Panama	654 500	655 372	( 872)
Personnel et services des missions spéciales de liaison	1 010 300	1 013 981	( 3 681)
Personnel et services des missions de pays	2 788 200	2 656 886	131 314
Activités et appuis à l'échelle mondiale	1 703 000	1 774 788	( 71 788)
PRISM	5 761 500	5 761 500	
Fonds 1035 - première ligne de crédit	1 400 000	1 400 000	
Fonds 1035 - deuxième ligne de crédit	1 200 000	2 979 092	(1 779 092)
Plan médical pour les employés des bureaux extérieurs	800 000	800 000	
Activités et structures non inscrites au budget <sup>1</sup>	2 492 600	2 820 786	( 328 186)
<b>Total partiel ( c )</b>	<b>30 500 000</b>	<b>32 367 933</b>	<b>(1 867 933)</b>
Sécurité du personnel	( d ) 5 100 000	4 460 363	639 637
<b>TOTAL</b>	<b>35 600 000</b>	<b>36 828 296</b>	<b>(1 228 296)</b>

**BILAN / REPORT EN 2008**

	USD
Recettes sans affectation spéciale (a - c)	74 691
Sécurité (b - d)	4 242 962

<sup>1</sup> **Activités et structures non inscrites au budget**

	2007 Dépenses réelles
Personnel et services au Siège	144 465
Personnel et services des missions à fonctions régionales	306 399
Personnel et services du Centre administratif de Manille	4 462
Personnel et services des missions spéciales de liaison	4 800
Personnel et services des missions de pays	181 784
Activités et appuis à l'échelle mondiale	90 000
PRISM	751 835
Fonds manquants pour des projets	777 041
Remplacements en cas de maladie et de congé maternité	560 000
<b>TOTAL</b>	<b>2 820 786</b>

**II. MECANISME DE SECURITE DU PERSONNEL**

La résolution n° 1076 (LXXXIV) adoptée par le Conseil le 4 décembre 2002 a eu pour effet de modifier le taux de la commission sur frais d'administration liés à des projets, qui, de 9,5 % est passée à 12 %, en commençant par tous les projets et programmes spéciaux entrepris après l'adoption de ladite résolution, avec une période de transition raisonnable pour l'application du nouveau taux aux projets en cours et aux programmes spéciaux ayant été soit élargis soit prorogés. Les recettes provenant de cette augmentation du taux de la commission sur frais généraux sont destinées à financer les obligations financières de l'Organisation au titre de sa participation au Département de la sûreté et de la sécurité des Nations Unies (UNDSS). La même résolution demandait en outre au Directeur général de mettre sur pied un mécanisme chargé de surveiller les recettes découlant de cette augmentation de 2,5 % de la commission sur frais généraux liés aux projets, ainsi que les paiements effectués, et d'en rendre compte au CPPF.

La résolution n° 1111 (LXXXVIII), adoptée par le Conseil le 3 décembre 2004, précisait que cette augmentation de 2,5 % des recettes de frais d'administration liés à des projets devait être utilisée pour couvrir les frais de participation à l'UNSECOORD ou à tout mécanisme des Nations Unies devant prendre le relais de ce dernier et, dans les limites des ressources disponibles, des exigences de mise en conformité avec les normes MOSS et autres dépenses de sécurité du personnel.

La résolution n° 1129 (XC) adoptée par le Conseil le 2 décembre 2006 a révisé le pourcentage des recettes provenant de la commission pour frais d'administration liés à des projets et qui devaient être utilisées pour financer les dépenses de sécurité du personnel, lequel pourcentage a été ramené à 1% du nouveau taux de la commission, qui est à présent de 5 % sur l'ensemble des dépenses.

**ETAT FINANCIER DU MECANISME DE SECURITE DU PERSONNEL POUR L'EXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007**

	<b>2007</b>	<b>2006</b>
	<b>Dollars</b>	<b>Dollars</b>
	<b>E.-U.</b>	<b>E.-U.</b>
<b>Bilan initial reporté en début d'exercice</b>	<b>3 035 609</b>	<b>1 975 169</b>
<b>Recettes</b>		
Commission de 2,5 % et 1 % sur frais généraux liés aux projets	5 667 716	4 389 656
<b>Total des contributions au Fonds</b>	<b>8 703 325</b>	<b>6 364 825</b>
<b>Dépenses</b>		
<u>Redevance de l'UNDSS:</u>		
Assurance contre les actes de malveillance	235 505	446 096
Dépenses sur le terrain	2 521 231	2 629 336
Ajustement des années précédentes en fonction des redevances de l'UNDSS	0	( 898 408)
Redevance totale de l'UNDSS *	2 756 736	2 177 024
Exigences MOSS et autres dépenses de sécurité du personnel	1 703 627	1 152 192
<b>Total des dépenses</b>	<b>4 460 363</b>	<b>3 329 216</b>
<b>Bilan de clôture reporté en fin d'exercice</b>	<b>4 242 962</b>	<b>3 035 609</b>

\* Pour 2008, la redevance totale de l'UNDSS s'élève à 5 millions de dollars E.-U. et l'assurance contre les actes de malveillance à environ 0,5 million de dollars E.-U. par année, du fait de l'augmentation des effectifs.



**III. FONDS 1035 - SOUTIEN AUX ETATS MEMBRES EN DEVELOPPEMENT ET A CEUX DONT L'ECONOMIE EST EN TRANSITION**

Ce mécanisme de financement, mis en place en 2000 par la Résolution n° 1035 (LXXX) du Conseil, prévoit que soient alloués des revenus discrétionnaires à l'élaboration de projets migratoires en faveur des Etats Membres en développement et de ceux dont l'économie est en transition. Depuis 2001, un montant de 1,4 million de dollars E.-U. prélevé sur les revenus discrétionnaires a été alloué chaque année à ce mécanisme (appelé désormais première ligne de crédit du Fonds 1035).

Suite à la demande des Etats Membres pour un financement plus important pour le Fonds 1035, ce mécanisme de financement a été élargi par le Conseil à sa quatre-vingt-treizième session (extraordinaire) de juin 2007, avec l'adoption de la Résolution n° 1150 (XCIII). Cette résolution approuve le document de stratégie de l'OIM proposant que "25 % des revenus discrétionnaires supplémentaires (à l'exclusion de l'allocation réservée pour les dépenses de sécurité) correspondant à la différence entre les estimations du Programme et Budget pour 2007, qui était chiffré à 20,5 millions de dollars E.-U., et les revenus discrétionnaires effectivement réalisés, seront mis de côté pour la version élargie du Fonds 1035" (appelée deuxième ligne de crédit du Fonds 1035).

Sur la base des revenus discrétionnaires de 2007, qui s'élevaient à 32,4 millions de dollars E.-U., 3 millions de dollars E.-U. supplémentaires ont été alloués à la deuxième ligne de crédit du Fonds en 2008. Cette somme vient s'ajouter à celle de 1,4 million de dollars allouée chaque année à la première ligne de crédit.

	<b>2007</b>
	<b>Dollars</b>
	<b>E.-U.</b>
Première ligne de crédit	1 400 000
Deuxième ligne de crédit	
RD réels en 2007	32 416 367
Base des RD en 2007	<u>20 500 000</u>
Différence	<u>11 916 367</u>
Allocation à la deuxième ligne de crédit (25 % de 11 916 367) pour utilisation en 2008	<u>2 979 092</u>
<b>Allocation totale des RD de 2007</b>	<b><u>4 379 092</u></b>

**DEPENSES PAR PAYS POUR L'EXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007**

(en dollars des Etats-Unis)

	<b>Programmes d'opérations</b>	<b>Programme administratif</b>	<b>Total</b>
<b><u>AFRIQUE</u></b>			
Angola	3 168 212		3 168 212
Burkina Faso	35 251		35 251
Cameroun	160 891		160 891
Congo	339 732		339 732
Côte d'Ivoire	1 503 154		1 503 154
République démocratique du Congo	5 029 453		5 029 453
Ethiopie – MSL	7 056 088		7 056 088
Gambie	84 251		84 251
Ghana	5 355 246		5 355 246
Guinée	1 835 997		1 835 997
Guinée-Bissau	59 973		59 973
Kenya – MFR	24 499 899	159 425	24 659 325
Libéria	205 659		205 659
Mali	450 414		450 414
Mauritanie	1 615 302		1 615 302
Maroc	1 361 584		1 361 584
Mozambique	855 577		855 577
Namibie	42		42
Niger	485 598		485 598
Nigéria	1 834 679		1 834 679
Sénégal – MFR	3 829 055	301 149	4 130 204
Sierra Leone	2 429 291		2 429 291
Somaliland	334 114		334 114
Afrique du Sud – MFR	7 925 315	272 899	8 198 215
Soudan	31 934 525		31 934 525
Tunisie	329 806		329 806
Ouganda	2 607 316		2 607 316
République-Unie de Tanzanie	5 126 833		5 126 833
Zambie	3 400 934		3 400 934
Zimbabwe	10 555 746		10 555 746
<b>TOTAL AFRIQUE</b>	<b>124 409 937</b>	<b>733 474</b>	<b>125 143 411</b>
<b><u>MOYEN-ORIENT</u></b>			
Egypte – MFR	3 084 988	445 644	3 530 632
Iraq	23 338 892		23 338 892
Jordanie	3 753 251		3 753 251
Koweït	713 059		713 059
Liban	2 027 839		2 027 839
Jamahiriya arabe libyenne	1 682 903		1 682 903
Arabie saoudite	3 493		3 493
République arabe syrienne	2 936 309		2 936 309
Emirats arabes unis	126 196		126 196
Yémen	165 400		165 400
<b>TOTAL MOYEN-ORIENT</b>	<b>37 832 330</b>	<b>445 644</b>	<b>38 277 974</b>
<b><u>AMERIQUE DU NORD</u></b>			
Etats-Unis- Chicago	1 265 437		1 265 437
Etats-Unis - Aéroport JFK	1 592 946		1 592 946
Etats-Unis - Los Angeles	2 622 823		2 622 823
Etats-Unis - Miami	546 048		546 048
Etats-Unis - New York - MSL	8 684 498	223 297	8 907 795
Etats-Unis - Newark	474 840		474 840
Etats-Unis - Comté d'Orange	726 170		726 170
Etats-Unis - San Francisco	713		713
Etats-Unis - Washington, D. C. - MFR	4 206 452	394 055	4 600 506
<b>TOTAL AMERIQUE DU NORD</b>	<b>20 119 926</b>	<b>617 352</b>	<b>20 737 278</b>

**DEPENSES PAR PAYS POUR L'EXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007 (suite)**

(en dollars des Etats-Unis)

	<b>Programmes d'opérations</b>	<b>Programme administratif</b>	<b>Total</b>
<b><u>AMERIQUE LATINE ET CARAIBES</u></b>			
Argentine – MFR	7 742 975	418 375	8 161 351
Bolivie	329 157		329 157
Chili	3 707 634		3 707 634
Colombie	80 641 754		80 641 754
Costa Rica – MFR	1 711 374	351 405	2 062 779
République dominicaine	332 576		332 576
Equateur	13 492 672		13 492 672
El Salvador	528 523		528 523
Guatemala	13 701 764		13 701 764
Haïti	18 443 250		18 443 250
Honduras	3 666 227		3 666 227
Jamaïque	172 370		172 370
Mexique	1 712 687		1 712 687
Nicaragua	323 884		323 884
Panama – CAP	962 744		962 744
Paraguay	181 071		181 071
Pérou – MFR	22 913 514	232 704	23 146 218
Trinité-et-Tobago	430 986		430 986
Uruguay	737 759		737 759
Venezuela	1 412 765		1 412 765
<b>TOTAL AMERIQUE LATINE ET CARAIBES</b>	<b>173 145 686</b>	<b>1 002 484</b>	<b>174 148 170</b>
<b><u>ASIE ET OCEANIE</u></b>			
Afghanistan	22 111 577		22 111 577
Australie – MFR	15 475 737	308 705	15 784 443
Bangladesh – MFR	3 270 410	215 761	3 486 171
Cambodge	2 680 546		2 680 546
Chine	716 495		716 495
Inde	674 447		674 447
Indonésie	56 257 134		56 257 134
Iran (République islamique d')	2 148 466		2 148 466
Japon – MSL	611 620	200 418	812 038
Kazakhstan	1 499 118		1 499 118
Kirghizistan	1 836 058		1 836 058
Malaisie	1 064 917		1 064 917
Myanmar	1 089 897		1 089 897
Nauru	5 180 960		5 180 960
Népal	3 717 621		3 717 621
Pakistan – MFR	11 943 772	238 776	12 182 548
Philippines – CAM	16 188 607	1 785 818	17 974 425
République de Corée	361 010		361 010
Sri Lanka	17 985 376		17 985 376
Tadjikistan	1 790 280		1 790 280
Thaïlande – MFR	22 907 795	435 758	23 343 553
Timor-Leste	4 648 302		4 648 302
Turkménistan	142 212		142 212
Ouzbékistan	346 195		346 195
Viet Nam	6 769 189		6 769 189
<b>TOTAL ASIE ET OCEANIE</b>	<b>201 417 739</b>	<b>3 185 236</b>	<b>204 602 975</b>

**DEPENSES PAR PAYS POUR L'EXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007 (suite)**

(en dollars des Etats-Unis)

	<b>Programmes d'opérations</b>	<b>Programme administratif</b>	<b>Total</b>
<b>EUROPE</b>			
Albanie	1 911 402		1 911 402
Arménie	948 757		948 757
Autriche – MSL	4 850 628	188 523	5 039 151
Azerbaïdjan	1 480 320		1 480 320
Bélarus	1 816 608		1 816 608
Belgique – MFR	14 893 105	501 510	15 394 615
Bosnie-Herzégovine	4 100 649		4 100 649
Bulgarie	950 510		950 510
Croatie	2 640 204		2 640 204
République tchèque	816 167		816 167
Estonie	128 361		128 361
Finlande – MFR	1 273 584	336 554	1 610 138
France – MSL	483 551	178 878	662 429
Géorgie	1 576 331		1 576 331
Allemagne – MSL	7 956 965	243 395	8 200 360
Grèce	1 309 469		1 309 469
Hongrie – MFR	1 373 090	243 510	1 616 600
Irlande	1 387 103		1 387 103
Italie – MFR	8 072 732	545 980	8 618 713
Lettonie	316 838		316 838
Lituanie	521 958		521 958
Malte	73 262		73 262
Monténégro	530 803		530 803
Pays-Bas	12 117 350		12 117 350
Norvège	2 424 866		2 424 866
Pologne	2 336 620		2 336 620
Portugal	713 651		713 651
République de Moldova	3 999 904		3 999 904
Roumanie	1 796 855		1 796 855
Fédération de Russie	12 921 414		12 921 414
Serbie	3 902 539		3 902 539
Province du Kosovo	9 551 956		9 551 956
Slovaquie	799 399		799 399
Slovénie	683 989		683 989
Espagne	2 182 661		2 182 661
Suisse – Berne	1 322 747		1 322 747
Ex-République yougoslave de Macédoine	1 392 181		1 392 181
Turquie	4 116 575		4 116 575
Ukraine	14 487 936		14 487 936
Royaume-Uni – MSL	21 230 541	286 435	21 516 976
<b>TOTAL EUROPE</b>	<b>155 393 580</b>	<b>2 524 787</b>	<b>157 918 367</b>
<b>TOTAL BUREAUX EXTERIEURS</b>	<b>712 319 199</b>	<b>8 508 976</b>	<b>720 828 175</b>
<b>TOTAL SIEGE DE GENEVE (note 1)</b>	<b>39 512 596</b>	<b>23 444 399</b>	<b>62 956 995</b>
<b>TOTAL GENERAL</b>	<b>751 831 795</b>	<b>31 953 375</b>	<b>783 785 170</b>

**Note 1:** Le total pour le Siège de Genève englobe les activités de projet entreprises à Genève, ce qui est notamment le cas des programmes de réparation (10,9 millions de dollars E.-U.).

**FONDS DE PRET AUX REFUGIES**

**INSTAURATION ET RAISON D'ETRE DU FONDS**

Le Fonds de prêt aux réfugiés, créé en application de la résolution n° 210 (XII) du 12 mai 1960, permet le financement, en tout ou partie, des coûts de transport des réfugiés et des services connexes, sous la forme de prêts sans intérêt accordés à ceux qui ont besoin d'une assistance financière pour émigrer vers des lieux où ils pourront se réinstaller. Le remboursement de ces prêts est assuré par des billets à ordre signés par les réfugiés ou leurs répondants.

Autrefois, il existait deux fonds. A sa 61<sup>e</sup> session, le 28 novembre 1990, le Conseil a approuvé la fusion, à compter du 1<sup>er</sup> janvier 1991, du Fonds de prêt aux réfugiés et du Fonds de prêt aux réfugiés hors d'Europe.

En 2007, 47 753 mouvements (contre 39 555 en 2006) ont eu lieu grâce au Fonds de prêt aux réfugiés.

**ETAT DU FONDS POUR L'EXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007**

	<b>2007</b>	<b>2006</b>
	<b>Dollars E.-U.</b>	<b>Dollars E.-U.</b>
Solde d'ouverture en début d'exercice:		
Solde des fonds du Gouvernement des Etats-Unis	3 040 573	11 994 637
Solde du Fonds de prêt aux réfugiés de l'OIM	456 536	456 536
Valeur recouvrable estimative des billets à ordre	38 600 000	32 300 000
<b>Solde d'ouverture en début d'exercice</b>	<b>42 097 109</b>	<b>44 751 173</b>
<u>Contributions au Fonds:</u>		
Contributions du Gouvernement des Etats-Unis	90 144 301	49 837 161
Contributions de migrants russes et ukrainiens	133 985	200 102
Remboursement des billets à ordre	19 266 517	18 683 614
Intérêts créditeurs	6 633	318 157
Recettes diverses	10 837	7 448
Total des contributions au Fonds	109 562 273	69 046 482
<u>Transferts du Fonds en faveur de projets d'opérations:</u>		
Afrique	(45 205 087)	(34 549 395)
Moyen-Orient	(2 937 780)	(843 364)
Amérique latine	(2 592 854)	(2 170 495)
Amérique du Nord	(902 206)	(842 937)
Asie et Océanie	(36 327 094)	(14 094 446)
Europe	(20 509 853)	(25 181 752)
Total des transferts du Fonds en faveur de projets d'opérations	(108 474 874)	(77 682 389)
Augmentation de la valeur recouvrable estimative des billets à ordre	5 900 000	6 300 000
Intérêts versés au Gouvernement des Etats-Unis	(6 633)	(318 157)
<b>Solde de clôture en fin d'exercice</b>	<b>49 077 875</b>	<b>42 097 109</b>
<u>Solde de clôture en fin d'exercice:</u>		
Solde des fonds versés par le Gouvernement des Etats-Unis	4 121 339	3 040 573
Solde des fonds en provenance du Fonds de prêt aux réfugiés de l'OIM	456 536	456 536
Valeur recouvrable estimative des billets à ordre	44 500 000	38 600 000
<b>Total</b>	<b>49 077 875</b>	<b>42 097 109</b>

**FONDS DE PRET AUX REFUGIES (suite)****COMPTABILITE ET EVALUATION DES BILLETS A ORDRE**

On attend des réfugiés bénéficiant du Fonds de prêt qu'ils contribuent ultérieurement aux frais de leur transport. Le coût total de transport est dans un premier temps entièrement pris en charge par l'Organisation, qui prélève le montant nécessaire sur le Fonds, mais chaque réfugié (ou unité familiale) doit signer une promesse de remboursement correspondant à ce coût. Lorsque les réfugiés sont réinstallés, on attend d'eux qu'ils honorent leur promesse de remboursement.

Le recouvrement des sommes dues indiquées sur les billets à ordre est effectué, au nom de l'OIM, par diverses agences bénévoles qui sont autorisées à prélever 25 % de ces sommes pour couvrir leurs propres dépenses. Le solde de 75 % est remis à l'OIM et crédité au compte du Fonds de prêt.

La valeur totale des futurs recouvrements de billets à ordre représente un montant important pour le fonds de prêt et sa valeur doit donc être évaluée pour pouvoir être prise en compte dans le rapport financier. Une évaluation exacte n'est pas possible, car les recouvrements futurs dépendent des efforts soutenus de collecte, lesquels peuvent aussi subir les influences des événements politiques ou économiques.

La méthode pratique et prudente d'évaluer la valeur future des recouvrements de billets à ordre consiste à faire une estimation sur la base des recouvrements antérieurs. Un calcul du taux moyen de recouvrement réalisé au 31 décembre 2007 pour les prêts émis en 2001 et les années précédentes donne un taux de 70 %. Ce taux moyen de recouvrement des prêts remboursables depuis cinq ans ou plus a constamment augmenté ces dernières années, passant d'une moyenne de 44 % en 1996 à 70 % en 2006 et 2007. L'amélioration du taux de recouvrement reflète les activités de collecte du Comité d'Orange aux Etats-Unis et les meilleures techniques de recouvrement de dettes appliquées par les agences spécialisées

	<b>2007</b>	<b>2006</b>
	<b>Dollars E.-U.</b>	<b>Dollars E.-U.</b>
Valeur estimative des recouvrements au début de l'exercice	38 600 000	32 300 000
Valeur estimative des nouveaux billets à ordre émis durant l'exercice	21 900 000	16 700 000
Révision de la valeur estimative des recouvrements	3 266 517	8 283 614
A déduire: recouvrements perçus durant l'exercice	<u>(19 266 517)</u>	<u>(18 683 614)</u>
Valeur estimative des recouvrements à la fin de l'exercice	<b><u>44 500 000</u></b>	<b><u>38 600 000</u></b>

**PROGRAMMES DE REPARATION** (autrefois Programmes de dédommagement)

**CREATION ET OBJET DES PROGRAMMES**

En juillet 2000, l'OIM a été désignée par le Gouvernement allemand comme organisation partenaire de la Fondation fédérale. Cette Fondation est chargée de procéder, par l'intermédiaire de sept organisations partenaires, à des dédommagements financiers en réparation du travail forcé ou effectué en situation d'esclavage et des préjudices causés par le régime nazi. L'OIM est responsable des victimes non juives vivant où que ce soit dans le monde, à l'exception de la République tchèque, de la Pologne et des républiques de l'ex-Union soviétique. Pour mener à bien cette tâche, qui consiste à porter les programmes à la connaissance des bénéficiaires potentiels, à assurer le traitement des demandes de dédommagement et à effectuer les paiements, l'OIM a créé le **Programme allemand de dédommagement du travail forcé (GFLCP)**.

Les activités cumulées accomplies dans le cadre du **GFLCP** se résument comme suit:

**Travail forcé et/ou exercé en situation d'esclavage:** Plus de 332 000 demandes ont été reçues. Près de 90 000 ont donné lieu à une réponse positive et environ 242 000 ont été rejetées. Près de 32 000 recours formés par des victimes du travail forcé et/ou exercé en situation d'esclavage ont été reçus (environ 18 000 en provenance des ex-détenus militaires italiens et 14 000 des autres travailleurs forcés ou réduits en esclavage). Il a été statué positivement sur plus de 2 600 de ces recours et négativement sur environ 29 400 autres.

**Préjudice corporel:** Plus de 41 000 demandes ont été reçues et toutes ont été traitées. Près de 2 900 recours ont été formés contre les décisions négatives. Parmi ceux-ci, 500 ont été tranchés dans un sens positif et plus de 2 400 dans un sens négatif.

**Perte de biens:** Plus de 35 000 demandes ont été reçues et toutes ont été traitées. 10 501 ont été tranchées dans un sens positif et 24 499 dans un sens négatif. En outre, 8 349 demandes de réexamen des premières décisions ont été reçues, et ont toutes été tranchées: 225 dans un sens positif et 8 124 dans un sens négatif.

**ETAT DES FONDS DU GFLCP POUR L'EXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007**

	2007 Dollars E.-U.	2006 Dollars E.-U.
<b>Solde d'ouverture en début d'exercice</b>	<b>1 848 793</b>	<b>20 691 657</b>
<b>Contributions au Fonds:</b>		
Contributions de la Fondation allemande	2 909 297	36 895 741
Autres recettes diverses	701 119	396 278
Remboursement du donateur*	(833 408)	0
Transfert vers le RHAP**	(2 342 514)	0
<b>Contributions totales au Fonds</b>	<b>434 495</b>	<b>37 292 019</b>
<b>Dépenses:</b>		
Dépenses administratives	2 842 024	7 043 421
Indemnités versées***	(1 730 412)	48 780 369
Coûts de fonctionnement des programmes humanitaires et sociaux	0	311 093
<b>Total des dépenses</b>	<b>1 111 611</b>	<b>56 134 883</b>
<b>Solde de clôture en fin d'exercice</b>	<b>1 171 676</b>	<b>1 848 793</b>

\* Le montant restant, provenant des dédommagements pour perte de biens, qui s'élevait à 833 408 dollars E.-U. (soit 587 553 euros), a été transféré à la Fondation fédérale, conformément à l'accord.

\*\* Suite à la décision de la Fondation fédérale, les fonds résiduels provenant du dédommagement du travail forcé et du préjudice corporel ont été transférés au Projet d'aide humanitaire aux Roms d'Europe (RHAP).

\*\*\* Le crédit de 1 730 412 dollars E.-U. représente les fonds crédités à l'OIM suite au non-encaissement des chèques de dédommagement.

**PROGRAMMES DE REPARATION (suite)**

En décembre 2000, l'OIM a également été désignée comme l'une des organisations de mise en œuvre de l'Accord sur le règlement du Contentieux entre les victimes de l'Holocauste et les banques suisses, suite à la décision prise par un tribunal des Etats-Unis. Afin de dédommager les membres non juifs des groupes minoritaires persécutés par le régime nazi ainsi que les travailleurs réduits en esclavage au sein d'entreprises suisses sous le régime nazi, l'OIM a mis sur pied le **Programme relatif aux avoirs des victimes de l'Holocauste (HVAP)**.

Les activités et les dépenses relatives au Programme **HVAP** peuvent se résumer comme suit::

**Classe I du travail forcé et/ou obligatoire:** plus de 40 000 demandes ont été reçues. **Classe II du travail forcé et/ou obligatoire:** plus de 16 000 demandes ont été reçues. **Classe des réfugiés:** plus de 1 150 demandes ont été reçues. En tout, environ 58 000 demandes ont été enregistrées; plus de 55 000 ont été traitées, dont 24 600 dans un sens positif. Quelque 30 500 demandes ont été rejetées, ce qui a suscité plus de 2 820 recours. A cette suite, 194 décisions ont été révoquées. Le paiement des dédommagements aux demandeurs s'est poursuivi pendant les six premiers mois de 2007

**ETAT DES FONDS DU HVAP POUR L'EXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007**

	2007	2006
	Dollars	Dollars
	E.-U.	E.-U.
<b>Solde d'ouverture en début d'exercice</b>	<b>4 129 005</b>	<b>1 774 566</b>
<b>Contributions au Fonds:</b>		
Contributions des Banques suisses	3 773 173	14 111 505
Contributions diverses	144 377	106 368
<b>Total des contributions au Fonds</b>	<b>3 917 550</b>	<b>14 217 873</b>
<b>Dépenses</b>		
Dépenses administratives	947 518	4 458 896
Indemnités versées	2 874 497	7 378 673
Coût de fonctionnement des Programmes humanitaires et sociaux (remarque 1)	0	25 865
<b>Total des dépenses</b>	<b>3 822 015</b>	<b>11 863 434</b>
<b>Solde de clôture en fin d'exercice</b>	<b>4 224 540</b>	<b>4 129 005</b>

**Remarque 1:** Programmes humanitaires et sociaux (HSP)

Le Tribunal de district des Etats-Unis pour le District Est de New York (Règlement avec les banques suisses) a désigné l'OIM pour gérer un programme d'assistance humanitaire en faveur de survivants âgés et nécessiteux de l'Holocauste, qu'ils soient Roms, témoins de Jéhovah, handicapés ou homosexuels. L'allocation du Tribunal des Etats-Unis à l'OIM au titre de l'assistance en faveur des survivants a été fixée à 20,5 millions de dollars. Le programme est arrivé à son terme en 2006 et le rapport final a été présenté au donateur.

En 2007, l'essentiel des activités menées dans le cadre du GFLCP et du HVAP a été consacré au rapprochement financier, à l'archivage, aux transferts de données, à l'établissement de rapports, à la fermeture progressive du volet administratif et aux autres tâches liées à la finalisation des programmes. Les soldes de ces deux programmes sont compris dans le solde de clôture des programmes d'opérations – report de recettes à affectation spéciale à hauteur de 5 396 216 dollars E.-U.



**FONDS DE REPONSE RAPIDE POUR LES TRANSPORTS**

**ETABLISSEMENT ET OBJET DU FONDS DE REPONSE RAPIDE POUR LES TRANSPORTS (RRT)**

Une note d'orientation a été signée le 31 mai 2000 entre l'Organisation internationale pour les migrations (OIM) et le Haut-Commissariat des Nations Unies pour les réfugiés (HCR) sur la coopération dans le domaine des transports. Pour permettre à l'OIM d'assumer ses responsabilités telles que précisées dans cette note d'orientation, un fonds de réponse rapide pour les transports (RRT) a été établi en conformité avec le bulletin général de l'OIM n° 1277 du 27 décembre 2000.

Il sera fait appel à ce fonds dans les situations d'urgence, lorsque le besoin se fera clairement sentir d'une évaluation immédiate et de l'engagement de dépenses aux fins du transport de personnes avant l'arrivée de fonds en provenance de bailleurs. Le HCR peut être amené à demander l'assistance de l'OIM en vue d'effectuer des transports lors d'opérations de rapatriement volontaire, de retour d'émigrés, de réinstallation de réfugiés et, dans des cas particuliers, d'évacuations organisées. L'OIM assumera la responsabilité d'organiser en temps opportun les transports par voie aérienne, maritime ou terrestre des réfugiés et autres personnes relevant du mandat du HCR.

Toute utilisation dûment autorisée du RRT sera considérée comme une avance sur le financement des activités spécifiques exigeant une aide au transport. Tous les fonds avancés par le RRT seront intégralement remboursés avant l'achèvement des opérations, et ce au plus tard dans les six mois qui suivent l'autorisation.

**ETAT DU FONDS POUR L'EXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007**

	<b>2007</b>	<b>2006</b>
	<b>Dollars E.-U.</b>	<b>Dollars E.-U.</b>
<b>Solde d'ouverture du Fonds en début d'exercice</b>	<b>2 402 439</b>	<b>2 054 636</b>
<u>Contributions au Fonds:</u>		
Gouvernement de la Finlande		191 326
Intérêts créditeurs	119 565	108 253
<b>Total des contributions au Fonds</b>	<b>119 565</b>	<b>299 579</b>
<u>Transferts du Fonds à divers projets:</u>		
Rapatriement de réfugiés congolais en provenance de Zambie vers la RDC	(375 740)	
Rapatriement de Soudanais par voie aérienne depuis le Kenya		(117 549)
Rapatriement volontaires de réfugiés libanais de la Syrie au Liban		(7 500)
<b>Total des transferts du Fonds à divers projets</b>	<b>(375 740)</b>	<b>(125 049)</b>
<u>Remboursement des projets au Fonds:</u>		
Rapatriement de réfugiés congolais en provenance de Zambie vers la RDC	375 740	
Rapatriement volontaire de réfugiés libanais de la Syrie au Liban	687	
Rapatriement de Soudanais par voie aérienne depuis le Kenya		117 549
Evacuation de ressortissants ouzbeks du Kirghizistan		37 007
Retours transfrontières entre la Croatie, la Serbie et le Monténégro		18 717
<b>Total des remboursements de projets au Fonds</b>	<b>376 427</b>	<b>173 273</b>
<b>Solde de clôture du Fonds en fin d'exercice</b>	<b>2 522 691</b>	<b>2 402 439</b>

**GOUVERNEMENT DU GUATEMALA – FONDS FIDUCIAIRE****ETAT DES RECETTES ET DES DEPENSES POUR L'EXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007**

Le Fonds fiduciaire du Guatemala relève d'un système comptable distinct et n'apparaît pas dans les états financiers de l'OIM.

	<b>2007</b>	<b>2006</b>
	<b>Dollars</b>	<b>Dollars</b>
	<b>E.-U.</b>	<b>E.-U.</b>
<b>RECETTES</b>		
<b>Fonapaz:</b>		
PROSABIE	1 596 340	923 483
Programmes de développement intégré pour les communautés		
– PRODIC	81 013	81 551
Projets de remise en état – PRODIC REHABILITACION	0	( 1 492)
Enseignants pour la paix – EDUCADORES PARA LA PAZ	83 423	866 912
Questions administratives – FUNCIONAMIENTO	2 178 810	1 988 297
Programmes techniques – exécutif I – PTV	7 044 940	136 285
Programmes techniques – exécutif II – PTP	(278 204)	797 450
Programme de développement frontalier Guatemala/Mexique		
– PRODEFRO	754 314	5 771 386
Supervision – SUPERVISION	1 706 036	( 172 454)
	<b>13 166 672</b>	<b>10 391 418</b>
<b>SCEP:</b>		
Programme d'appui aux communautés urbaines et rurales – SCEP	7 340 647	17 870 271
Bureau du Ministère public – MINISTERIO PUBLICO	632 547	1 611 295
Système pénitentiaire – SISTEMA PENITENCIARIO	95	2 723
	<b>7 973 289</b>	<b>19 484 289</b>
<b>TOTAL DES RECETTES</b>	<b>21 209 563</b>	<b>29 966 362</b>
<b>DEPENSES</b>		
<b>Fonapaz:</b>		
PROSABIE	2 168 299	580 292
Programmes de développement intégré pour les communautés		
– PRODIC	800 338	2 649 098
Enseignants pour la paix – EDUCADORES PARA LA PAZ	116 712	1 040 834
Questions administratives – FUNCIONAMIENTO	2 184 694	2 119 802
Programmes techniques – exécutif I – PTV	6 536 801	3 731 394
Programmes techniques – exécutif II – PTP	1 069 131	5 313 715
Programme de développement frontalier Guatemala/Mexique		
– PRODEFRO	2 902 167	21 374 344
Supervision - SUPERVISION	448 823	463 613
Réévaluation du taux de change du solde reporté	(69 602)	( 90 655)
	<b>16 157 363</b>	<b>37 182 437</b>
<b>SCEP:</b>		
Programme d'appui aux communautés urbaines et rurales – SCEP	11 266 140	30 772 129
Bureau du Ministère public – MINISTERIO PUBLICO	305 317	3 299 459
Système pénitentiaire – SISTEMA PENITENCIARIO	3 349	586 533
	<b>11 574 806</b>	<b>34 658 121</b>
<b>TOTAL DES DEPENSES</b>	<b>27 801 771</b>	<b>71 840 558</b>
<b>Recettes/ (dépenses) excédentaires pour l'exercice</b>	<b>(6 592 208)</b>	<b>(41 964 851)</b>
<b>Recettes reportées en début d'exercice</b>		
Fonapaz	(15 777 061)	11 013 958
SCEP	8 170 553	23 344 385
	<b>(7 606 508)</b>	<b>34 358 343</b>
<b>Recettes reportées en fin d'exercice</b>		
Fonapaz	(18 767 752)	(15 777 061)
SCEP	4 569 036	8 170 553
	<b>(14 198 714)</b>	<b>(7 606 508)</b>

**GOVERNEMENT DU GUATEMALA – FONDS FIDUCIAIRE (suite)**

**ETAT DE L'ACTIF ET DU PASSIF AU 31 DECEMBRE 2007**

	<b>2007</b>	<b>2006</b>
	<b>Dollars E.-U.</b>	<b>Dollars E.-U.</b>
<b>ACTIF</b>		
Avoirs bancaires et liquidités	23 523 590	31 099 458
Sommes à recevoir	590 855	4 558 355
<b>TOTAL ACTIF</b>	<b>24 114 445</b>	<b>35 657 813</b>
<b>PASSIF ET FONDS</b>		
Sommes et charges à payer	38 313 159	43 264 321
Recettes reportées en fin d'exercice	(14 198 714)	(7 606 508)
<b>TOTAL DU PASSIF ET DES FONDS</b>	<b>24 114 445</b>	<b>35 657 813</b>

**Remarque générale**

Sous l'égide du Gouvernement guatémaltèque et du FONAPAZ (Fonds national pour la paix), l'OIM agit en qualité de partenaire d'exécution pour tout un ensemble d'activités destinées à améliorer les conditions de vie de la population guatémaltèque, notamment dans les zones de retour et de réinsertion, et dans les zones voisines. Suite à un échange de correspondance entre l'OIM et le Gouvernement guatémaltèque en 1997, il a été convenu que le financement de ces activités se ferait sous la forme d'un fonds fiduciaire. Les termes de cette relation fiduciaire ont été officialisés dans un accord daté du 4 juin 1998 et actualisés dans un protocole d'accord daté du 12 décembre 2000. Cet accord précise que le but du Fonds est d'administrer les projets dans lesquels l'OIM est engagée, en coopération avec le Gouvernement guatémaltèque et le FONAPAZ. Les dépenses du fonds fiduciaire sont autorisées par des représentants du Gouvernement et font l'objet de procédures comptables de la part de l'OIM, conformément à son règlement financier.

Le Programme d'appui aux communautés urbaines et rurales est financé par le Secrétaire à la coordination exécutive de la présidence (SCEP), une institution qui recueille des demandes d'investissement social soumises par les communautés urbaines et rurales en accord avec les dispositions du décret n° 35-04 du Congrès guatémaltèque et du Budget d'état général pour les rentrées et les dépenses – année fiscale 2005. Plus précisément, ce programme comprend les éléments ci-après: construction de routes locales; fourniture d'eau potable et de structures d'assainissement; construction d'écoles; infrastructures, services sanitaires et assistance sociale; exécution de programmes productifs; ainsi que d'autres éléments destinés à améliorer le niveau de vie des populations vivant dans la pauvreté ou l'extrême pauvreté partout dans le pays. L'OIM fournira une assistance technique et administrative à la mise en œuvre et au fonctionnement du Programme d'appui aux communautés urbaines et rurales encouragé par la présidence du Guatemala au travers du SCEP. Ce programme prend appui sur la longue expérience de l'OIM dans l'exécution fructueuse de projets complets de développement dans le cadre du FONAPAZ.

Suite à l'incorporation des projets du SCEP, le nom du Fonds, qui était "Fonds fiduciaire FONAPAZ" est devenu "Fonds fiduciaire du Guatemala".

**Politiques comptables**

Les états financiers ont été établis sur la base comptable du rééchelonnement des dépenses. En conséquence, les recettes sont reconnues comme telles non pas lorsqu'elles sont acquises, mais uniquement lorsqu'elles sont reçues, tandis que les dépenses sont reconnues lorsqu'elles ont été effectuées et/ou lorsque l'obligation est acquise. Les dépenses pourraient par conséquent excéder temporairement les recettes enregistrées pour une catégorie donnée de projets.

Les recettes et les dépenses du fonds fiduciaire sont présentées par catégorie de projet. Les transactions sous-jacentes et les écritures comptables sont exprimées en quetzales guatémaltèques. L'état financier résumé est donné en dollars des Etats-Unis, après conversion au taux de 7,65 selon le taux du 31 décembre 2007 (contre 7,58 au 31 décembre 2006).

**LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR - PROGRAMMES D'OPERATIONS**  
**EXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007**

	Contributions sans affectation spéciale	Contributions à affectation spéciale			Total
	Dollars E.-U.	Remboursables* Dollars E.-U.	Autres Dollars E.-U.	Total Dollars E.-U.	Dollars E.-U.
<b>ETATS MEMBRES</b>					
Argentine			5 424 493	5 424 493	5 424 493
Australie		8 124 695	46 610 383	54 735 078	54 735 078
Autriche	84 000	844 312	766 303	1 610 615	1 694 615
Bélarus			7 000	7 000	7 000
Belgique	680 335		10 316 796	10 316 796	10 997 131
Canada		12 051 230	9 915 808	21 967 038	21 967 038
Chili			1 835 819	1 835 819	1 835 819
Colombie			72 105 663	72 105 663	72 105 663
Congo			53 964	53 964	53 964
Costa Rica			14 093	14 093	14 093
Croatie			34 031	34 031	34 031
République tchèque			1 101 856	1 101 856	1 101 856
Danemark		645 954	6 005 689	6 651 643	6 651 643
Equateur			2 609 234	2 609 234	2 609 234
El Salvador			59 600	59 600	59 600
Estonie			76 879	76 879	76 879
Finlande		988 077	3 212 150	4 200 227	4 200 227
France			627 453	627 453	627 453
Allemagne			6 657 463	6 657 463	6 657 463
Grèce			1 378 837	1 378 837	1 378 837
Guatemala			11 619 049	11 619 049	11 619 049
Honduras			4 052 378	4 052 378	4 052 378
Hongrie			104 494	104 494	104 494
Irlande		100 904	1 712 869	1 813 773	1 813 773
Israël			12 117	12 117	12 117
Italie			18 711 423	18 711 423	18 711 423
Japon			32 067 180	32 067 180	32 067 180
Lettonie			68 729	68 729	68 729
Lituanie			37 820	37 820	37 820
Luxembourg			221 607	221 607	221 607
Malte			( 27 843)	( 27 843)	( 27 843)
Mexique			943 482	943 482	943 482
Moldova			3 425	3 425	3 425
Pays-Bas		928 697	24 878 713	25 807 410	25 807 410
Nouvelle-Zélande		555 776	168 600	724 376	724 376
Nicaragua			5 000	5 000	5 000
Norvège		1 717 342	8 907 957	10 625 299	10 625 299
Panama			14 509	14 509	14 509
Paraguay			43 226	43 226	43 226
Pérou			20 234 749	20 234 749	20 234 749
Pologne			614 598	614 598	614 598
Portugal			269 098	269 098	269 098
République de Corée			7 829	7 829	7 829
Roumanie			54 146	54 146	54 146
Slovaquie			579 277	579 277	579 277
Slovénie			71 658	71 658	71 658
Afrique du Sud			50 562	50 562	50 562
Espagne			5 952 113	5 952 113	5 952 113
Suède		1 763 864	13 480 777	15 244 641	15 244 641
Suisse		326 290	5 900 051	6 226 341	6 226 341
Thaïlande			3 500	3 500	3 500
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord			55 236 598	55 236 598	55 236 598
République-Unie de Tanzanie			308 350	308 350	308 350
Etats-Unis d'Amérique	1 000 000	90 144 301	90 303 145	180 447 446	181 447 446
Uruguay			578 391	578 391	578 391
<b>Total - Etats Membres</b>	<b>1 764 335</b>	<b>118 191 442</b>	<b>466 003 091</b>	<b>584 194 533</b>	<b>585 958 868</b>
<b>ETATS NON MEMBRES, AGENCES ET AUTRES</b>					
Etats non membres			417 480	417 480	417 480
Commission européenne			94 608 075	94 608 075	94 608 075
Institutions des Nations Unies			56 908 891	56 908 891	56 908 891
Fondation "Mémoire, responsabilité et avenir"			10 979 202	10 979 202	10 979 202
Secteur privé			6 183 331	6 183 331	6 183 331
Autres organisations		1 188 515	60 199 828	61 388 343	61 388 343
Intérêts nets et recettes diverses	8 076 789		1 505 815	1 505 815	9 582 604
<b>Total - Etats non membres, agences et autres</b>	<b>8 076 789</b>	<b>1 188 515</b>	<b>230 802 622</b>	<b>231 991 137</b>	<b>240 067 926</b>
Remboursement de billets à ordre			19 266 517	19 266 517	19 266 517
Réfugiés, migrants et répondants			30 177 888	30 177 888	30 177 888
<b>TOTAL GENERAL DES CONTRIBUTIONS</b>	<b>9 841 124</b>	<b>138 646 474</b>	<b>726 983 601</b>	<b>865 630 075</b>	<b>875 471 199</b>

\* Remboursements ou prépaiements dans le cadre des programmes de transport aux fins de réinstallation.

## Appendice 11

(en anglais seulement)

LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR ET PAR PROGRAMME - PROGRAMME D'OPERATIONSEXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007

	<u>Unearmarked</u> <u>(USD)</u>	<u>Earmarked</u> <u>(USD)</u>
<b>MEMBER STATES</b>		
<b><u>ARGENTINA</u></b>		
Administrative and Technical Assistance to Government Programmes - Argentina		2 608 483
Technical Cooperation Project in the Area of Migration (PLACMI)		1 215 068
Technical Assistance to Secretariat of Science, Technology and Productive Innovation - Argentina		1 208 877
Technical Assistance to Secretariat of Tourism - National Institute of Statistics and Censuses in Argentina		165 216
Technical Cooperation among Developing Countries - Argentina		157 951
Assistance to Small Producers in the Province of Rio Negro, Argentina		98 169
Technical Assistance for the Rural Development of Provinces in Argentina - refund		( 29 271)
<b>Total Argentina - Earmarked</b>		<b>5 424 493</b>
<b><u>AUSTRALIA</u></b>		
Processing of Australia-bound Irregular Migrants		21 484 705
Management and Care of Intercepted Irregular Immigrants in Indonesia		5 951 832
Care and Voluntary Return of Irregular Migrants in Indonesia		2 911 684
Immediate Relief and Rehabilitation Assistance for IDPs in Iraq		2 423 263
Support to Internally Displaced Persons in Timor-Leste		2 395 997
Shelter Assistance to Vulnerable Populations in Nanggroe Aceh Darussalam (NAD) Province, Indonesia		1 346 722
Ausco-Australian Culture Orientation in Cairo		1 051 457
Pre-departure Health Assessments for Australian Government Funded Cases		905 185
Rapid and Efficient Transportation Relief to Conflict-Affected Areas of Sri Lanka		862 915
Immigration Information and Counselling Services in Australia		854 798
Shelter and Protection to Internally Displaced Persons in Sri Lanka		839 472
Immediate Humanitarian Assistance, Rehabilitation, and Reintegration Assistance to IDPs in Iraq		826 446
Shelter and Emergency Assistance to Conflict Affected Populations in Lebanon		639 471
Reinforcing Management of Irregular Migration in Indonesia Through a Network of Surveillance Offices		578 512
Enhanced No-Interest Travel Loans for SHP Entrants in Australia		559 220
Partnership in Migration Management and Border Control in Papua New Guinea		546 545
Capacity Building for Migration Management (CBMM) - Inception Phase - Iraq		527 965
Livelihood Sustainability Project to Earthquake Victims in Central Java, Indonesia		424 268
Training in Security Standards, Procedures and Fraud Prevention for Afghanistan		238 695
Enhanced Migration Management for Timor-Leste		206 612
Support to the Independent International Group of Eminent Persons (IIGEP) - Sri Lanka		202 479
Capacity Building in Migration Management to Support Return and Reintegration of Returnees to Sri Lanka		160 031
Bali Ministerial Conference on People Smuggling, Trafficking in Persons and Related Transnational Crime		117 544
Immigration Services Enhancement Project of the Bureau of Immigration: Philippines (ISEPP-B1)		81 882
Capacity Building for Imigrasi in the Field of Migration Management Information Systems (CBIMMI) - Indonesia		72 000
Assistance to the Intergovernmental Consultations on Refugees, Displaced Persons and Migrants (APC) - Asia Pacific		62 992
Regional Pilot Project for Returning Victims of Trafficking From Australia to Thailand		58 721
Wide Area Network Project of the Bureau of Immigration in the Philippines		53 925
Return Assistance to Afghan Asylum Seekers Currently Residing in Australia		51 755
World Migration Report		50 000
Pre-consular Support Service - Damascus		47 348
IOM Equity Refugee Loan Fund - Australia		31 374
International Border Checkpoint (IBC) Project in Cambodia		30 722
Kabul Airport Travel Document Laboratory Training Programme - Afghanistan		20 362
Facilitating Voluntary Return Assistance to Iraq		15 069
Provision of Services to the Australian Embassy staff during their trips to Albania		4 741
Technical Capacity Building on Returning Labour Migrants in Sri Lanka - refund		( 26 326)
Reimbursable transportation and other costs		8 124 695
<b>Total Australia - Earmarked</b>		<b>54 735 078</b>
<b><u>AUSTRIA</u></b>		
Unearmarked	<b>84 000</b>	
European Migration Network: Establishment of the National Contact Point in Austria		388 812
Coordination of the Return and Reintegration Assistance for Voluntary Returnees to Moldova		133 333
Associate Experts		104 680
Return and Reintegration Assistance to Returnees to Moldova		72 398
Combating Trafficking in Persons in Montenegro		49 098
Comprehensive Training for Law Enforcement Authorities on Child Trafficking in Austria		10 020
Strengthening of Regional Structures and Continued Support for a Trafficking Victims Shelter in Belgrade		4 184
Coordination of Assistance for Voluntary Return to Afghanistan		3 778
Reimbursable transportation and other costs		844 312
<b>Total Austria - Earmarked</b>	<b>84 000</b>	<b>1 610 615</b>

LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR ET PAR PROGRAMME - PROGRAMME D'OPERATIONS  
EXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007

	<u>Unearmarked</u> <u>(USD)</u>	<u>Earmarked</u> <u>(USD)</u>
<u>BELARUS</u>		
Combating Trafficking in Women: Belarus - Prosecution and Criminalization		7 000
Total Belarus - Earmarked		<b>7 000</b>
<u>BELGIUM</u>		
Unearmarked	680 335	
Return and Emigration of Asylum Seekers from Belgium (REAB) 2007		4 778 438
Post-Conflict Psychosocial Assistance and Infrastructure Rehabilitation in Lebanon		2 000 000
Mobilization of Human and Other Resources from the African Great Lakes Diaspora, Phase III		1 813 101
Voluntary Return of Asylum Seekers from Belgium - 2006		211 432
Staff and Office Expenses - Brussels		208 479
Counter Trafficking Initiative Nigeria: Direct Reintegration Assistance		147 493
Capacity Building for Border Control Management in Syria		133 333
Migration Profiles in Selected Countries in West and Central Africa: A Tool for Strategic Policy Development		115 274
Associate Expert, Lanneau - Dakar		110 226
Remittances Study for the Maghreb and the Great Lakes Region - Democratic Republic of the Congo		99 338
Ensuring Equal Rights for Minority EU Citizens to Social and Health Care Benefits in their Home Countries		98 331
Seconded Staff		93 237
Strengthening of an Operational Network in the EU		92 911
Capacity Building in Migration Management (IDCU), Afghanistan (Phase III)		86 455
Strengthening the Capacity of Migration Management in the Democratic Republic of the Congo		85 106
Reinforcement of NGO and Family Capacities in the Democratic Republic of the Congo - Phase II		78 920
Preparatory Study "Moroccan Residents Abroad"		65 833
Operational Networking in Fighting Trafficking in Human Beings in EU Countries (Phase III of AGIS)		62 869
Exchange of Information and Best Practices in the Treatment of Unaccompanied Minors - Europe		20 819
Establishment of the Network in Fighting Human Trafficking into the EU		19 354
EMM French Translation and Dissemination - Worldwide		11 318
Exchange of Information and Best Practices on Irregular Migration and Migrant Smuggling in Europe		7 889
International Conference on Migration and Development - refund		( 3 631)
Cooperation on Chechen Irregular Migration - refund		( 19 729)
Total Belgium - Earmarked	<b>680 335</b>	<b>10 316 796</b>
<u>CANADA</u>		
Support to Conflict-Affected Communities in Aceh, Indonesia		2 293 133
Foundation of Enterprises for the Recruitment of Foreign Labour (FERME) - Guatemalan Labour Migration Flows to Canada		2 288 967
Capacity Building in Migration Management in Haiti		1 668 376
Canadian Orientation Abroad (COA)		789 176
Prevention and Assistance Programme to Ex-Combatant Minors in Colombia		333 270
Humanitarian Assistance to Mobile and Vulnerable Populations in Zimbabwe		301 724
Security Enhancement through Consular Capacity Building in Cambodia		298 722
Development of Mechanisms to Victims as Part of the Implementation of the Justice and Peace Law - Colombia		242 818
Development of Guidelines and Policies on Health, HIV/AIDS and Trafficking in Nigeria		235 849
Support to the Independent International Group of Eminent Persons (IIGEP) - Sri Lanka		234 503
Combating Trafficking in Persons within, through and from Haiti		215 288
Support to Colombian National Commission for Reparation and Reconciliation (CNRR)		213 548
Palestinian Israeli Claims Mechanisms (PICM)		213 097
Emergency Assistance for Victims of Ghana Floods		205 000
Establishment of the Technical Support Unit (TSU) of the Regional Conference on Migration in Costa Rica		68 000
European Union Electoral Observation Mission in the Democratic Republic of the Congo		63 351
Pre-Departure Malaria Protocol in Africa		58 986
Support to the Independent International Group of Eminent Persons (IIGEP) - Sri Lanka		55 574
Countering Human Trafficking in Kenya: Capacity Building for Health Care Providers and Community Leaders		32 347
Individual Needs Assessment for a Group of Karen Refugees in Thailand		24 919
Anti-Trafficking and Psychosocial Assistance Project in Phnom Penh, Cambodia		23 672
Provision of Services in Albania between IOM and Citizenship and Immigration Canada		21 297
Return of Highly Vulnerable Migrants to Central America and Mexico		15 000
Administrative and Logistical Support Services for the Quebec Immigration Campaign in Moldova		14 875
Administrative and Logistical Support Services for the Biq-Austria in Kiev		7 386
Shattered Dreams: Raising Awareness among Adolescents on the Risks Associated with People Trafficking in Thailand		4 324
Capacity Building of the Kyrgyz Authorities to Improve Legislation on Ethnic Kyrgyz Returnees		3 918
Clean Family Clean, Inc. - Guatemalan Labour Migration Flows to Canada		1 623
Combating Trafficking in Turkey: 157 Helpline, Non-governmental Organizations Capacity Building - refund		( 1 240)
EU Election Observation Mission, Aceh 2006 - refund		( 11 695)
Reimbursable transportation and other costs		12 051 230
Total Canada - Earmarked		<b>21 967 038</b>

## Appendice 11

(en anglais seulement)

LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR ET PAR PROGRAMME - PROGRAMME D'OPERATIONSEXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007

	<u>Unearmarked</u> <u>(USD)</u>	<u>Earmarked</u> <u>(USD)</u>
<u>CHILE</u>		
Technical Assistance to the National Indigenous Development Council (CONADI) in Chile		1 203 983
Towards a Migratory Policy in Chile		298 130
Technical Cooperation among Developing Countries (TCDC) in Chile		272 929
Technical Cooperation Project in the Area of Migration (PLACMI)		40 000
Chilean Special Account (CSA)		20 777
<b>Total Chile - Earmarked</b>		<b>1 835 819</b>
<u>COLOMBIA</u>		
Accion Social - Post-Emergency Attention to IDPs in Colombia		61 644 203
Humanitarian Assistance to Internally Displaced Persons' Families with Special Focus on Children in Bogota, Colombia		7 098 679
Cultural and Consular Affairs Programme for Colombian Communities in Colombia and Abroad		1 832 882
Establishment of a Service Center Aimed at Providing Assistance to the Demobilized Population in Bogota, Colombia		390 579
Educational Infrastructure and Water Supply Systems for Three Municipalities in Colombia		376 114
Execution of Projects under the State Demobilization Policy in the Department of Cesar, Colombia		247 136
Service Center in Baranoa - Colombia		180 357
Risk Prevention Programme for the Youth in Bogota, Colombia		162 179
Protection of Lands and Property of the Displaced Population in Colombia (PLPDP II)		99 602
Assistance to Children and Demobilized Family Groups in the Reinsertion to Civil Life Programme in Colombia		69 911
Extend the Promotion and Prevention Strategies to Reduce Vulnerability of HIV/AIDS - Colombia		62 722
Implementation of Legal Measures of Land Protection in Norte De Santander, Colombia		35 981
Support the Design of Reconciliation Activities and Collective Reparations in Bogota, Colombia		34 347
Support for the Opening of the NCCR Regional Office in Cali, Province of Valle del Cauca - Colombia		23 921
Technical Cooperation Among Developing Countries (TCDC) in Colombia		21 800
Strengthening Reintegration Processes in Colombia		19 920
Support to Displaced and Vulnerable Communities through the Temporary and Circular Labour Migration Model - Colombia		7 048
Integral Educational Assistance Programme for People Displaced in Rural Areas in Colombia - refund		( 2 065)
Interinstitutional Cooperation between IOM and Social Solidarity Network (RSS) in Colombia - refund		( 38 114)
Emergency and Reintegration Assistance to Internally Displaced Persons in Colombia - refund		( 161 539)
<b>Total Colombia - Earmarked</b>		<b>72 105 663</b>
<u>CONGO</u>		
Vulnerability Reduction of Fishermen to HIV/AIDS - Democratic Republic of the Congo		53 964
<b>Total Congo - Earmarked</b>		<b>53 964</b>
<u>COSTA RICA Total</u>		
Establishment of the Technical Support Unit (TSU) of the Regional Conference on Migration in Costa Rica		14 093
<b>Total Costa Rica - Earmarked</b>		<b>14 093</b>
<u>CROATIA</u>		
Research and Capacity Building on HIV/AIDS and Croatian Migrant Workers		34 031
<b>Total Croatia - Earmarked</b>		<b>34 031</b>
<u>CZECH REPUBLIC</u>		
Selection of Qualified Workers - Leaflets for Information Campaign in the Czech Republic		303 133
Prevention of Irregular Migration from Armenia through Vocational Training and Creating Job Opportunities		105 257
Establishment of the Job Counselling and Referral Center in Tbilisi, Georgia		71 981
Informed Labour Migration from Mongolia: Capacity Building and Prevention of Human Trafficking		70 755
Provision of Equipment for Document Examination to the Migration Authorities in Iraq (PEDEI)		89 093
Training of Trainers for Iraqi Experts (PITT) in Iraq and the Czech Republic		70 363
Support to Stabilization of Potential Migrants and Prevention of Irregular Migration of Minors in the Czech		75 855
Enhancing Mechanisms and Standards in the Return of Irregular Migrants in EU Central European Member		53 617
Counter-Trafficking Campaign Targeting Clients of Prostitution in the Czech Republic		50 371
Training in the Czech Republic for Officials of the Ministry of Security of Bosnia and Herzegovina		57 139
Assisted Voluntary Returns in the Czech Republic		64 365
Voluntary Return and Reintegration to Asian Countries from the Czech Republic		37 504
Voluntary Return and Reintegration to European Countries from the Czech Republic		33 424
Voluntary Return and Reintegration to African Countries from the Czech Republic		17 329
Support to the Reintegration Mechanisms in Georgia and Prevention of Irregular Migration from Georgia		5 186
Establishment of Assisted Voluntary Returns, Consultation Places in the Czech Republic - refund		( 3 516)
<b>Total Czech Republic - Earmarked</b>		<b>1 101 856</b>
<u>DENMARK</u>		
Programme Against Human Trafficking in Eastern and South-Eastern Europe		2 318 755
Assistance to the Ministry of Education Reform Implementation Management Unit - Afghanistan		650 000
Facilitating Sustainable Return of IDPs in South Sudan		639 854
Promoting Human, Refugee and Migrants' Rights in Central Asia		513 834
Prevention and Protection of Human Trafficking Victims in Bangladesh		510 691
Capacity Building in Migration Management (IDCU), Afghanistan (Phase III)		380 228

LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR ET PAR PROGRAMME - PROGRAMME D'OPERATIONSEXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007

	<u>Unearmarked</u> <u>(USD)</u>	<u>Earmarked</u> <u>(USD)</u>
<u>DENMARK (continued)</u>		
Addressing Causes of Conflict in Central Asia - A Partnership Programme		378 744
Capacity Building and Awareness Raising to Combat Trafficking and Irregular Migration in Ghana		283 742
Return of Qualified Sudanese from the Diaspora		269 534
Voluntary Return Assistance from Denmark		36 359
Information on Return and Reintegration for Iraqi Migrants in Denmark (IRRIM)		23 948
Reimbursable transportation and other costs		645 954
<b>Total Denmark - Earmarked</b>		<b>6 651 643</b>
<u>ECUADOR</u>		
Modernization of Passport Issuance System for Ecuador		2 559 234
Institutional Cooperation between IOM and UDENOR (Phase II)		50 000
<b>Total Ecuador - Earmarked</b>		<b>2 609 234</b>
<u>EL SALVADOR</u>		
Return of Salvadoran Migrants from Mexico and Guatemala		38 600
Establishment of the Technical Support Unit (TSU) of the Regional Conference on Migration in Costa Rica		14 000
Return of Highly Vulnerable Migrants to Central America and Mexico		5 000
Technical Cooperation among Developing Countries in Costa Rica		2 000
<b>Total El Salvador - Earmarked</b>		<b>59 600</b>
<u>ESTONIA</u>		
Minimum Standards for Reception, Protection and Qualification of Asylum Seekers in Estonia (MINAS II)		73 761
MINAS - ERF Estonia 2006 Programme		3 118
<b>Total Estonia - Earmarked</b>		<b>76 879</b>
<u>FINLAND</u>		
Facilitating Sustainable Return of Sudanese - Sudan		737 463
Prevention of Trafficking in Cambodia		688 742
Counter Trafficking, Prevention and Capacity Building, Kosovo Province (Serbia) and FYROM - Phase II		524 835
Prevention and Improved Assistance to Victims of Trafficking in the Kaliningrad Oblast (PIAVKO)		442 478
Establishing a Framework for Readmission Agreements - Russian Federation		332 587
Staff and Office Expenses in Helsinki		185 900
Cultural Orientation Programme for Finland-bound Refugees		169 903
Capacity-Building Activities in Kosovo Province (Serbia) and The former Yugoslav Republic of Macedonia		79 801
Return and Reintegration of Rejected Asylum Seekers from Finland		19 888
Judges Online: Capacity Building for Judiciary through E-learning in Finland, Estonia and Latvia		13 514
Country of Origin Information (COI) for the Finnish Directorate of Immigration		9 164
Trafficking Assessment and Counter Trafficking Capacity Building Project for the Kaliningrad Oblast - Finland		7 875
Reimbursable transportation and other costs		988 077
<b>Total Finland - Earmarked</b>		<b>4 200 227</b>
<u>FRANCE</u>		
Improvement of Access to Health and Sanitary Facilities in the Democratic Republic of the Congo		346 608
Associate Expert		146 957
Counter-Trafficking in South Eastern Europe		54 077
Capacity Building for Nigerian Immigration Service (NIS)		40 872
Training of Bureau of Immigration and Naturalisation Officials in Liberia		36 300
Family Reunion in France		2 639
<b>Total France - Earmarked</b>		<b>627 453</b>
<u>GERMANY</u>		
Reintegration and Emigration of Asylum Seekers from Germany (REAG / GARP)		6 062 131
Reintegration of Victims of Trafficking: Strengthening of National Supporters in Germany		340 542
Establishing a Framework for Readmission Agreements - Russian Federation		165 706
Promoting Voluntary Return through Intensive Counseling (ZIRF-IRI) in Germany - Phase II		108 660
Associate Experts		99 208
IOM Center for Returnee Information and Counselling in Co-operation with Berlin, Germany		77 598
Promoting Voluntary Return Through Intensive Counselling - Country Fact Sheets in Germany (Phase II)		58 490
Immigrants Entrepreneurship for Cohesion and Improvement of Living Standards (IMMENSITY) in the CADSES Area		50 310
MIDA North Rhine Westphalia - Pilot Project for the Democratic Republic of the Congo		37 464
Support for International Symposium on the Exchange of Best Practices on AVR, Germany		12 305
MIDA North Rhine Westphalia (Germany) - Preparatory Phase		7 763
Look and see Visits to Afghanistan - refund		( 4 923)
Prevention and Combating Trafficking in Human Beings in Bavaria - Workshop November 2006 - refund		( 7 877)
Assisted Voluntary Return and Reintegration Assistance to Afghan Returnees - refund		( 9 147)
Promoting Voluntary Return through Intensive Counselling (Country Fact Sheets) in Germany - refund		( 9 944)
Promoting Voluntary Return through Intensive Counselling (Individual Return Related Inquiries) in Germany - refund		( 39 733)
Integration of Afghan Returnee Children from European Union Countries into Schools - refund		( 89 367)
Construction of Panjawi Road in Afghanistan - refund		( 201 723)
<b>Total Germany - Earmarked</b>		<b>6 657 463</b>



## Appendice 11

(en anglais seulement)

LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR ET PAR PROGRAMME - PROGRAMME D'OPERATIONSEXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007

	<u>Unearmarked</u> <u>(USD)</u>	<u>Earmarked</u> <u>(USD)</u>
<u>GREECE</u>		
Building Mechanisms to Implement Readmission Agreements between Albania, the EC and Concerned Third Countries		502 566
Trafficking in Human Beings in Greece - Voluntary Return		259 403
ASPIDDA (SHIELD): Combating Exploitation - Creating Perspective in Greece		157 586
Intervention for Migrants, Refugees and Repatriated Greeks in Five Municipalities (Cycle A) - Greece		125 365
Assisted Voluntary Return and Reintegration of Afghan Asylum Seekers and Refugees Currently Residing in Greece		117 994
Assisted Voluntary Returns from Greece		87 706
Information Center in Greece for Support Activities		33 804
Operational Networking in Fighting Trafficking in Human Beings in EU Countries (Phase III of AGIS)		28 238
EQUAL: "New Approach" (DPLM) - Greece		23 463
Pilot Assisted Voluntary Return Project ex Greece		20 492
Equality in Health, Phase II - Health Structures of EU Countries		9 735
Combating Irregular Migration in Albania and the Wider Region - Support to Readmission Policy in Albania		7 708
Assisted Voluntary Return from Greece		2 432
PERSE-FONI - Greece		2 345
<b>Total Greece - Earmarked</b>		<b>1 378 837</b>
<u>GUATEMALA</u>		
Port Infrastructure in the Port of Champerico - Guatemala		5 311 061
IOM Guatemala Multilateral Cooperation with Institutions		4 721 327
FONAPAZ Project - Guatemala		544 868
Urban and Rural Community Support Programme in Guatemala		638 634
Return of Vulnerable Guatemalan Migrants		403 159
<b>Total Guatemala - Earmarked</b>		<b>11 619 049</b>
<u>HONDURAS</u>		
Integral Project for the Modernization of the Passport Issuance Process by the Republic of Honduras		4 024 828
Assistance for Honduran Migrants Returned from the United States		15 426
Establishment of the Technical Support Unit (TSU) of the Regional Conference on Migration in Costa Rica		10 000
Return of Highly Vulnerable Migrants to Central America and Mexico		2 124
<b>Total Honduras - Earmarked</b>		<b>4 052 378</b>
<u>HUNGARY</u>		
National Counter Trafficking Pilot Project in Hungary		35 647
Hungarian Assisted Return and Information Programme 2005-2007 (HARIP II)		18 326
European Cooperation on Labour Migration in European Countries		15 917
Hungarian Assisted Return and Information Programme		4 491
Combating Irregular Employment of Foreigners in the Enlarged EU		3 289
Field of Voluntary Return of Irregular Migrants in EU Central European Member States		26 824
<b>Total Hungary - Earmarked</b>		<b>104 494</b>
<u>IRELAND</u>		
Assisted Voluntary Return Programme in Ireland		1 126 828
Emergency Provision of Transitional Shelter in Zimbabwe		389 105
Research and Capacity-Building in Conflict Management and Federalism - Ethiopia		66 372
Directory on Return for Asylum Seekers (Doras) in Ireland		39 521
VARP for Unaccompanied and over-aged Minors Worldwide		35 541
Training Seminars for Youth Leaders in Migration and Human Trafficking issues in Lithuania and Cambodia		30 252
Capacity Building for Nigerian Immigration Service (NIS)		27 027
HIV/AIDS Awareness Campaign for the Sidama, Silti and Gurage Zones in Ethiopia - refund		( 1 777)
Reimbursable transportation and other costs		100 904
<b>Total Ireland - Earmarked</b>		<b>1 813 773</b>
<u>ISRAEL</u>		
Post Arrival Assistance for Returnees in Guinea		12 117
<b>Total Israel - Earmarked</b>		<b>12 117</b>
<u>ITALY</u>		
Solidarity with the Moroccan Children (SALEM)		2 212 389
Integral Attention to Children Young people and Displaced Families in Colombia		1 428 847
Promotion of Human Rights of Victims of Trafficking and Exploitation through Legal and Policy Support - Cambodia		1 368 876
Migration and Return, Resources for Development in Morocco – Phase II		1 361 954
Institutional Support to the Activities of the Central Service (ISA) in Italy		960 224
Associate Experts		851 982
Assisted Voluntary Return and Reintegration of Victims of Trafficking ex Italy		642 621
Programme for the Enhancement of Transit and Irregular Migration Management in Libya (TRIM)		589 971
Across Sahara - Assessment of Migration Phenomenon in Libya and Niger		564 960
Integrarsi Local Networks for AS&R Integration in Italy		563 202
MRF Rome Core Activities in Migration Management		402 189
Promoting Management and Expertise for Trafficking Eradication and Opposition - PROMETEO		369 357
UN Work Plan in Sudan		360 231

LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR ET PAR PROGRAMME - PROGRAMME D'OPERATIONSEXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007

	<u>Unearmarked</u> <u>(USD)</u>	<u>Earmarked</u> <u>(USD)</u>
<u>ITALY (continued)</u>		
Beyond Poverty Alleviation: Developing a Framework for Leveraging Migrant Remittances in Moldova		293 018
Workshops in Italy on Migration		273 598
Reintegration Facility for Mali, Niger and Ghana		273 598
AD PERSONAM - Italy		266 974
Institutional Support to the Voluntary Return Measures of the National Asylum Programme in Italy		253 284
The Migrant's Image in Italy through Media, Civil Society and the Labour Market - Phase II		249 230
Fostering the Implementation of the Albanian National Strategy on Migration		192 886
Consolidating Reception Capacities in Respect of Migration Flows - Italy (PRAESIDIUM II)		182 126
Return Policy in the Mediterranean Region		162 396
Return of "non-EU" Citizens from Italy		113 343
PCI Unit Core Activities		107 729
Healing the War 2007: International Conference in Geneva		97 469
Mapping of the Social-Health Services within the Protection System for Asylum Seekers and Refugees (PSASR) in Rome		81 252
Sharing Learning for a Better Migrant Life - Egypt, Morocco and Italy		79 251
Actions to Support HIV/AIDS Evidence Based Strategy in Italy		78 929
Voluntary Return Assistance for Irregular Migrants Stranded in The former Yugoslav Republic of Macedonia		71 058
Making Global Labour Mobility a Catalyst for Development (IDM 2007)		68 399
Contribution to 1035 Facility		68 399
Transit Migration in the Maghreb		68 399
Women Migrants and Reproductive Health in Regione Campania		43 228
Pilot Programme for the Promotion of Development of Emigration Zones in Tunisia (PROCHE)		46 407
Immigrants: Improvement of Socio-Sanitary Interventions in the Mediterranean Area		39 840
Preparatory Actions to Family Tracing of Afghan Unaccompanied Minors in Italy		38 903
Support Measures for the Voluntary Return of Stranded Migrants in Italy		30 531
Promoting School Integration Processes for an Effective Civic Citizenship in Rome		29 480
Study on Trafficking and Smuggling of Human Beings in Morocco		27 360
Feasibility Study on the Centre for Migration Research and Training in the Mediterranean		22 220
Resettlement of 39 Eritreans from Libya to Italy		19 959
Partnership in EU/EQUAL (Integration of Asylum Seekers) promoted by ANCI		14 522
Psychosocial Training Programme - Rome		14 009
International Migration Law Course in San Remo, Italy		13 680
System Actions to Support Social Integration for Migrant Workers in Italy (SASI)		11 090
Co-funding for UNFPA Training Project		13 680
Urgent Preparatory Actions for the "TRIM programme" on Transit and Irregular Migration Management in Libya		1 057
Funds received in December 2007		3 687 316
<b>Total Italy - Earmarked</b>		<b>18 711 423</b>
<u>JAPAN</u>		
Programme for Human Security and Stabilization in Iraq		10 000 000
Peace Building Assistance in Conflict-affected Communities in Aceh - Indonesia		9 266 006
Capacity Building in Integrated Border Management in Iraq		7 000 000
Immediate Relief and Rehabilitation Assistance for IDPs in Iraq		4 000 000
Avian and Human Influenza Pandemic Preparedness for Migrants		1 000 000
Associate Experts		491 174
Return and Reintegration Assistance to Victims of Trafficking in Japan		300 000
Bali Ministerial Conference on People Smuggling, Trafficking in Persons and Related Transnational Crime		10 000
<b>Total Japan - Earmarked</b>		<b>32 067 180</b>
<u>LATVIA</u>		
Open Labour Market for Women in Latvia		41 705
Step by Step in Latvia		27 024
<b>Total Latvia - Earmarked</b>		<b>68 729</b>
<u>LITHUANIA</u>		
Implementing Lithuanian State Counter-trafficking Programme		26 732
Safe Trip Home: Assisted Voluntary Return of Persons Applying for Asylum in Lithuania (Phase II)		11 088
<b>Total Lithuania - Earmarked</b>		<b>37 820</b>
<u>LUXEMBOURG</u>		
Local Enterprise Development and Employment Creation in Municipalities - Kosovo Province (Serbia)		221 607
<b>Total Luxembourg - Earmarked</b>		<b>221 607</b>
<u>MALTA</u>		
Pilot Initiative to Foster Assisted Voluntary Return in Malta - refund		( 27 843)
<b>Total Malta - Earmarked</b>		<b>( 27 843)</b>
<u>MEXICO</u>		
Assisted Voluntary Return from Mexico		910 138
Establishment of the Technical Support Unit (TSU) of the Regional Conference on Migration in Costa Rica		33 344
<b>Total Mexico - Earmarked</b>		<b>943 482</b>

## Appendice 11

(en anglais seulement)

LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR ET PAR PROGRAMME - PROGRAMME D'OPERATIONSEXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007

	<u>Unearmarked</u> <u>(USD)</u>	<u>Earmarked</u> <u>(USD)</u>
<u>MOLDOVA</u>		
Programme Against Human Trafficking in eastern and southeastern Europe		3 425
Total Moldova - Earmarked		<b>3 425</b>
<u>NETHERLANDS</u>		
Return and Emigration of Aliens from the Netherlands (REAN) 2007		8 729 817
Immediate Relief and Rehabilitation Assistance to Internally Displaced Persons (IDPs) in Iraq		2 470 000
Return of Qualified Nationals in the Netherlands, Sudan, Afghanistan, Sierra Leone, Kosovo Province (Serbia)		2 305 476
Assistance to those Affected by Operation "Restore Order" in Zimbabwe		1 999 571
Strengthening the Indonesian National Police through Institution Building - Phase II		2 017 391
Support to and Strengthening of the Public Institutions Responsible for the Reintegration Policy in Colombia (Phase II)		1 038 888
Strengthening the Indonesian Police (SINP) Phase 2 / NAD Component in Banda Aceh, Indonesia		1 017 005
Emergency Disaster Response in West Sumatra, Indonesia		906 719
Emergency Disaster Response in Jakarta, Indonesia		666 260
Institutional Strengthening of the National Commission of Reparation and Reconciliation - Phase II, Colombia		654 881
Support to the Independent International Group of Eminent Persons (IIGEP) - Sri Lanka		500 682
IOM Trust Fund Programme - Kosovo Province (Serbia) Protection Corps (KPC) Phase III		323 746
MIDA Ghana Health Project II		317 023
Combating Trafficking in Persons in Kazakhstan		199 357
Combating Trafficking in Human Beings through Legal Assistance to Trafficked Persons in Turkey and BSEC Region		186 578
Randstad Return Initiative II in the Netherlands		178 155
Capacity Building for Imigrasi in the Field of Migration Management Information Systems (CBIMMI) - Indonesia		170 213
Assessment of Options for Voluntary Return for African Migrants Living with HIV/AIDS in the Netherlands		152 263
Transitional Assistance to Former Soldiers in Bosnia and Herzegovina		136 240
Regional HIV Safe-Mobility Curriculum, Mekong Region		131 117
VARRP for Irregular Vulnerable Nigerians in Ireland and the Netherlands		107 527
Return and Reintegration of Angolan Unaccompanied Minor Asylum Seekers from the Netherlands		104 547
Monitoring and Assistance to Migrants Travelling through Somaliland and Puntland to the Gulf States		100 000
World Migration Report		90 744
Programme for Prevention Assistance and Reintegration of Smuggling Victims in Colombia - Phase II		80 486
Sustainable Development Programme for Narino's Coffee Growing Families - Colombia		71 176
Preventing THB in SEE: Capacity Building for Schools in Albania		64 570
Return and Reintegration of Afghan Asylum Seekers from the Netherlands		47 904
Return of Afghans from EU Member States		44 248
Building Capacity to Respond to Trafficking in Persons: Netherlands Antilles		38 835
Foundation for PME - Central European Forum for Migration Research - Warsaw		38 684
Return and Reintegration of Unaccompanied Minor Congolese Asylum Seekers from the Netherlands		38 015
Programme to Support the Migration Management Dialogue in the Maghreb Originating from Western Africa		32 421
Workshop on Migration and Human Rights in Kuwait		28 245
Institution Capacity Building for the Prevention of Human Trafficking in Tachira State, Venezuela		26 880
Addressing the Sexual and Reproductive Health Needs of Returned Migrants in Zimbabwe and South Africa		25 000
Gender Aspects of Migrant Family Separation: Case Study in Lithuania		21 454
Reintegration Fund for Returning Iraqis		19 976
Prevention of Trafficking in Youth through Education and Awareness Raising - Croatia		15 442
IOM Trust Fund Programme (Phase II) in Kosovo Province (Serbia)		3 890
Expanding and Consolidating Reintegration Assistance to Former Albanian Victims of Trafficking		3 887
Return of Unaccompanied Minors to the Democratic Republic of the Congo		1 994
Reintegration Assistance to Separated Ministry of Defence Personnel in the Republic of Croatia - refund		( 1 292)
Stranded Migrants, Morocco - refund		( 8 451)
Institution Strengthening Support to the National Commission for Repatriation and Reconciliation in Colombia - refund		( 20 365)
Assessment Study of Migrants in Syria - refund		( 21 176)
Return and Reintegration of Iraqi Asylum Seekers from the Netherlands - refund		( 21 272)
Stranded Migrants in Northern Africa - refund		( 156 038)
Reimbursable transportation and other costs		928 697
Total Netherlands - Earmarked		<b>25 807 410</b>
<u>NEW ZEALAND</u>		
Bali Ministerial Conference on People Smuggling, Trafficking in Persons and Related Transnational Crime		69 482
Combating Human Trafficking in Indonesia through Law Enforcement		48 500
Pre-consular Support New Zealand		28 073
Migration Health Initiatives Assistance Account (MHIA)		12 645
Migration Health Assessments in Viet Nam		9 900
Reimbursable transportation and other costs		555 776
Total New Zealand - Earmarked		<b>724 376</b>
<u>NICARAGUA</u>		
Establishment of the Technical Support Unit (TSU) of the Regional Conference on Migration in Costa Rica		5 000
Total Nicaragua - Earmarked		<b>5 000</b>

LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR ET PAR PROGRAMME - PROGRAMME D'OPERATIONS  
EXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007

	<u>Unearmarked</u> <u>(USD)</u>	<u>Earmarked</u> <u>(USD)</u>
<u>NORWAY</u>		
Southern African Counter-Trafficking Assistance Programme (SACTAP): Phase II		2 473 204
Assistance to the Voluntary Return of Unsuccessful Asylum Seekers from Norway		1 872 808
IRRANA I - Information, Return and Reintegration of Afghan Nationals to Afghanistan		887 824
Establishment of Training Centre for the Border Forces of the Republic of Tajikistan		450 532
Combating Trafficking in Turkey; Local and Direct Assistance		349 507
Prevention and Protection of Human Trafficking Victims in Bangladesh		328 269
Direct Assistance to Trafficked Women from Norway to Nigeria		328 225
Emergency Response to Human Trafficking and Gender-based Violence in Northern Uganda		317 741
Humanitarian Assistance to Internally Displaced and Other Vulnerable Groups in Iraq		279 851
Economic and Social Stabilization for Vulnerable Social Groups Residing in Border Communities (ESS) - Skopja		248 680
Combating Trafficking in Persons in the Kyrgyz Republic: Prevention, Protection, Prosecution		232 240
Preventing Human Trafficking in Roma Communities through the Enhancement of Labour Skills - Skopje		189 727
Organized Crime Training Network for Operational Managers in Southeastern Europe		188 044
Protecting Victims of Trafficking in Moldova		170 940
Direct Health and Psychosocial Assistance Project, Indonesia - Phase II		153 283
Return and Reintegration Assistance to Victims of Trafficking from Norway		143 322
Central Highlands Flood Response - Indonesia		100 381
Counter Trafficking in Kenya: A Capacity Building and Awareness Raising Initiative		84 746
National Mental Health Programme in Cambodia		82 190
Assessment of Montenegro's Security Sector Reform Plans (AMSSR)		15 743
Humanitarian Assistance Fund for "Pavshine" in Western Ukraine		10 700
Reimbursable transportation and other costs		1 717 342
<b>Total Norway - Earmarked</b>		<b>10 625 299</b>
<u>PANAMA</u>		
Establishment of the Technical Support Unit (TSU) of the Regional Conference on Migration in Costa Rica		13 509
Return of Highly Vulnerable Migrants to Central America and Mexico		1 000
<b>Total Panama - Earmarked</b>		<b>14 509</b>
<u>PARAGUAY</u>		
Technical Cooperation Project in the Area of Migration (PLACMI)		43 226
<b>Total Paraguay - Earmarked</b>		<b>43 226</b>
<u>PERU</u>		
Technical Support to Lima's Town Hall Work Execution Services		17 399 109
Strengthening the Management System of Lima's Town Hall		1 413 198
Programme to Reorganize and Modernize the Public Ministry		1 291 426
Technical Assistance Project for Essalud's Work Management Services - Peru		87 745
Strengthening the Public Ministry in Peru		23 125
Technical Cooperation Among Developing Countries		20 146
<b>Total Peru - Earmarked</b>		<b>20 234 749</b>
<u>POLAND</u>		
Partnership for Vocational Activation of Roma People through Social Economy Tools		189 454
Poland Assisted Voluntary Returns Programme 2006		93 591
Integration of Persons Granted Tolerated Stay in Poland		85 816
Return of Irregular Migrants in the Czech Republic, Poland, Slovakia and Hungary		75 132
Reintegration Assistance to Redundant Personnel of the Ministries of Defense, Internal Affairs and Justice in Georgia		50 120
Capacity Building of Migration Management - Ukraine		50 120
Assisted Voluntary Returns and Reintegration of Unsuccessful Asylum Seekers in Poland - Phase II		49 103
Partnership for Vocational Activation of Roma People through Social Economy Tools (Action 3) - Europe		18 062
Foundation for PME - Central European Forum for Migration Research - Warsaw		3 200
<b>Total Poland - Earmarked</b>		<b>614 598</b>
<u>PORTUGAL</u>		
EU Partnerships to Reduce HIV & Public Health Vulnerabilities Associated with Population Mobility - EU Countries		115 988
Programme for Voluntary Return ex Portugal		136 444
Cooperation-Action-Investigation-World Vision		8 855
Certification and Monitoring Temporary Installation Centre (CIT) in Porto, Portugal		7 811
<b>Total Portugal - Earmarked</b>		<b>269 098</b>
<u>REPUBLIC OF KOREA</u>		
Baseline Research: International Marriages between Korea, Viet Nam and the Philippines		7 829
<b>Total Republic of Korea - Earmarked</b>		<b>7 829</b>
<u>ROMANIA</u>		
Assisted Humanitarian Voluntary Returns from Romania (AHVR)		54 146
<b>Total Romania - Earmarked</b>		<b>54 146</b>

## Appendice 11

(en anglais seulement)

LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR ET PAR PROGRAMME - PROGRAMME D'OPERATIONSEXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007

	<u>Unearmarked</u> <u>(USD)</u>	<u>Earmarked</u> <u>(USD)</u>
<u>SLOVAKIA</u>		
Migration Information Centre to Assist Migrants in their Integration on the Labour Market in Bratislava		439 003
Voluntary Return ex Bratislava		43 952
Enhancing Mechanisms in the Voluntary Return of Irregular Migrants in EU Central European Member States		76 463
Capacity Building and Implementing the Assisted Voluntary Returns Programme II in Slovakia		11 315
Voluntary Return of Irregular Migrants in EU Central European Member States - Phase II		8 544
<b>Total Slovakia - Earmarked</b>		<b>579 277</b>
<u>SLOVENIA</u>		
Disaster Preparedness and Prevention Initiative - Southeastern Europe		33 333
Migration Policies in Southeastern Europe. A Tool for Policy Development		31 844
Training of Public Officials and Non-Governmental Organizations in the Czech Republic		5 467
Translation of IOM Glossary into Slovene		1 014
<b>Total Slovenia - Earmarked</b>		<b>71 658</b>
<u>SOUTH AFRICA</u>		
Study on Transit Visa and Visa Policies for South Africa		43 861
Migration Dialogue for Southern Africa (MDSA)		6 701
<b>Total South Africa - Earmarked</b>		<b>50 562</b>
<u>SPAIN</u>		
Voluntary Return of Immigrants from Spain		2 185 281
Development of Social Programmes for Minors in Beni Mellal and Nador, Morocco		1 520 988
Literacy Campaign for Women in Afghanistan		993 378
Co-Development Project for Costa Rica and Nicaragua (CECN)		401 245
National Commission for Reparation in Colombia		359 005
Facilitating Sustainable Return of Sudanese 2006-2007		257 012
Programme for Managing Migratory Flows, Assisting Integration and Preventing Irregular Flows in Spain		152 537
Reinforcement of the Capacities of Migration Management in the Islamic Republic of Mauritania		82 667
<b>Total Spain - Earmarked</b>		<b>5 952 113</b>
<u>SWEDEN</u>		
Pakistan Post-Earthquake Shelters		2 467 344
Partnership on HIV/AIDS and Mobility in Southern Africa - Phase II		2 305 142
Combating Trafficking in Human Beings in Ukraine ("Phase Out")		1 502 496
Emergency Assistance to Mobile and Vulnerable Population in Zimbabwe		1 412 329
Humanitarian Assistance to Returned Migrants at Beitbridge - Zimbabwe		1 040 231
Humanitarian Assistance to Returned Migrants from Botswana - Zimbabwe		1 037 393
Combating Trafficking in Human Beings in Southeast Europe and Balkan Region - Phase IV		783 482
Swedish Medical Teams for Kosovo Province (Serbia) and Bosnia and Herzegovina		584 353
Reduce Youth's Vulnerability to HIV/AIDS and STIs and Strengthen Reproductive and Sexual Health in West Africa		580 552
Combating Trafficking in Women in Belarus: Prosecution and Criminalization		430 416
Combating Trafficking in Human Beings: Russian Federation, Barents Region and Saint Petersburg Area		398 523
Addendum and Extension to the Agreement on Support to "Combating Trafficking in Human Beings in Turkey"		220 126
Reintegration Assistance to Returnees: Revolving Livestock Scheme in Zimbabwe		207 879
Combating Trafficking in Human Beings through Legal Assistance to Trafficked Persons in Turkey and BSEC Region		204 403
Protection of Land and Property of IDPs in Colombia		145 560
Capacity Building in Migration Management Programme Armenia Assessment - Armenia		57 000
Capacity Building for Migration Management in Kosovo Province (Serbia) (CBMMK)		48 102
Research and Capacity-Building in Conflict Management and Federalism - Ethiopia		42 621
Voluntary Return Assistance from Sweden		41 538
Reintegration Grants to Voluntary Returnees from Sweden to Afghanistan		38 966
Emergency Voluntary Return and Reintegration Assistance to Stranded Congolese Women and Children in Uganda		34 675
The East-Central European Cross-Border Cooperation Enhancement Process (the "Söderköping Process")		1 105
Combating Trafficking in Persons in Tajikistan: Educational Prevention - refund		( 3 042)
Emergency Assistance to Mobile and Vulnerable Populations in Zimbabwe - refund		( 16 958)
Combating Trafficking in Women in Ukraine - refund		( 80 445)
Combating Trafficking in Human Beings in Turkey - refund		( 3 014)
Reimbursable transportation and other costs		1 763 864
<b>Total Sweden - Earmarked</b>		<b>15 244 641</b>
<u>SWITZERLAND</u>		
IOM Bern Office Costs		1 233 148
Reintegration Assistance Switzerland (RAS)		449 711
Assisted Voluntary Return of Irregular Migrants in Morocco		356 071
Assisted Voluntary Return to the Western Balkans Bosnia and Herzegovina, Serbia and Kosovo Province (Serbia)		350 000
Economic Development and Income Generation in Nakhchivan Rural Communities, Azerbaijan		344 828
Development of Micro enterprises in Conakry, Guinea		243 128
Assisted Voluntary Return from Switzerland to Nigeria		235 298
Employment Assistance Services for Returnees from Switzerland and receiving Communities, Kosovo Province (Serbia)		175 634

LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR ET PAR PROGRAMME - PROGRAMME D'OPERATIONSEXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007

	<u>Unearmarked</u> <u>(USD)</u>	<u>Earmarked</u> <u>(USD)</u>
<u>SWITZERLAND (continued)</u>		
Organized Crime Training Network for Operational Managers in Southeastern Europe		173 004
Assisted Voluntary Return to Angola		158 815
Assisted Voluntary Returns from Switzerland to Ethiopia		155 470
Social Rehabilitation and Reintegration of Former Drug Users - Georgia		155 172
Assisted Voluntary Return to Georgia		142 844
Community Owned Sustainable Water Use and Agricultural Initiatives (COSWA) - Azerbaijan		130 054
Malaria, TB and HIV/AIDS Prevention, Diagnosis and Treatment for Migrants in Myanmar		122 951
Technical Assistance to Migration Management - Dakar		120 425
Funds received in December 2007		113 876
Reintegration Assistance to Victims of Trafficking in the Russian Federation - Russia		113 281
Assisted Voluntary Returns from Switzerland to Conakry, Guinea		100 000
Migration Profiles in Selected Countries in West and Central Africa		89 286
IOM Rehabilitation Centre for Victims of Human Trafficking in Moscow		83 245
Combating-Trafficking in Human Beings: Belarus		81 696
Support to IOM's Technical Cooperation Capacities in Southern Africa and Neighboring Countries		76 594
Voluntary Return of Irregular Migrants stranded in Bosnia and Herzegovina		65 574
Performance of the Play "The 7th Kafana" in Switzerland		64 103
Migration Management in Conakry, Guinea		63 090
Mass Information Campaign to Support the Management of Irregular Migration in Cameroon		59 016
World Migration Report		51 230
Capacity Building for Nigerian Immigration Service (NIS)		40 191
Seconded Staff		39 085
Building Capacity to Assist Victims and Prevent Women Trafficking in Costa Rica		37 000
EU Election Observation Mission Timor-Leste 2007		23 809
EU Election Observation Mission Venezuela 2006		22 679
EU Election Observation Mission to Mauritania 2006 & 2007		22 605
Counter Trafficking Capacity Building, Cooperation and Networking in West Africa		21 368
EU Electoral Observation Mission for Presidential and Parliamentary Elections in Sierra Leone 2007		21 117
Voluntary Returns of Irregular Migrants Stranded and Destitute in Serbia and Montenegro		19 397
International Migration Law Course in San Remo, Italy		16 393
Return Assistance for Victims of Trafficking, stranded in Switzerland		15 721
Production of a Documentary Film on Human Trafficking in Ethiopia		15 179
Migrant Health Assessment in Bosnia and Herzegovina		14 674
Support to the Syrian Government Developing Counter-Trafficking Legislation		13 426
Cooperation with Stability Pact Office in Enhancing Social Cohesion in Brussels		11 042
Election Observation Mission in Venezuela (EU-EOM)		10 304
Prevention of Trafficking in Youth through Education and Awareness Raising - Croatia		9 525
EU Election Observation Mission Aceh 2006		9 483
Assisted Voluntary Return to the Democratic Republic of the Congo		9 185
Immediate Emergency Disaster Response in Cazombo, Angola		8 844
Return Information Fund (RIF)		8 333
Prevention of Trafficking in Women and Children in Tehran		5 000
Election Observation Mission in Sri Lanka (EU-EOM)		4 778
EU Election Observation Mission 2007 in Bangladesh		4 017
Election Observation Mission in the Democratic Republic of the Congo, 2006 (EU EOM) - refund		( 3 532)
Information Referral Services (IRS) Phase III in Pristina and Zvecan - refund		( 7 116)
Reimbursable transportation and other costs		326 290
<b>Total Switzerland - Earmarked</b>		<b>6 226 341</b>
<u>THAILAND</u>		
Public Information Campaign Targeting Migrants for Household Surveys - Thailand		3 500
<b>Total Thailand - Earmarked</b>		<b>3 500</b>
<u>UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND</u>		
Voluntary Assisted Return and Reintegration Programme (VARRP) 2007-2008 for the United Kingdom		18 223 218
Voluntary Assisted Return and Reintegration Programme 2006-2007		12 016 192
Pilot Enhanced Returns Scheme - United Kingdom		10 154 620
Voluntary Assisted Return and Reintegration Programme 2005-2006 (VARRP) - United Kingdom		2 966 313
IDP Assistance and Durable Solutions in Iraq		1 964 637
Voluntary Return and Reintegration for Detained Migrants (VRR-DM) in the United Kingdom		1 963 629
The Refugee Resettlement Programme (2)		800 834
Emergency Assistance to Mobile and Vulnerable Populations in Zimbabwe		773 196
Humanitarian Assistance to Deported Migrants at Beitbridge		587 629
Technical Capacity Building and Increased Border Cooperation at the Croatian-Serbian Border		527 145
United Kingdom Health Assessment Programme		513 517
Reintegration Assistance for Separated Kosovo Province (Serbia) Protection Corps Members		492 916
Support to the Independent International Group of Eminent Persons (IIGEP) - Sri Lanka		396 280

## Appendice 11

(en anglais seulement)

LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR ET PAR PROGRAMME - PROGRAMME D'OPERATIONSEXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007

	<u>Unearmarked</u> <u>(USD)</u>	<u>Earmarked</u> <u>(USD)</u>
<u>UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND (continued)</u>		
Capacity Building to Reduce Irregular Migration in Somaliland		391 075
Regional Information Campaign in Romania and Bulgaria		370 757
VARRP 2007-2008 Project Partners Shared Costs - United Kingdom		324 468
Capacity Building for Nigerian Immigration Service (NIS)		294 695
Technical Cooperation in Migration - Turkey		220 924
Training and Capacity Building of Public Order Staff to Counter Trafficking in the Republic of Serbia		211 674
Cross Border Mobility, Irregular Migration and HIV/Aids Information Dissemination Strategy in Zimbabwe		185 567
Research and Capacity-Building in Conflict Management and Federalism - Ethiopia		175 572
Returns to Afghanistan Programme (RAP)		156 989
IOM Trust Fund Programme – Kosovo Province (Serbia) Protection Corps (KPC) Phase III		144 092
Training of Police Officers of the Republic of Croatia in the Field of Trafficking of Persons and Smuggling of Migrants		138 103
Organized Crime Training Network for Operational Managers in Southeastern Europe		133 963
Promoting Safe Migration and Preventing Human Trafficking in Albania		128 008
Enhanced Border Control Capacity in Cambodia		126 373
Information and Outreach Work in the Calais Area		112 565
Prevention of Human Trafficking into the United Kingdom from Bulgaria		108 277
Prevention of Human Trafficking into the United Kingdom from Romania		83 248
Capacity Building in Migration and Border Management for Ethiopian Immigration Authorities		67 245
Capacity Building for Government Officials to Combat Human Trafficking and Migrant Smuggling in Georgia		63 531
Make Safe Decisions: Awareness Raising on the Risks of Trafficking in Latvia		56 411
Migrant Information and Advice Centres - Ukraine		49 116
Enhance and Develop Interventions on Irregular Migration and Trafficking in Bangladesh Phase II		47 059
Voluntary Returns of Irregular Migrants Stranded and Destitute in Serbia and Montenegro		46 058
United Kingdom Migration Information Campaign - Viet Nam		40 462
Tackling Child Trafficking in Zimbabwe - Phase I		38 971
Capacity Building on Migration Management in Zimbabwe		33 296
Countering Irregular Migration through Grass Roots Awareness (Phase III) - Sri Lanka		32 628
Voluntary Assisted Return and Reintegration Programme for the United Kingdom (2005)		28 206
Study to Enhance Understanding of and Develop Interventions in Bangladesh		24 125
United Kingdom Migration Information Campaign in Quang Ninh, Viet Nam		19 478
United Kingdom Tuberculosis Detection Programme		15 428
Ugandan Counter Trafficking Programme for Legislation and Capacity Building 2007		14 418
Information Return and Reintegration in Countries of Origin (IRRICO) - EU Countries		13 237
Minimum Standards for Reception, Protection, and Qualification of Asylum Seekers in Estonia (MINAS II)		10 041
IOM Trust Fund Programme in the Republic of Serbia and the Republic of Montenegro, Phase II		9 770
Capacity Building for Protection of Vulnerable Labour Migrants in Asia		5 292
Counter-Trafficking Campaign Targeting Clients of Prostitution in the Czech Republic		3 235
Facilitating Voluntary Return Assistance to Iraq		3 200
Reintegration Assistance for Zimbabweans from the United Kingdom		3 143
Registration and Socio-Economic Reintegration of Former Kosovo Liberation Army Soldiers in the Republic of Serbia		2 200
Internally Displaced Persons Return and Reintegration Assistance in Huambo and Kuanza - Angola		1 374
Counter-Trafficking in Turkmenistan - refund		( 1 957)
United Kingdom-Iran Labour Migration Programme - refund		( 75 845)
<b>Total United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland - Earmarked</b>		<b>55 236 598</b>
<u>UNITED REPUBLIC OF TANZANIA</u>		
Preventing Human Trafficking in Tanzania through Information Dissemination and Increased Public Awareness		308 350
<b>Total United Republic Of Tanzania - Earmarked</b>		<b>308 350</b>
<u>UNITED STATES OF AMERICA</u>		
Unearmarked	1 000 000	
US Refugee Programme		89 063 535
Haiti Transition Initiative		14 818 125
Programme of Community-Oriented Reintegration of ex-Combatants in Colombia		11 123 916
Community Strengthening Initiatives in Northern Ecuador: Sucumbios, Carchi and Esmeraldas		6 650 000
Provincial Reconstruction - Quick Impact Projects in Afghanistan		5 017 535
Preparation for and Response to the Needs of Internally Displaced Persons in Iraq		4 727 053
Programme for Strengthening Peace in Colombia		3 739 121
School and Clinic Construction and Refurbishment Programme in Afghanistan		3 627 707
Support Programme for ex-Combatant Children in Colombia		2 851 502
Facilitating Sustainable Return of IDPs through the Sudan Return Programme 2007		2 429 935
Support to Conflict-Affected Areas within the Peace Agreement Implementation Framework, Indonesia		2 262 902
Assistance Programme for Displaced People Across Colombian Borders with Ecuador, Panama and Venezuela (Phase II)		2 000 000
Activity Management for Migrant Operations - Guantanamo Bay		1 710 000
Afghan Civilian Assistance Programme (ACAP) - Afghanistan		1 695 073
Municipal Support, Infrastructure Development and Health Services Programme on the Borders of Ecuador		1 350 000
Combating Trafficking in Persons in Central Asia		1 166 977

LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR ET PAR PROGRAMME - PROGRAMME D'OPERATIONSEXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007

	<u>Unearmarked</u> <u>(USD)</u>	<u>Earmarked</u> <u>(USD)</u>
<u>UNITED STATES OF AMERICA (continued)</u>		
Community Enhancement and Development Programme in Kosovo Province (Serbia)		1 109 079
Income Tax Reimbursement		1 018 226
Repatriation of Congolese Refugees from Zambia to the Democratic Republic of the Congo		1 000 000
Multi-Action Programme for Assistance to Iraqi Victims of Trafficking in Iraq and the Region		999 941
Integrated Humanitarian Assistance Support to IDPs and Other Vulnerable Groups in Colombia		973 305
Emergency Assistance to Mobile and Vulnerable Populations in Zimbabwe		877 712
Counter-Trafficking in Ukraine		831 953
Reintegration Support in NAD (Nanggroe Aceh Darusallam) Project in Indonesia		800 058
Afghanistan Transition Initiative (ATI)		772 737
Care and Maintenance of Transitional Shelters in Tsunami-Affected Areas in Sri Lanka		599 601
Rubble Removal in Muzaffarabad in Pakistan		586 069
Trafficking in Persons: Prevention and Protection in Bosnia and Herzegovina		563 507
Pilot Programme of Assistance for the Return, Rehabilitation and Reintegration of Trafficked Persons, Indonesia		554 000
Refurbishing Vehicular International Checkpoint at Bek Abad, Kyrgyzstan		536 550
Assistance to Victims of Trafficking in Mexico		500 000
Combating the Trafficking of Persons in Ecuador		481 714
Expansion and Establishment of Border Management Information System (BMIS) in Armenia		476 564
Counter-Trafficking Interventions for Victims of Trafficking in Persons in Bangladesh		472 941
Establishment of the Technical Support Unit (TSU) of the Regional Conference on Migration in Costa Rica		441 400
Prevention of Trafficking in Persons in Belarus		416 762
Multi-Agency Model of Cooperation for Combating Trafficking in Human Beings in Bulgaria		403 229
Emergency Response to Trafficked Congolese Women and Children in Northern Uganda		380 000
Transitional Shelter Assistance to Earthquake-Affected Communities in Yogyakarta and Central Java		337 952
Bicol Core Permanent Shelter and Community Revitalization Assistance Project		314 219
Return and Reintegration of Trafficked Children in West Africa		300 000
A Review of Trafficking among North Koreans		300 000
Assistance to the Victims of Trafficking in USA		295 000
Return and Integration of Trafficked Women and Children between Selected Countries in the Mekong Region		292 000
IOM Counter-Trafficking Database Worldwide		284 716
Strengthening Migration Management Capacity in the Caribbean Region - Dominican Republic and the Bahamas		276 072
Return and Reintegration in Viet Nam		250 000
Population Baselines, Population Tracking and Return Assessment in North and South Darfur		240 765
Preventing Trafficking by Providing Information on Counselling Services in Ethiopia		236 958
Capacity Building of South African Civil Society to Combat Human Trafficking		232 576
Combating Trafficking in Persons in Mongolia		225 000
Training Facilities for Police in Five Regional Centers in Georgia (TFPG)		221 831
Counter-Trafficking Training to Migration Authorities of the Regional Conference - Central America and Mexico		217 413
Health and Childcare Facilities at NongKhai Immigration Detention Center - Thailand		217 210
Prevention and Combat of Trafficking in Persons in the Dominican Republic		200 000
Enhanced Return and Reintegration Support for Victims of Trafficking in Cambodia		200 000
Combating Trafficking in Persons in Kazakhstan		200 000
Enhancing Immigration Inspection and Border Control on the Land Border of Kazakhstan		200 000
Combating Trafficking in Persons in Tajikistan: Shelter for Assistance to Victims		200 000
Support to the Independent International Group of Eminent Persons (IIGEP) - Sri Lanka		196 091
Programme of Assistance for the Protection and Reintegration of Trafficked Women and Children		172 147
Continuation of Training on Counter-Trafficking for International Law Enforcement Academies (ILEA)		167 171
IOM/UNHCR Joint Seminar in the Caribbean		160 000
South Asian Regional Counter-Trafficking Capacity Building in Nepal		156 185
Shelter for Assistance to Victims of Trafficking in Persons in Tajikistan - Phase II		155 134
Institutional Capacity Building to Prevent Trafficking in Argentina		150 000
Trafficking of Women for the Sex Industry in Peru		150 000
Prevention and Assistance to Survivors of Trafficking (PAST) in India		150 000
Capacity Building for the National Victims Assistance Units in Zambia		148 294
South Asian Regional Counter-Trafficking Capacity Building in Bangladesh		146 197
Equipping Evidence Collection Facilities for the National Forensic Lab in Regional Centers in Georgia		141 721
Capacity Building for the Prevention of Trafficking in the Caribbean		140 002
Mass Information Campaign in Pakistan		136 432
Associate Experts		134 961
Assistance for the Voluntary Return of IDPs Living in the CATD to Côte d'Ivoire		127 890
Counter Trafficking Investigation and Prosecution, Jamaica		126 813
Enhanced Surveillance and Treatment of Tuberculosis for US Bound Refugees at Saraburi, Thailand		122 040
Tuberculosis Treatment Enhancement for US Refugees in Tak Province, Thailand		121 300
Shelter Home - Counter-Trafficking Information Campaigns in Islamabad		119 652
Capacity Building and Awareness Raising for Officials in the Baltic States		118 225
Migrant Health Project in Tak and Chiang Rai, Bangkok		112 533



## Appendice 11

(en anglais seulement)

LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR ET PAR PROGRAMME - PROGRAMME D'OPERATIONSEXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007

	<u>Unearmarked</u> <u>(USD)</u>	<u>Earmarked</u> <u>(USD)</u>
<u>UNITED STATES OF AMERICA (continued)</u>		
Capacity Building in Migration Management Development in Georgia		111 401
Southern African Counter-Trafficking Assistance Programme		110 000
Reception, Recovery and Reintegration Support for Victims of Trafficking in Lao PDR		110 000
Laboratory Capacity Enhancement in Asia and Mexico		108 600
Prevention of Trafficking in Human Beings - Triple Border (Argentina, Brazil and Paraguay)		108 347
Technical Cooperation Project in the Area of Migration (PLACMI)		100 000
Training for Counter-Trafficking Activities with Pilot in the Caribbean		100 000
Yeji Trafficked Children - Ghana		100 000
Counter-Trafficking Training Programme for Religious Personnel - Italy		100 000
Screening and Treating Tuberculosis in Burmese Refugee Camps in Thailand		100 000
Trafficking in Women - Belarus		99 998
Building Capacity to Assist Victims of Trafficking in Honduras		99 989
Political Rights Enfranchisement System Strengthening (PRESS) Washington		95 053
Awareness Raising on Migrant Rights and Welfare in Thailand		94 072
Health Assessment for US-bound Refugees		88 306
Development of Interface Between CDC database and Mimosia		85 000
Training on Counter-Trafficking for International Law Enforcement Academies (ILEA) in Botswana		82 191
Anti-Trafficking in Children and Child Pornography in Uruguay - Phase II		81 829
Technical Assistance in Securing the Integrity of Travel Documents and ID Issuance Systems in Mauritania		80 000
Shelter for Victims of Trafficking in El Salvador		79 905
Technical Assistance to the Government of Tajikistan on Combating Trafficking in Human Beings		79 866
Emergency Agricultural Support to Flood Affected Households in Cazombo, Angola		79 324
Support for Relief Operation in Response to Flooding in Haiti		78 938
Prevention and Protection for Trafficking Victims in Puntarenas, Costa Rica		71 796
Migration Dialogue for Southern Africa (MDSA)		70 000
Project to Counter Trafficking of Children in Haiti		70 000
Delivery of IOM Counter-trafficking Modules in Libya		59 850
Halt Exploitation and Learn to Prosecute (HELP) Phase II - Timor-Leste		50 048
Best Practices in Psychosocial Support to Victims of Trafficking - Expert Seminar in Poland		50 000
Fourth South American Conference on Migration		50 000
Bali Ministerial Conference on People Smuggling, Trafficking in Persons and Related Transnational Crime		45 000
Capacity Building of District Police Anti-Trafficking Monitoring Cells in Dhaka		43 600
Establishment of a Center for the Prosecution of Traffickers in Colombia		41 647
Federally Administered Tribal Areas Transition Initiative (FTI) in Pakistan		37 986
Improvement of Water and Sanitation System In Refugee Camp - Thailand		36 000
Return of Highly Vulnerable Migrants in Central America and Mexico		30 000
Labour Assessment in Georgia: Construction and Tourism		28 127
Combating Trafficking in Persons in Afghanistan: Capacity Building of the Ministry of Interior		23 951
Counter-Trafficking Technical Assistance and Training: A Global Rapid Response Project		23 595
Combating Trafficking in Persons: Capacity Building for Law Enforcement in Kazakhstan		20 192
Combating Human Trafficking in the Caribbean: Regional Model Legislation		20 099
Counter-Trafficking for ECOWAS TIP Unit in the context of MIDWA		20 000
Research Study on Increased Irregular Migration by Sea from Haiti to Northern Destination		20 000
Criminalization and Prosecution: Measures Addressing Non-sexual Forms of Trafficking in Ukraine		14 000
Regional Reintegration of Returnees to CARICOM Countries, Piloting Jamaica, Guyana and the Bahamas		13 731
South Asian Regional Counter-Trafficking Capacity Building in Bangladesh		5 845
Capacity Building and Support for the Return and Reintegration of Victims of Trafficking in Bolivia		3 185
Strengthening Guinea's Capacity to Investigate and Prosecute Traffickers - Guinea		2 755
Research Assessment of Trafficking in Men between the East and the Horn of Africa, and South Africa		1 072
Forced Labour Programme in Prague - refund		( 1 081)
<b>Total United States of America - Earmarked</b>	<b>1 000 000</b>	<b>180 447 446</b>
<u>URUGUAY</u>		
Cooperation Agreement with the University of the Republic of Uruguay		362 030
Programme for Youngsters with Employment Problems in Uruguay		216 361
<b>Total Uruguay - Earmarked</b>		<b>578 391</b>
<b>TOTAL MEMBER STATES</b>	<b>1 764 335</b>	<b>584 194 533</b>
<u>OTHER STATES</u>		
<u>CHINA (HONG KONG SAR)</u>		
IOM Assistance to the Intergovernmental Consultations on Refugees, Displaced Persons and Migrants - Asia Pacific		10 000
<b>Total China (Hong Kong SAR) - Earmarked</b>		<b>10 000</b>
<u>KUWAIT</u>		
Kuwait Initiative: IOM Kuwait Office and Operations		400 000
<b>Total Kuwait - Earmarked</b>		<b>400 000</b>

LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR ET PAR PROGRAMME - PROGRAMME D'OPERATIONSEXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007

	<u>Unearmarked</u> <u>(USD)</u>	<u>Earmarked</u> <u>(USD)</u>
<u>TIMOR-LESTE</u>		
Support to Community Confidence Building in Timor-Leste (SCC)		7 480
Total Timor-Leste - Earmarked		<b>7 480</b>
<b>TOTAL NON-MEMBER STATES</b>		<b>417 480</b>
<u>EUROPEAN COMMISSION</u>		
Support to Afghanistan Provincial Governance		7 040 028
EU Election Observation Mission Pakistan 2008		6 368 311
EU Election Observation Mission Kenya 2007		4 671 182
Assistance to Dependants of Integrated Brigades in the Democratic Republic of the Congo		4 158 687
EU Electoral Observation Mission for Presidential and Parliamentary Elections in Sierra Leone 2007		3 142 617
EU Election Observation Mission Timor-Leste 2007		2 788 407
Reinforcing the State Border Guard Service of Ukraine Human Resources Management System (HUREMAS)		2 782 495
EU Election Observation Mission 2007 in Bangladesh		2 739 300
Voluntary Assisted Return and Reintegration Programme 2006-2007 in London		2 669 293
Prevention of Human Trafficking in the Russian Federation		2 444 759
Assisted Voluntary Return for Irregular Migrants in the United Kingdom with Reintegration (AVRIM 2007-2008)		2 426 738
EU Election Observation Mission to Ecuador 2007		2 382 617
Support for National Police Reform in Nagroe Aceh Darussalam (NAD), Indonesia		2 102 927
Philippine Border Management Project		1 960 591
Poverty Alleviation in Marginalized Municipalities (PAMM) - Kosovo Province (Serbia)		1 795 413
Facilitating Coherent Migration Management Approach in Ghana, Nigeria, Senegal and Libya		1 788 473
Local Enterprise Development and Employment Creation in the Mitrovica and Zvecan Municipalities - Kosovo Province (Serbia)		1 713 216
EU Election Observation Mission to Mauritania 2006 & 2007		1 676 956
Support for the Stabilisation of Communities in Kosovo Province (Serbia) (SSC) Programme		1 456 269
EU Election Observation Mission in Aceh 2006		1 439 826
Continued Emergency Humanitarian Assistance to Mobile and Vulnerable Households in Urban and Rural Zimbabwe		1 427 825
Transport and Logistics Assistance to DRC Refugees Returning from Zambia		1 415 929
EU Election Observation Mission in Venezuela 2006		1 382 021
Rehabilitation of Common Infrastructure for IDPs in the Province of Katanga, DRC		1 361 430
Reinforcement of the Capacities of Migration Management in Senegal		1 328 528
Sustainable Returns Assistance Programme for Monitoring and Reintegration of Sudanese		1 269 971
Partnership for Vocational Activation of Roma People through Social Economy Tools		1 244 098
Fostering the Return and Reintegration Process of Communities in Kosovo Province (Serbia)		1 240 897
Capacity Building for Migration Management in China		1 153 972
Verification and Monitoring of IDP Movement in Darfur, Sudan		1 152 738
Provision of Durable Solutions for the Displaced in Serbia (PDS)		1 010 165
Central Asian Labour Migration Programme (CALM)		1 008 559
Combating Trafficking in Human Beings in Ukraine and Moldova		947 947
Establishing a Framework for Readmission Agreements - Russian Federation		909 042
Support to the Independent International Group of Eminent Persons (IIGEP) - Sri Lanka		856 463
Securing Travel Documents, Improving Border Management and Sustaining Return and Reintegration in Bolivia (SISB)		824 602
Assistance to the Government of South Africa to Prevent and React to Human Trafficking		824 410
Migration Profiles in Selected Countries in West and Central Africa: A Tool for Strategic Policy Development		800 914
Temporary Shelter Support and Assistance in Albay, Philippines		763 441
Return Initiative for Irregular Migrants Residing in the Main Cities of the European Union - Netherlands		758 714
IOM Support to Camp Management and Return and Reintegration of IDPs in Timor-Leste		744 162
Capacity Building, Information and Awareness Raising Towards Promoting Orderly Migration in the Western Balkans		736 195
Bicol Typhoon Relief Operations, Philippines		732 821
Central Highlands Emergency Response to Floods and Landslide in Aceh Province, Indonesia		721 511
Support to Migration Management Capacity in Bosnia and Herzegovina		675 234
EU Support to the Implementation of the Integrated Border Management Strategy for Bosnia and Herzegovina (IBMS)		654 563
Rehabilitation of "Type 1" Health Centers and Construction of First Aid Posts in Post-Flood Mozambique		644 490
Zimbabwe Migration and Development Strategies		598 477
Improve Knowledge of Remittance Corridor in the Philippines		501 962
Humanitarian Relief at Huancavelica Department - Peru		495 307
Support Programme to the Government of Serbia's Institutions Dealing with Refugees and IDPs - Serbia		490 431
Voluntary Return or Irregular Migrants in EU Central European Member States - Phase II		480 466
Capacity Building to Enhance Migration and Border Management in Jordan		478 091
Ensuring Dignified Living Environments for Displaced Communities in Sri Lanka		457 120
Displacement and Return: Support for IDP and Host Communities in War-Affected Areas in Sri Lanka		437 757
Fostering the Implementation of the Albanian National Strategy on Migration		423 709
EU Election Observation Mission to Nepal (2007)		401 236
Enhancing Development Impact of Remittances and Promoting Legal Migration in Rural Communities in Tajikistan		356 408
Continued Support to the Independent International Group of Eminent Persons (IIGEP II) - Sri Lanka		354 223
Verification and Monitoring of IDP Movements in Darfur, Sudan		353 586
Beyond Poverty Alleviation: Developing a Framework for Leveraging Migrant Remittances in Moldova		346 788

## Appendice 11

(en anglais seulement)

LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR ET PAR PROGRAMME - PROGRAMME D'OPERATIONSEXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007

	<u>Unearmarked</u> <u>(USD)</u>	<u>Earmarked</u> <u>(USD)</u>
<u>EUROPEAN COMMISSION (continued)</u>		
Assisted Voluntary Return of Irregular Migrants with Reintegration for Vulnerable Returnees 2006-2007		345 386
Operational Networking in Fighting Trafficking in Human Beings in EU Countries (Phase III of AGIS)		344 195
Provision of Suitable Housing to Vulnerable Displaced Populations in the Republic of Serbia		331 231
Return of Afghans from the European Union		326 914
Enhance Mechanisms and Harmonize Standards for Voluntary Return of Irregular Migrants in EU		323 392
Preparing Assistance to Vulnerable Population in Areas Affected by Natural Disasters in Kyrgyzstan and Turkmenistan		314 239
Temporary and Circular Labour Migration (TCLM) Between Colombia and Spain		304 784
A Comparative Study of the Laws in the 25 EU Member States		292 896
European Union Electoral Observation Mission in Afghanistan		278 976
European Union Electoral Observation Mission in the Democratic Republic of the Congo		272 252
Emergency Humanitarian Assistance to Mobile and Vulnerable Displaced Population in Rural Zimbabwe		260 092
Assessment of Migration Patterns and AVR Programme from Selected European Member States to Brazil		241 325
Not Just Numbers: Teaching Toolkit on Migration and Asylum in the European Union		237 504
EU Election Observation Mission to the General and Presidential Election in Indonesia 2004		213 251
Integrated Pilot Project of Socio-Economic Development in Morocco		206 283
Increasing Public Health Safety Alongside the New Eastern European Border Line (PHBLM)		202 313
Voluntary Assisted Return Programme for Unaccompanied Minors and Aged-Out Minors Worldwide		194 196
Combating Irregular Employment of Foreigners in the Enlarged EU		183 577
Callejon de Huaylas Institutional and Community Civil Defense System		173 050
Partnership for Vocational Activation of Roma People through Social Economy Tools (Action 3) - Europe		170 949
Improving Health Conditions of Migrants in Selected Districts of Chiang Mai Province in Thailand		170 594
Programme to Support the Migration Management Dialogue in the Maghreb Originating from Western Africa		168 236
Assisted Voluntary Returns and Reintegration of Unsuccessful Asylum Seekers in Poland - Phase II		158 202
Information and Management Centre for Migration in Mali		140 612
Election Observation Mission in Haiti (EU-EOM)		139 988
Cité Soleil Infrastructure Rehabilitation Initiatives		130 229
Emergency Disaster Response in Yogyakarta - Phase II		117 465
Local Communities and Refugees: Fostering Social Integration in ERF Countries		117 112
Cooperation on Labour Migration in Budapest, Warsaw, Prague, Bratislava, London, Rome, Lisbon, Bucharest and Kiev		113 839
Assistance to the Displaced Families in Western Côte d'Ivoire		110 955
Exchange of Information and Best Practices on Irregular Migration and Migrant Smuggling in Europe		109 442
A Rights-Based Approach to Empowering Migrant Women Affected by Violence - Viet Nam		105 677
Emergency Humanitarian Assistance to Mobile and Vulnerable Displaced Populations in Urban Areas in Zimbabwe		105 300
Combating Trafficking in Human Beings in Ukraine		105 252
European Migration Network: Establishment and Launching of the National Contact Point in Austria		102 388
Exchange of Information and Best Practices in the Treatment of Unaccompanied Minors - Europe		100 334
BETA (Capacity Building for Latvian Officials on Asylum) - Latvia		99 146
Programme for the Enhancement of Transit and Irregular Migration Management in Libya (TRIM)		98 664
Sustainable Returns Assistance Programme for Monitoring, Transport and Reintegration of Sudanese		95 397
Technical Capacity Building on Returning Labour Migrants in Sri Lanka		79 524
Information Return and Reintegration in Countries of Origin (IRRICO) - EU Countries		76 168
Return of Skilled and Qualified Afghan Nationals to the Public Sector		72 810
Transitional Shelter Assistance in Yogyakarta and Central Java		72 559
Minimum Standards for Reception, Protection and Qualification of Asylum Seekers in Estonia (MINAS II)		64 327
Informed Migration - Promoting Legal Migration between South Caucasus and the EU		62 761
Hungarian Assisted Return and Information Programme 2005-2007 (HARIP II)		53 975
Return and Reintegration Assistance to Returnees to Moldova		51 750
Mediterranean and Eastern European Countries as New Immigration Destinations in the European Union (IDEA)		49 481
Migrants' Discrimination Website - Romania		49 264
Promoting Comparative Quantitative Research in the Field of Migration and Integration in Europe (PROMINSTAT)		49 261
Assistance to Displaced Persons in West Côte d'Ivoire (Guiglio)		43 643
Emergency Assistance for Tsunami Affected Displaced Persons in Eastern Sri Lanka		43 631
Cooperation-Action-Investigation-World Vision		40 441
Reinforcing the Area of Freedom, Security and Prosperity in Europe and Its Neighbours		39 379
Regional Migrant Service Centres (MSC) in the Western Balkans		37 942
Funds received in December 2007		36 873
Need for Female Immigrants in Ageing Societies		33 062
In-Depth Applied Research to Better Understand Trafficking in Persons in the Central European Region		28 173
Safe Trip Home: Assisted Voluntary Return of Persons Applying for Asylum in Lithuania (Phase II)		27 674
Logistic Support and Public Infrastructure Repair for Disaster Affected Population in Nias, Indonesia - Phase IV		26 513
Development of Reliable and Functioning Policing Systems to Strengthen the CARDS Countries		21 800
Post-Information Centre for Migrants, Refugees and Repatriates - Greece		20 649
Combating Irregular Migration - Support to Readmission Policy Development and Implementation in Albania		16 962
Centre for Returnee Information and Counselling in Co-operation with Berlin		14 305
Judges Online: Capacity Building for Judiciary through E-learning in Finland, Estonia and Latvia		11 207

LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR ET PAR PROGRAMME - PROGRAMME D'OPERATIONSEXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007

	<u>Unearmarked</u> (USD)	<u>Earmarked</u> (USD)
<u>EUROPEAN COMMISSION (continued)</u>		
Indicted/Convicted Foreign Minors: Judicial Proceedings and Rehabilitation Measures in EU Member States and Bulgaria		9 023
Assisted Voluntary Returns and Reintegration of Unsuccessful Asylum Seekers in Poland		8 871
Return of Skilled and Qualified Afghan Nationals to Jobs in the Private Sector in Afghanistan		8 704
Directory on Return for Asylum Seekers (Doras) in Ireland		8 534
Rehabilitation of Roads in Katanga to Facilitate the Return of DRC Refugees and Internally Displaced Persons		8 057
Emergency Disaster Response in Yogyakarta, Indonesia		7 679
Fighting Trafficking in Persons in the Republic of Moldova		7 492
Cooperation on Chechen Irregular Migration		6 318
Immigrants' Entrepreneurship for Socio-Economic Cohesion and Improvement of Living Standards in the CADSES Area		5 959
Development of Common Return Best Practice Handbook for selected Countries of the Enlarged EU and Romania		5 166
Improve Water and Sanitation Conditions of Acehese Displaced by Earthquake and Tsunami, Indonesia (WATSAN)		3 810
Rehabilitation of Primary Health Care Centres Damaged by the Tsunami in Indonesia		3 721
Humanitarian Assistance to Internally Displaced and Destitute Households in Urban Areas in Zimbabwe		3 560
IOM Rehabilitation Centre in the Republic of Moldova		2 084
Preventing Illegal Employment of Labour Migrants in Helsinki		1 519
Hungarian Assisted Return and Information Programme		1 334
Coping with Return, European Union		( 7 900)
Election Observation Mission to Guinea Bissau - refund		( 103 154)
Election Observation Mission in Sri Lanka (EU-EOM) - refund		( 153 212)
Logistics and Transport Assistance to Angolan Returnees from Namibia - refund		( 250 580)
European Union Electoral Observation Mission in West Bank and Gaza - refund		( 250 691)
Election Observation Mission in Fiji (EU-EOM) - refund		( 288 961)
EU Electoral Observation Mission to Palestine Legislative, Presidential and Municipal Elections - refund		( 551 147)
EU Election Support Project Iraq - refund		( 698 011)
Election Observation Mission in Uganda (EU-EOM) - refund		( 727 468)
Iraq: Election Support Project (ESP) - refund		(1 396 711)
<b>Total European Commission - Earmarked</b>		<b>94 608 075</b>
<u>UN ORGANIZATIONS</u>		
<u>CENTRAL EMERGENCY RESPONSE FUND (CERF)</u>		
Assistance to the Government of Peru to Manage Temporary Camps for Vulnerable Persons		4 419 100
Immediate Humanitarian Relief to IDPs and Host Communities in Iraq		3 533 359
Assistance to Afghan Families Deported from Iran		2 840 143
Transitional Shelter for Mobile and Vulnerable Population in Zimbabwe		1 000 000
Construction of Shelters to Assist the Victims of the Rainy Season in the Mojana Region, Colombia		791 693
Emergency Shelter for Flood and Cyclone Victims in Mozambique		764 797
Procurement and Distribution of NFIs and Potable Water to Flood-affected Displaced Population - Pakistan		593 850
Temporary Shelter Support and Assistance for IDPs in Bicol		520 808
Provision of Shelter and Non-food Items in Tabasco, Mexico		401 700
Assistance to IDPs in Côte d'Ivoire, Particularly in the West Zone		310 300
Support to Returnees Affected by the Floods in Cazombo, Moxico Province, Angola		306 020
Protecting and Promoting Sexual and RH and Rights among Migrants, Displaced and Mobile Populations in Zimbabwe		300 000
Provision of Shelter and Non-food Items in Chiapas, Mexico		281 900
Improvement of Temporary Shelter in Support of Populations Affected by Hurricane Dean - Haiti		254 660
Assistance to the Voluntary Return of 1,000 IDPs of the CATD to their Former Places of Origin - Côte d'Ivoire		230 000
Emergency Response to Child Trafficking in Volatile Areas in Haiti		221 955
Central Highlands Flood Response - Indonesia		183 767
Jakarta Flood Response - Indonesia		110 028
Pakistan Flood Response		100 000
Reestablishment of Water Supply and Basic Sanitation Systems in Choco, Colombia - refund		( 7 640)
<b>Total Central Emergency Response Fund (CERF) - Earmarked</b>		<b>17 156 440</b>
<u>COMMON HUMANITARIAN FUND FOR SUDAN (CHF)</u>		
Facilitating Sustainable Return of Sudanese - Sudan		9 955 000
Facilitating Sustainable Returns of Sudanese - IDP Registration in Khartoum, Sudan		1 994 126
Facilitating Sustainable Return of IDPs in Sudan		1 000 000
Technical Support, Protection and Logistical Assistance to Government-Funded Return of IDPs from Khartoum, Sudan		700 000
IDP Tracking and Monitoring Programme for Sudan		550 000
Logistical Assistance to Repatriation Operations for Sudan		500 000
Return Verification, Monitoring and Assessment in Darfur, Sudan		460 000
Reintegration and Infrastructure Support to High-impact Communities of Return - Sudan		400 000
Non-food Item Support to Sustainable Returns - Sudan		375 000
Non-food Item Support to Sustainable Returns in South Kordofan, Sudan		290 000

## Appendice 11

(en anglais seulement)

LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR ET PAR PROGRAMME - PROGRAMME D'OPERATIONSEXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007

	<u>Unearmarked</u> <u>(USD)</u>	<u>Earmarked</u> <u>(USD)</u>
<u>COMMON HUMANITARIAN FUND FOR SUDAN (CHF) (continued)</u>		
Protection Monitoring of IDP Returns in Sudan		250 000
IDP Registration and Return Data Management and Mapping in Darfur, Sudan		240 000
Return Assistance and Provision Contingencies in South Darfur, Sudan		230 000
Health Assistance to Facilitated IDP Return Operations - Sudan		190 000
Providing Non-food Item Support to Victims of Floods in Unity State, South Sudan		100 000
<b>Total Common Humanitarian Fund For Sudan (CHF) - Earmarked</b>		<b>17 234 126</b>
<u>INTERNATIONAL LABOUR ORGANIZATION (ILO)</u>		
Seconded Staff		186 991
Launch Seminar on the Mediterranean Edition of the OSCE-IOM-ILO Handbook - Morocco		35 658
ILO-IOM Paper on International Migration of Health Workers in Kenya		10 000
Migration of Human Resources for Health in Kenya		3 204
<b>Total International Labour Organization (ILO) - Earmarked</b>		<b>235 853</b>
<u>INTERNATIONAL STRATEGY FOR DISASTER REDUCTION (UN ISDR)</u>		
Reducing the Vulnerability of Crisis-Affected Populations to Forced Migration (RVFM)		13 650
<b>Total International Strategy For Disaster Reduction (UNISDR) - Earmarked</b>		<b>13 650</b>
<u>JOINT UNITED NATIONS PROGRAMME ON HIV/AIDS (UNAIDS)</u>		
HIV Hot-spot Mapping for Hard-to-Reach Risk Populations in Somalia		184 917
Increase Knowledge on Nutrition and HIV/AIDS in Angola		100 328
Reducing Vulnerability of Fishermen to HIV/AIDS in Mauritania		76 523
Migration and HIV/AIDS in Thailand		33 320
HIV and AIDS Information Dissemination to Communities of Mfantseman West District, Central Region, Ghana		23 500
Adapting IEC Materials for HIV Prevention in Infrastructure Projects - Viet Nam		15 000
Situation Report on International Migration in East Asia and Southeast Asia		5 000
Situation Report on International Migration in Thailand: 2007 Update		3 000
<b>Total Joint United Nations Programme on Hiv/Aids (UNAIDS) - Earmarked</b>		<b>441 588</b>
<u>OFFICE FOR THE COORDINATION OF HUMANITARIAN AFFAIRS (OCHA)</u>		
Life-saving Assistance to Conflict-Induced IDPs in Gambella, Ethiopia (LSAG)		379 511
Emergency Provision of Shelter and Assistance to People Affected by Operation Murambatsvina - Zimbabwe		250 000
Emergency Assistance to Flood-Affected IDPs in Gambella, Ethiopia		212 805
Assisted Voluntary Return of 900 Irregular Migrants from Ethiopia Stranded in Puntland State of Somalia		23 140
Support to Community Confidence Building in Timor-Leste		16 140
<b>Total Office for the Coordination of Humanitarian Affairs (OCHA) - Earmarked</b>		<b>881 596</b>
<u>THE GLOBAL FUND</u>		
Construction of an Inter-sectorial Response in Health - Colombia		664 121
Tuberculosis Screening Services for Migrants in Detention - Thailand - refund		( 6 984)
<b>Total The Global Fund - Earmarked</b>		<b>657 137</b>
<u>UNITED NATIONS ASSISTANCE MISSION FOR IRAQ (UNAMI)</u>		
Security-Awareness Induction Training (SAIT III) in Iraq		833 285
<b>Total United Nations Assistance Mission For Iraq (UNAMI) - Earmarked</b>		<b>833 285</b>
<u>UNITED NATIONS CENTRAL FUND FOR INFLUENZA ACTION (UN CFIA)</u>		
Enhancing Avian and Human Influenza Pandemic Preparedness to Affected Communities in Laos		162 488
<b>Total United Nations Central Fund for Influenza Action (UNCFIA) - Earmarked</b>		<b>162 488</b>
<u>UNITED NATIONS CHILDREN'S FUND (UNICEF)</u>		
Construction of 75 Schools in Nias, Indonesia		593 203
Improving Sanity and Hygiene Conditions at Cité Soleil Schools		441 565
Transport and Logistics Support for Tsunami Recovery and Reconstruction in Sri Lanka		433 376
Improving Water & Sanitation Conditions for Returning Refugees and Host Populations in Sri Lanka		413 061
Internally Displaced Persons Return and Reintegration Assistance in Huambo and Kuanza in Angola		395 784
Management of the Decommissioning of Selected Temporary Living Centres in Aceh Province, Indonesia		259 728
Promoting Livelihoods of Migrant Children and Their Families in the Tsunami-Affected Provinces in Thailand		202 822
Counter-Trafficking Initiative in Uganda		122 745
Reintegration of Underage Former Soldiers and Vulnerable Children in Afghanistan		99 743
Capacity Building for Health Care Staff on Asphyxia and Post-partum Hemorrhage in Bireuen, Indonesia		60 248
Improvement of Childcare Services and Facilities at the Bangkok Immigration Detention Centre (Phase V) - Thailand		44 095
National Capacity-Building Programme to Counter Trafficking of Children in Yemen		38 613
Tackling Child Trafficking in Zimbabwe - Phase I		38 000
Providing Returning IDPs with Adequate Water and Sanitation Systems at Way Stations - Sudan		37 302
Socio-Economic Reintegration Project of Children/Youth Affected by the Armed Conflict in Indonesia		33 307
Joint UN Programme on Trafficking in Persons - Zambia		30 000
Lebanon Emergency Intervention		26 428
Pilot Survey of Temporary Living Centres in Lhoknga, Aceh Besar District of Aceh Province, Indonesia		11 331
Nexus Institute to Combat Human Trafficking		10 693
Return and Integration of Trafficked Women and Children between Selected Countries in the Mekong Region		10 000
Security Training for UNICEF staff in the West Bank		9 798

LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR ET PAR PROGRAMME - PROGRAMME D'OPERATIONSEXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007

	<u>Unearmarked</u> <u>(USD)</u>	<u>Earmarked</u> <u>(USD)</u>
<u>UNITED NATIONS CHILDREN'S FUND (UNICEF) (continued)</u>		
Counter-Trafficking Protection and Prevention in Sierra Leone		9 504
Participatory Learning Approaches (PLA) Workshops on Avian Influenza Preparedness and Response - Thailand		6 129
Improvement of Childcare Services and Facilities at the Bangkok Immigration Detention Center		6 093
Situation Report on International Migration in East Asia and Southeast Asia		5 000
Flood Response Operations in Northern Uganda		4 422
Situation Report on International Migration in Thailand: 2007 Update		2 500
The Child Vulnerability Survey Project in Uganda - refund		( 18 868)
<b>Total United Nations Children's Fund (UNICEF) - Earmarked</b>		<b>3 326 622</b>
<u>UNITED NATIONS DEVELOPMENT PROGRAMME (UNDP)</u>		
Return of Qualified Iraqis		991 197
Enhancing National Capacities for Conflict Mapping, Analysis and Transformation in Sudan		876 147
UNDP Programme of Support to the Government of Indonesia's Implementation of the Aceh Peace Agreement		871 215
Support to Human Security in Eastern Sudan – Phase I		867 559
Reintegration Assistance to Haitian Returnees in Port-au-Prince		452 678
Conflict Analysis and Mapping Project in Sudan		440 292
Capacity Building for HIV/AIDS Prevention and Care for Migration-affected Communities in Myanmar		369 982
Scaling-up HIV and AIDS Services for Migrant/Mobile and Vulnerable Populations in Zimbabwe		249 197
IOM Afghanistan Project Development		239 939
Community Mobilization for HIV/AIDS Prevention among Labour Migrants and their Families in Tajikistan - Phase III		227 574
Information Campaign to Prevent Trafficking and Irregular Migration in Ghana		108 618
Remittances and their Development Impact in Rural Communities in Tajikistan		87 500
Migration for Development in Ethiopia		73 612
Responding to HIV and AIDS in Communities of Return and Absorption in Angola – Pilot Phase		67 500
International Migration Law in Zimbabwe		60 000
Support for Field Data Collection and Data Entry of UNDP Livelihood Study in Northern Uganda		50 798
Sustainable Capacity to Train in Employable Skills under Zerafshan Valley Initiative - Tajikistan		24 801
Situation Report on International Migration in East Asia and Southeast Asia		20 000
Bicol Transit Centre Upgrading Support – Philippines		17 115
Migration Dialogue for Southern Africa (MDSA)		16 480
IOM Consultancy Support to UNDP Capacity Building in Uganda		15 554
Situation Report on International Migration in Thailand: 2007 Update		13 000
HIV/AIDS Information Dissemination to UK Tuberculosis Detection Programme Beneficiaries in Ghana		12 125
Post Tsunami Family Shelter and Non-food Items Project - Aceh, Indonesia		10 661
Combating Trafficking in Women: Belarus - Prosecution and Criminalization		10 000
Resettlement of 90 Displaced Families in Fonds Verrettes, Haiti		6 947
Return and Integration of Trafficked Women and Children between Selected Countries in the Mekong Region		6 060
Community Mobilization for HIV/AIDS Prevention among Labour Migrants and their Families in Tajikistan		5 261
Funds received in December 2007		3 000
Security Training for UNDP staff in the West Bank		1 662
HIV/AIDS Vulnerability Assessment Mapping and Migration Patterns Study, Timor-Leste		( 5 248)
<b>Total United Nations Development Programme (UNDP) - Earmarked</b>		<b>6 191 226</b>
<u>UNITED NATIONS HIGH COMMISSIONER FOR REFUGEES (UNHCR)</u>		
Repatriation and Reintegration of Congolese Refugees into Katanga, Democratic Republic of the Congo - Phase III		1 557 433
Transportation and Logical Assistance for the Return of Sudanese		787 096
Air Repatriation Operations of Sudanese Refugees from Kakuma, Kenya to South Sudan, Bor and Malakal		702 247
Cross-border Cooperation Process in Ukraine		411 072
Voluntary Repatriation of Refugees from South Africa		399 564
Internally Displaced Persons Return and Reintegration Assistance in Huambo and Kuanza - Angola		392 333
Transportation to Countries of Resettlement or Transit of Refugees from Various Countries		317 799
UNHCR Ad Hoc Movements		311 144
Transportation and Logistics Assistance for the Return of Sudanese		264 672
Relocation of Refugees from Dadaab Refugee Camp to Kakuma Refugee Camp - Kenya		187 815
Protection of Lands and Property of the Displaced Population in Colombia (PLPDP II)		142 488
Relocation of 1,000 Chadian Refugees from Arara to West Darfur, Sudan		121 489
IOM/UNHCR Joint Seminar in the Caribbean		55 000
Mixed Migration Activities in Bossasso, Somalia		54 000
Assisted Voluntary Return Programme in Belarus		52 238
Refugee Assistance under the Canadian Group Resettlement Programme		44 103
Repatriation from Kenya		28 885
Afghanistan Comprehensive Solution Unit - refund		27 275
Support towards Mixed Migration Initiatives and DVD Translation in Somalia		26 000
Voluntary Repatriation of Refugees from the Russian Federation to Various Countries		19 326
Establishment of the Technical Support Unit (TSU) of the Regional Conference on Migration		18 113
Voluntary Repatriation of Refugees of Various Origins		16 602
Minimum Standards for Reception, Protection and Qualification of Asylum Seekers in Estonia (MINAS II)		2 587
Situation Report on International Migration in Thailand: 2007 Update		2 000

## Appendice 11

(en anglais seulement)

LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR ET PAR PROGRAMME - PROGRAMME D'OPERATIONSEXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007

	<u>Unearmarked</u> <u>(USD)</u>	<u>Earmarked</u> <u>(USD)</u>
<u>UNITED NATIONS HIGH COMMISSIONER FOR REFUGEES (UNHCR) (continued)</u>		
UNHCR Repatriation to Rwanda from Zambia - refund		( 2 442)
DNA Testing for 25-30 Families on Behalf UNHCR in Kenya - refund		( 15 597)
Assessment of IDP Population in Masindi District - Uganda - refund		( 32 168)
<b>Total United Nations High Commissioner For Refugees (UNHCR) - Earmarked</b>		<b>5 891 074</b>
<u>UNITED NATIONS HUMAN SETTLEMENTS PROGRAMME (UN-HABITAT)</u>		
Housing Reconstruction Centre and Field Based Operation in Abbottabad, Pakistan		53 177
<b>Total United Nations Human Settlements Programme (UN-HABITAT) - Earmarked</b>		<b>53 177</b>
<u>UNITED NATIONS INSTITUTE FOR TRAINING AND RESEARCH (UNITAR)</u>		
Training on International Migration Law		7 000
IOM Special Liaison Missions (SLMs) - New York, United States		1 000
<b>Total United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) - Earmarked</b>		<b>8 000</b>
<u>UNITED NATIONS MISSION IN Kosovo Province (Serbia) (UNMIK)</u>		
Capacity Building, Reception and Reinsertion - Kosovo Province (Serbia) - refund		( 36 391)
<b>Total United Nations Mission In Kosovo Province (Serbia) (UNMIK) - Earmarked</b>		<b>( 36 391)</b>
<u>UNITED NATIONS OFFICE FOR PROJECT SERVICES (UNOPS)</u>		
Malaria, TB and HIV/AIDS Prevention, Diagnosis and Treatment for Migrants in Myanmar		1 057 720
Nexus Institute to Combat Human Trafficking		3 288
<b>Total United Nations Office for Project Services (UNOPS) - Earmarked</b>		<b>1 061 008</b>
<u>UNITED NATIONS OFFICE ON DRUGS AND CRIME</u>		
UN.GIFT Research Forum on Human Trafficking - Cairo and Vienna		11 585
<b>Total United Nations Office on Drugs and Crime - Earmarked</b>		<b>11 585</b>
<u>UNITED NATIONS POPULATION FUND (UNFPA)</u>		
Installation of Prefabricated Health House Structures in Earthquake Affected Areas in Pakistan		659 304
Reconstruction of Health Facilities in Earthquake Affected Areas in Pakistan		312 189
Scaling UP HIV/AIDS Intervention in Emergency Settings - Zimbabwe		100 000
Emergency Response to Human Trafficking and Gender-Based Violence in Northern Uganda 2007		99 996
Situation Report on International Migration in Thailand: 2007 Update		3 000
<b>Total United Nations Population Fund (UNFPA) - Earmarked</b>		<b>1 174 489</b>
<u>UNITED NATIONS STABILIZATION MISSION IN HAITI (MINUSTAH)</u>		
Resettlement of Displaced Families in Fonds Verrettes - Haiti		25 000
<b>Total United Nations Stabilization Mission in Haiti (MINUSTAH) - Earmarked</b>		<b>25 000</b>
<u>UNITED NATIONS UNIVERSITY - INSTITUTE OF ENVIRONMENT AND HUMAN SECURITY (UNU-EHS)</u>		
Environmental Change and Forced Migration Scenarios – Mozambique, Niger, Viet Nam		15 929
<b>Total Institute of Environment and Human Security (UNU-EHS) - Earmarked</b>		<b>15 929</b>
<u>WORLD FOOD PROGRAMME (WFP)</u>		
Emergency Humanitarian Assistance to Mobile and Vulnerable Persons in Harare		765 064
Food Assistance for IDP Families in Azerbaijan		268 893
Humanitarian Assistance to Deported Migrants in Zimbabwe		57 277
Voluntary Repatriation of Angolan Refugees from Zambia 2006		14 706
Partnership on HIV/AIDS and Mobility in Southern Africa - Phase II		10 000
Support to Community Confidence Building in Timor-Leste (SCC)		7 494
Funds received in December 2007		2 998
<b>Total World Food Programme (WFP) - Earmarked</b>		<b>1 126 432</b>
<u>WORLD HEALTH ORGANIZATION (WHO)</u>		
Improvement of Health Conditions of Migrants in Ranong and Samutsakorn Provinces in Thailand		370 000
WHO-IOM Joint Asia Pacific Informal Meeting and Regional Workshop		38 266
Regional Meeting for Latin America and the Caribbean Cluster of the Global Fund to Fight AIDS, TB, & Malaria - Colombia		18 323
Migration of Human Resources for Health in Kenya		8 000
Situation Report on International Migration in Thailand: 2007 Update		4 988
Funds received in December 2007		3 000
Migration Health Research		2 000
<b>Total World Health Organization (WHO) - Earmarked</b>		<b>444 577</b>
<b>TOTAL UN ORGANIZATION</b>		<b>56 908 891</b>
<u>FOUNDATION "REMEMBRANCE, RESPONSIBILITY AND FUTURE"</u>		
Roma Humanitarian Assistance Project (RHAP) - Europe		8 903 313
German Forced Labour Compensation Programme		2 813 568
Compensation for Nazi-Era Property Loss - refund		( 737 679)
<b>Total Foundation "Remembrance, Responsibility and Future" - Earmarked</b>		<b>10 979 202</b>

LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR ET PAR PROGRAMME - PROGRAMME D'OPERATIONSEXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007

	<u>Unearmarked</u> <u>(USD)</u>	<u>Earmarked</u> <u>(USD)</u>
<u>PRIVATE SECTOR</u>		
Almaty Women's Club - Combating Trafficking in Persons in Central Asia		3 964
Argos Foundation - Reintegration and Community Development Programme in Colombia		549 914
Beautiful Foundation - 2007 Research on Labour and Marriage Migration Process in Mongolia and Viet Nam - Korea		25 323
Bom-bit Foundation - Baseline Research on Korean Victims of Trafficking in Japan - refund		( 1 078)
Canadian Commercial Corporation - Modernization of Passport Issuance System for Ecuador		57 500
Children on the Edge Foundation - Renovation of the Mother and Children Friendly Wing of Chisinau Rehabilitation Center		39 760
Dow Chemical Company Foundation - Educational Support to Earthquake Survivors in Pakistan		265 015
El Dorado Farms - Guatemalan Labour Migration Flows to Canada		88 432
ESSO Exploration Angola (Block 15) Limited - Malaria Prevention in Communities of Return and Absorption in Angola		200 000
Fondazione Benni - Research on Migrant Families in the Province of Bologna, Italy		7 204
Foundation for Population, Migration and Environment - Central European Forum for Research in Warsaw		87 435
Foundation Moncalme - Healing the War 2007: International Conference in Geneva		80 263
Fundación John Ramirez - Psychological and Social Support to ex-Combatants in Medellín in Colombia		220 648
Fundación Un Sol Mon - Return Assistance to Ecuadorian Entrepreneurs from Spain		5 737
Kahlon Farms Ltd. - Guatemalan Labour Migration Flows to Canada		2 579
Kellogg Foundation - Assistance to Migrant Women & Unaccompanied Minors Victims of Violence in Mexico		85 738
King Baudouin Foundation - Temporary Residence Permit Capacity Building Scheme in Southeastern Europe		179 390
King Baudouin Foundation - Nexus Institute to Combat Human Trafficking		26 284
King Baudouin Foundation - European Migration Network: Establishment of the National Contact Point in Austria		1 344
Korea Press Foundation - Study and Report Visit of Korean Journalists on Migration - Philippines and Viet Nam		58 223
Lakarmissionen - Capacity Building for Medical and Psycho-social Care of Victims of Trafficking in Moldova		40 108
Luso-American Foundation for Development (FLAD) - Good Practices for the Reception of Immigrants - Portugal		115 707
MacArthur Foundation - World Migration Report		100 000
Maple Leaf Foods - Labour Migration of Colombian Meat Cutters for Maple Leaf Foods - Canada		347 328
Maple Leaf Foods - Facilitated Labour Migration of Low-skilled Workers from Mauritius to Maple Leaf in Canada		141 383
Maple Leaf Foods - Labour Migration of Honduran Temporary Workers for Maple Leaf Foods in Canada		74 202
Maple Leaf Foods - Reimbursable transportation and other costs		13 982
North Star Foundation - Partnership on HIV/AIDS and Mobility in Southern Africa - Phase II		10 000
Pontis Foundation - Prevention of Trafficking in Persons for Teachers and Students in the Slovak Republic		6 412
Private Donations - Trafficked Children in Ghana		393 304
Private Donations - Sponsorship of 200 Trafficked Children in Ghana		7 910
Private Donations - Partnership Project to Support Trafficked Children in Ghana		4 000
Private Donations - Reducing Vulnerability of Crisis Populations		1 040
RHK Project Management - Mobile Shelter Assistance in Indonesia		885 568
RHK Project Management - Roof Tile Production in the Earthquake-affected Areas in Central Java and Yogyakarta, Indonesia		268 160
Sorooptimist International - Prevention of Trafficking in Women in Moldova		105 152
Soros Foundation - Epidemiological Risks of Mobility: HIV/AIDS Prevention for Migrants in Moldova		45 979
Standard Chartered Bank - Community Health Revitalization in Tsunami Areas of Aceh Province		34 056
SunSelect - Guatemalan Labour Migration Flows to Canada		50 318
The Asia Foundation - Poipet Transit Centre - Cambodia		33 692
The Nest Foundation - Pilot Programme for the Return, Rehabilitation and Reintegration of Trafficked Persons in Indonesia		10 000
The Peery Foundation - Technical Cooperation Project in the Area of Migration (PLACMI)		16 500
Titan Sencom Division - Capacity Building in Migration Management Development in Georgia		277 384
UBS - Rehabilitation of Care Homes in Nias, Indonesia		227 182
Valentin Amoes Group - Integrate Rehabilitation of Socio-Infrastructures in Angola		990 289
<b>Total Private Sector - Earmarked</b>		<b><u>6 183 331</u></b>
<u>OTHER ORGANIZATIONS</u>		
Academy of European Law - Training on Migration Management in the Balkans		6 319
Afghanistan Reconstruction Trust Fund (ARTF) - Afghan Expatriate Services Programme		40 773
Agence Nationale de l'Accueil des Etrangers et des Migrations - Information and Counselling on Voluntary Return, France		152 734
Ameri Cares - Livelihood Support for IOM Transitional Settlement Communities in Indonesia		1 496 458
Ameri Cares - Improving Child, Maternal and Community Health in Aceh, Indonesia (Special Focus on TLCs)		869 424
American Red Cross - Transitional Housing in Nanggroe Aceh Darussalam		13 275 043
American Red Cross - Continued and Extended Assistance in Tsunami-Affected Areas in Sri Lanka		2 667 261
American Red Cross - Community Water and Sanitation in Aceh, Indonesia		1 980 920
American Red Cross - Construction of New Shelters in Illangaithurai GN Division in Sri Lanka		49 733
Asian Development Bank - Programme Support For HIV Activities and Infrastructure Projects - Viet Nam		10 544
Australian Red Cross - Provision of Eye Care Services to Six Tsunami-affected Districts in Sri Lanka via Mobile Eye Camps		109 150
Australian Red Cross - Assistance for Families in Jaffna District Affected by the Tsunami in Sri Lanka		2 596
CANADEM - Election Observation Mission in the Democratic Republic of the Congo, 2006 (EU EOM) - refund		( 17 157)
Caritas - Repatriation of non-EU Citizens from Italy		22 564
Caritas - Selection of Qualified Workers - Leaflets		1 503
Centre for Science, Society and Citizenship - Biometric Identifying Technology Ethics (BITE)		1 241
Chamber of Commerce of Bogota - Strengthening Reintegration Processes in Colombia		74 701
Colegio Euroamericano - Management of Funds to Transfer Qualified Human Resources in Peru		156 166



## Appendice 11

(en anglais seulement)

LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR ET PAR PROGRAMME - PROGRAMME D'OPERATIONSEXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007

	<u>Unearmarked</u> <u>(USD)</u>	<u>Earmarked</u> <u>(USD)</u>
<u>OTHER ORGANIZATIONS (continued)</u>		
Combined Forces Command - Afghanistan - CERP Ghazni Hospital in Afghanistan		634 046
Confima - Assisted Voluntary Returns in the Czech Republic		1 731
CSEARHAP - Migration and HIV/AIDS in Thailand		13 360
Czech Helsinki Committee - Training of Public Officials and Non-Governmental Organizations in the Czech Republic		23 665
Development Alternatives, Inc. (DAI) - Household Income Generation for Tsunami Survivors		164 545
Development Alternatives, Inc. (DAI) - Serbia Contingency Planning and Economic Security Programme		11 259
Development Alternatives, Inc. (DAI) - Thotamuna Fishers' Facility Building in Sri Lanka		3 478
Directorate of Integration and Diversity (IMDi) - Cultural Orientation Programme for Norway-bound Refugees		497 144
Emerging Markets Group - Improved Utilization, Tracking and Understanding of Remittances in Bangladesh		109 157
Ente Friuli Nel Mondo - Assistance to Migration and Enterprise Development between Argentina and Italy - refund		( 93 203)
EQUINET - Study on Managing Migration of Human Resources for Health in Kenya		5 000
FAFO Institute for Applied International Studies - Nexus Institute to Combat Human Trafficking		8 414
Family Health International - Capacity Building of Law Enforcement Agencies in Dhaka, Bangladesh		45 197
Fondation PH Suisse - Migration Health Research		6 019
Foreign Agricultural Resource Management Services (FARMS) - Guatemalan Labour Migration Flows to Canada		66 238
Geneva International Academic Network - Audio-visual Memory of Senegalese Migration - Senegal		19 291
Geneva International Academic Network - Development Potential of Transnational Migrants in the Health Sector in Geneva		8 600
Geneva University Hospital - Health Study of Kosovo Returnees from Switzerland Phase II - Kosovo Province (Serbia)		46 388
German Agency for Technical Cooperation - Integrated Experts Programme (GAPPO)		14 072
Graduate Institute of International Studies in Geneva - Reducing the Vulnerability of Crisis-Affected Populations to Forced Migration		3 630
GVC Viet Nam - Movements from Viet Nam - other than to Australia		1 375
HAMM Germany - Reintegration Assistance Switzerland (RAS)		2 627
Hellenic Migration Policy Institute - Combating Trafficking in Human Beings in Moldova		53 886
Hellenic Migration Policy Institute - Prevention of Trafficking in Human Beings - Republic of Moldova		3 526
High Commissariat for Immigration and Intercultural Dialogue - National Support Centers for Immigrants, Portugal		73 659
Hokkaido University - Central European Forum for Research in Warsaw		1 147
Icelandic Red Cross - Movements from Europe to Iceland		53 375
IGC - net of debtor - non-IOM income		734 521
Immigrazione Dossier Statistico (IDOS) - Study of Migrants Integration through Territorial Index (MITI), Portugal		39 070
Institute of Socio-Professional Reintegration of Former Combatants - Former Combatants in Mungo, Angola		551 069
Institute of Urban Environment and Human Resources (UEHR) - Equality in Health Programme in Rome		8 094
Inter-American Development Bank - Regional Prevention of Trafficking and Smuggling in the Andean Region		101 683
International Centre for Migration Policy Development - Nexus Institute to Combat Human Trafficking		60 703
International Development Association - Leadership and Communication Capacity for National Renewal, Timor-Leste		29 440
International Republican Institute - Funds received in December 2007		25 942
International Social Services - Reintegration Assistance Switzerland (RAS)		3 665
International Trust Fund - Community Based Small Business Trainings and Micro-credit Revolving Fund, Azerbaijan		80 823
ISESCO - Sub-Regional Seminar: The Role of Migrant Women in the Promotion of Multicultural Identities - Rome		36 121
Jesuit Refugee Service in Panama - Emergency Assistance Programme for Displaced by Conflict, Colombia (Phase II)		3 000
Joint Coalition Forces - Commander Emergency Reconstruction Programme - Afghanistan		638 615
Kentro Ginektion Meleton - PERSE-FONI - Greece		71 376
Korea Center for UN Human Rights Policy - Pre-Departure Orientation for Vietnamese Spouses		87 900
Korean Sociological Association - Awareness Raising for Korea-bound Marriage Migrants from Viet Nam		46 388
Latter-day Saint Charities - Rebuilding Acehese Communities through Permanent House Construction		7 646 894
Legal Settlement Fund - Holocaust Victim Assets Litigation (Swiss Banks)		3 715 065
Monroe Street Journal - Return Assistance Programme for Sudan		15 000
Monroe Street Journal - Facilitating Sustainable Return of Sudanese - Sudan		5 000
Montevideo Group of Universities (AUGM) - Technical Cooperation Among Developing Countries		6 621
NATO Trust Fund - Assistance to Redundant Military Personnel within the Scope of Defense Sector Reform in Serbia		2 728 614
NATO Trust Fund - Bosnia and Herzegovina NATO Trust Fund		1 044 726
Netherlands Interdisciplinary Demographic Institute - Central European Forum for Migration Research in Warsaw		42 466
Netherlands Red Cross - Adjusted Housing and WatSan Assistance for Handicapped Earthquake Victims in Indonesia		508 018
Nikolai Pchelin - Reintegration Assistance Switzerland (RAS)		19 380
Nikolai Pchelin - Return Assistance for Victims of Trafficking, Stranded in Switzerland		3 985
Nordic Council in Copenhagen - Judges Online: Capacity Building for Judiciary in Finland, Estonia and Latvia		74 290
Norwegian Refugee Council - European Union Electoral Observation Mission in Zambia		25 730
Norwegian Refugee Council - European Union Electoral Observation Mission in Aceh, Indonesia 2006		16 227
Norwegian Refugee Council - EU Electoral Observation Mission in Sierra Leone 2007		11 628
Norwegian Refugee Council - European Union Electoral Observation Mission in Timor-Leste 2007		8 065
Norwegian Refugee Council - European Union Electoral Observation Mission in Haiti		7 485
Norwegian Refugee Council - European Union Electoral Observation Mission in Uganda		6 118
Norwegian Refugee Council - European Union Electoral Observation Mission in Venezuela 2006		4 325
Norwegian Refugee Council - EU Electoral Observation Mission in the Democratic Republic of the Congo - refund		( 16 397)
Operation Smile - Medical Evacuation Iraq		20 000
OSCE - Launch Seminar on the Mediterranean Edition of the OSCE-IOM-ILO Handbook - Morocco		38 971

LISTE DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES PAR DONATEUR ET PAR PROGRAMME - PROGRAMME D'OPERATIONSEXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007

	<u>Unearmarked</u> <u>(USD)</u>	<u>Earmarked</u> <u>(USD)</u>
<b><u>OTHER ORGANIZATIONS (continued)</u></b>		
OSCE - Enhancing Immigration Inspection and Border Control on the Land Border of Kazakhstan		10 893
OSCE - Handbook on Effective Labour Migration Policies		10 491
OSCE - Nexus Institute to Combat Human Trafficking		5 263
OSCE - Resource Center for Labour Migrants in Tajikistan - refund		( 8 065)
Organization of American States (OAS) - Technical Cooperation among Developing Countries		127 257
Organization of American States (OAS) - Statistical Research on Victims of Trafficking in Persons in Bolivia		30 000
Pan American Development - Humanitarian Assistance Support to Internally Displaced Persons in Colombia		10 468 005
Polish Humanitarian Organization (PAH) - Social and Occupational Integration of Foreigners in Poland		37 777
Polish Humanitarian Organization (PAH) - Integration of Persons Granted Tolerated Stay in Poland		7 092
Public Insurance Company - Foreigner and Health Insurance in the Czech Republic		19 201
Regional Centre for Migration and Refugee Issues - Assistance to Vulnerable Population in Kyrgyzstan and Turkmenistan		16 000
Research Centre for Gender Equality (KETHI) - Prevention and Support Activities for Victims of Trafficking in Albania		124 324
Research Centre for Gender Equality (KETHI) - Policies for Combating Trafficking in Women - Athens, Pristina and Sarajevo		56 567
Research Centre for Gender Equality (KETHI) - Training Greek Structures in Counter-Trafficking in Greece		42 944
Regione Lazio (via Strateghia) - MIGRIMPRESA-Starting a New Business for Migrants in Italy		1 268
Royal Institute of International Affairs (RIIA) - Palestinian Israeli Claims Mechanisms (PICM)		1 694
Saudi Charity Campaign - Construction of an Exemplary Housing City in the Republic of Sri Lanka		5 165 219
Save the Children Federation, Inc. - Enabling Communities to Combat Child Trafficking in Indonesia		458 484
Save the Children Federation, Inc. - Capacity Building for Health Care Staff in Indonesia		171 452
Save the Children Federation, Inc. - Return and Integration of Trafficked Women and Children in the Mekong Region		5 000
Save the Children Federation, Inc. - HIV/AIDS Prevention in Mobile Populations along the High Risk Corridor - refund		( 18 680)
Solidar - Counter-Trafficking for Returnee and IDP Communities in Mannar		( 10 438)
Stability Pact for Southeastern Europe - Seconded Staff		415 822
Stability Pact for Southeastern Europe - Visa Policy, Migration and Refugees Return in Southeastern Europe - refund		( 16 990)
Swedish Red Cross - Reimbursable transportation and other costs		1 188 515
United States Holocaust Memorial Museum (USHMM) - Settlement Fund - Holocaust Victim Assets Litigation		58 108
University of Leeds - Central European Forum for Migration Research in Warsaw		19 322
University of Toronto - International Study of Interstate Cooperation in the Field of Migration		49 742
Telefono Azzurro - Indicted/Convicted Foreign Minors Judicial Proceedings and Rehabilitation Measures		6 831
Veneto Lavoro - Voluntary Returns of Albanian Citizens from Italy and Greece to their Country of Origin		31 213
Warsaw School of Economics - Foundation for PME - Central European Forum for Migration Research - Warsaw		8 160
World Bank - Roof Structures Assistance to Earthquake-affected Communities in Yogyakarta and Central Java (JRF)		1 044 991
World Bank - Protection of Land and Property of IDPs in Colombia		219 368
World Bank - Finca Sana: Health and Highly Mobile Populations - Costa Rica		59 953
World Bank - "Development-friendly": a Study of Policymakers' Perspectives in Countries of Origin and Destination		43 474
World Bank - Development of Training Module on HIV/AIDS Prevention - Tajikistan		15 951
World Bank - Situation Report on International Migration in Thailand: 2007 Update		3 000
World Childhood - Mother and Child-Friendly Wing of the Chisinau Rehabilitation Centre in Moldova		49 181
World Federation for Mental Health - Migration Health Research		1 335
World Learning - Counter-Trafficking in Persons in Ukraine		11 230
World Learning - Nexus Institute to Combat Human Trafficking		1 816
World Vision - Supporting Tsunami Migrants in Labour, Thailand		37 894
World Vision - Supporting Tsunami-Hit Migrants in Health, Thailand		36 729
Net income transferred to projects from the Sasakawa Endowment Fund		105 000
Net income transferred to projects from the Emergency Preparedness Account (EPA) Fund		148 417
Net income transferred from projects to the Rapid Response Transportation Fund		( 687)
<b>Total Other Organizations Total - Earmarked</b>		<b><u>61 388 343</u></b>
Net interest and miscellaneous income	<b><u>8 076 789</u></b>	<b><u>1 505 815</u></b>
Promissory note repayments		<b>19 266 517</b>
Refugees, migrants and sponsors		<b>30 177 888</b>
	<b><u>9 841 124</u></b>	<b><u>865 630 075</u></b>
<b>TOTAL CONTRIBUTIONS FOR 2007</b>		<b><u>875 471 199</u></b>

**OPINION DES VERIFICATEURS EXTERNES DES COMPTES  
SUR LES ETATS FINANCIERS DE L'OIM POUR L'EXERCICE 2007**

MISSION DE VERIFICATION ET OBJET

Nous avons vérifié les états financiers et les comptes de l'Organisation internationale pour les migrations pour l'exercice clôturé le 31 décembre 2007. C'est l'article 12.1 du Règlement financier de l'OIM qui précise les bases du travail de vérification comptable. La tâche principale des Vérificateurs externes consiste à examiner et à vérifier les états financiers annuels et à faire savoir si ces états financiers donnent une image exacte et fidèle, à tous égards importants, de la situation financière de l'Organisation à la fin de l'exercice financier et des résultats de ces opérations pour l'année considérée.

Nous avons accompli notre travail de vérification comptable conformément aux normes internationales généralement reconnues en la matière, et aux normes comptables de l'Organisation internationale des institutions supérieures de contrôle des finances publiques (INTOSAI), sous réserve qu'elles s'appliquent au contexte de l'OIM. Ces normes nous imposent de planifier et d'effectuer les vérifications comptables de façon à avoir l'assurance, dans une mesure raisonnable, que les faits présentés dans les états financiers ne sont pas erronés. Nous avons procédé, par sondage, à un examen des pièces fournies à l'appui des sommes comptabilisées, ainsi que des informations annexes relatives aux états financiers. Nous avons évalué les principes comptables appliqués et les estimations significatives effectuées par la Direction, de même que la présentation générale des états financiers. Nous pensons que le travail ainsi effectué confère à notre opinion une assise raisonnable.

OPINION

Conformément à l'article 12.1 du Règlement financier, nous avons vérifié, pour l'exercice clôturé le 31 décembre 2007, les états financiers de l'Organisation internationale pour les migrations à Genève, à savoir l'actif, le passif et les fonds, exprimés en dollars des Etats-Unis, ainsi que les recettes et les dépenses, exprimées en dollars des Etats-Unis et en francs suisses.

Nous avons obtenu tous les renseignements et les explications que nous avons demandés et, après vérification des comptes, nous déclarons qu'à notre avis, les états financiers et les notes explicatives s'y rapportant donnent une image exacte et fidèle des recettes et des dépenses des programmes et des fonds de l'Organisation pour l'exercice clôturé le 31 décembre 2007, ainsi que de sa situation financière à cette date.

Un rapport distinct, contenant un résumé des résultats de vérification, ainsi que nos principales observations et recommandations, a été soumis à l'OIM pour information et examen.

Fay Veronika Kristensen

Liss Johansen

Jan Otto Jøranli

Commissaires comptables au Bureau du Vérificateur général des comptes de Norvège  
28 mars 2008

**PLAN D'EPARGNE****RAPPORT FINANCIER DE L'EXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007****Introduction**

Le plan d'épargne de l'OIM, autrefois appelé Caisse de prévoyance, a été instauré pour constituer un fonds de retraite à l'intention des membres du personnel. Deux comptes ont été constitués à cet effet, l'un en francs suisses, essentiellement pour les employés (catégorie services généraux) du Siège, et l'autre en dollars des Etats-Unis, essentiellement pour l'ensemble des fonctionnaires (catégorie administrateurs) et les employés de certains bureaux extérieurs. Un troisième compte en euros a été créé pour recevoir des fonds convertis à partir des comptes en dollars et en francs suisses.

**Plan d'épargne (Caisse de prévoyance) jusqu'au 31 décembre 2006**

Les fonds détenus en dollars et en francs suisses étaient jusqu'à cette date alimentés au moyen de déductions obligatoires sur les traitements du personnel et de contributions de l'Organisation à hauteur de 7,9 % et de 15,8 % respectivement du traitement soumis à retenue aux fins de la retraite.

Ces doubles cotisations étaient placées dans un fonds central « de base », investi sous la forme de titres portant intérêt à court terme dans la monnaie dans laquelle les fonds étaient détenus. Ceux-ci étaient placés dans des dépôts bancaires à terme gérés par la Division de la Trésorerie au Siège. De tels investissements présentent un très faible niveau de risque et sont supposés produire un rendement reflétant les marchés monétaires à court terme.

En 2000, l'Organisation a offert aux membres du personnel la possibilité de placer, à leurs propres risques, jusqu'à 50 % de leur avoir dans des fonds communs de placement en actions. On dénombrait six fonds communs de placement en francs suisses ou en dollars des Etats-Unis.

Par ailleurs, les membres du personnel avaient la possibilité de convertir jusqu'à quatre fois dans l'année, en dollars E.-U., en euros ou en francs suisses, une partie du solde qu'ils détenaient sous la forme de placements de base dans la Caisse de prévoyance. Cette possibilité avait été offerte pour diversifier les risques de change.

**La situation après le 1<sup>er</sup> janvier 2007**

Dans sa résolution n° 1130 (XC) du 2 décembre 2005, le Conseil a approuvé la demande de l'Organisation d'adhérer à la Caisse commune des pensions du personnel des Nations Unies (CCPPNU). Cette affiliation est devenue effective le 1<sup>er</sup> janvier 2007, avec l'adoption, par l'Assemblée générale des Nations Unies, de la résolution 61/240. Mis à part quelques exceptions limitées, tous les membres du personnel remplissant les conditions requises ont été mis au bénéfice de la Caisse des pensions des Nations Unies. Pour ces derniers, les cotisations qui, jusque là, alimentaient la Caisse de prévoyance, sont désormais versées en leur nom dans la CCPPNU. Ces membres du personnel se sont en outre vu offrir la possibilité d'utiliser leurs avoirs dans la Caisse de prévoyance et leurs fonds communs de placement pour acheter ou « valider » des années de service pouvant être prises en compte par la CCPPNU à concurrence toutefois des années réelles de cotisation à la Caisse de prévoyance. Un petit nombre de membres du personnel (*41 au Siège et 42 dans les bureaux extérieurs*), qui n'étaient pas tenus de rejoindre la CCPPNU, ont pu continuer à cotiser comme auparavant. De ce fait, l'actif du plan d'épargne a été réduit à moins d'un cinquième de sa valeur totale au 31 décembre 2006.

Depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2007, plus aucun achat de fonds communs de placement n'est autorisé. Les avoirs détenus dans les fonds communs de placement existants pourront être réalisés et payés, ou conservés sous la même forme par l'Administration de l'OIM au nom des membres du personnel concernés, selon le choix que feront ceux-ci.

**PLAN D'EPARGNE (suite)**  
**RAPPORT FINANCIER DE L'EXERCICE CLOTURE LE 31 DECEMBRE 2007**

**Les membres du Plan d'épargne**

Au 31 décembre 2007, le plan d'épargne comptait 415 membres. Leur nombre, au cours des quatre dernières années, a évolué comme suit:

	<u>2007</u>	<u>2006</u>	<u>2005</u>	<u>2004</u>
Paie en francs suisses pour le Siège	108	195	215	218
Paie en dollars pour le Siège	260	620	571	542
Fonds en dollars pour les employés des bureaux extérieurs	47	1 079	987	816
<b>Total</b>	<b>415</b>	<b>1 894</b>	<b>1773</b>	<b>1 576</b>

**Conditions du marché et résultats**

Après un début d'année 2007 favorable, les marchés mondiaux en actions sont devenus très volatiles à la fin de l'année et, sur beaucoup d'entre eux, les hausses et les baisses se sont succédé. Alors que les marchés, aux Etats-Unis et en Europe, ont terminé l'année à des niveaux supérieurs ou semblables à ceux enregistrés au 31 décembre 2006, les marchés asiatiques ont reculé. Les fonds communs de placement ont considérablement chuté entre 2006 et 2007. En 2007, leur taux de rendement moyen était compris entre 1,8 % et 2,8 % pour les actions détenues en francs suisses et entre 7,8 % et 17,6 % pour les actions détenues en dollars E.-U. Les fonds mixtes ont progressé dans une mesure plus modeste, leur taux moyen de rendement s'élevant à 1,3 % pour les fonds en francs suisses et à 3,13 % pour les fonds en dollars E.-U. Des tableaux des indices des marchés boursiers et des rendements historiques de la Caisse de prévoyance sont incorporés au présent rapport financier afin d'éclairer le lecteur sur les conditions du marché.

Etant donné que les fonds détenus dans les placements de base ne peuvent être investis qu'à court terme, la moyenne de rendement enregistrée dans les différentes monnaies au cours de 2007 a été le reflet direct des développements intervenus sur les marchés à court terme respectifs des instruments à taux fixe. Les taux d'intérêt aux Etats-Unis sont restés à 5,25 % pendant la majeure partie de l'année, mais ont été baissés à trois reprises par la Réserve fédérale au dernier trimestre pour être ramenés à 4,25 % à la fin de l'année. Les taux d'intérêt européens ont été relevés deux fois en cours d'année par la Banque centrale européenne pour atteindre 4 % – niveau qu'ils ont conservé jusqu'à la fin de l'année –, tandis que les taux d'intérêts suisses augmentaient eux aussi pour atteindre 2,50 % en décembre 2007.

Au cours du second semestre de 2007, les marchés ont été dominés par la crise persistante du crédit aux Etats-Unis, dont les conséquences se sont également fait sentir sur les marchés européens. La Réserve fédérale a dû baisser les taux de 75 points mi-janvier 2008, puis de 50 points à la fin du mois jusqu'à atteindre 3 %. De l'avis général, d'autres baisses suivront dans l'année. Les autorités européennes, cependant, n'ont pas encore suivi, se montrant généralement plus réticentes à faire baisser les taux par crainte de l'inflation. Néanmoins, les prévisions pour 2008 vont dans le sens d'une poursuite des baisses de taux aux Etats-Unis et en Europe, reflétant le ralentissement des économies des deux côtés de l'Atlantique.

**PLAN D'EPARGNE EN DOLLARS E.-U.****ETAT DE L'ACTIF ET DU PASSIF AU 31 DECEMBRE 2007**

	<b>2007</b>	<b>2006</b>
	<b>Dollars</b>	<b>Dollars</b>
	<b>E.-U.</b>	<b>E.-U.</b>
<b>ACTIF</b>		
Comptes courants	3 622 660	1 976 797
Comptes de dépôt	10 097 149	72 227 799
Investissements dans des fonds communs de placement (note 1)	1 491 022	2 763 981
Intérêts acquis	1 333	138 155
Compte réciproque de l'OIM (note 2)	0	13 025 200
Recouvrable des retenues à la source	640 312	562 331
	<u>15 852 476</u>	<u>90 694 263</u>
<b>PASSIF</b>		
Compte réciproque de l'OIM (note 2)	3 276 227	0
Compte réciproque du plan d'épargne en francs suisses	654 817	1 001 351
	<u>3 931 044</u>	<u>1 001 351</u>
<b>ACTIF NET TOTAL</b>	<b><u>11 921 432</u></b>	<b><u>89 692 912</u></b>
Constitué de:		
<b>EPARGNE NETTE DES MEMBRES DU PERSONNEL</b>	<b><u>11 921 432</u></b>	<b><u>89 692 912</u></b>

**PLAN D'EPARGNE EN DOLLARS E.-U.**

**COTISATIONS ET RETRAITS POUR 2007**

	<b>2007</b> <b>Dollars</b> <b>E.-U.</b>	<b>2006</b> <b>Dollars</b> <b>E.-U.</b>
<b>COTISATIONS</b>		
Cotisations du personnel et de l'OIM	1 448 617	14 026 524
Transferts des plans d'épargne des bureaux extérieurs	17 716	231 479
Transferts du plan d'épargne en francs suisses	0	434 944
Remboursements de prêts au logement	0	471 627
	<u>1 466 333</u>	<u>15 164 574</u>
<b>RETRAITS</b>		
Retraits du personnel	71 732 847	4 586 920
Prêts au logement	0	1 416 571
Transferts au plan d'épargne en francs suisses	478 563	0
Transferts au plan d'épargne en Euros	69 870	1 559 961
	<u>72 281 280</u>	<u>7 563 452</u>
<b>COTISATIONS DU PERSONNEL DES BUREAUX EXTERIEURS</b>		
Cotisations nettes du/au personnel des bureaux extérieurs	<u>(9 324 745)</u>	<u>2 650 043</u>
<b>TOTAL NET DES COTISATIONS DE L'ANNEE</b>	<b><u>(80 139 692)</u></b>	<b><u>10 251 165</u></b>
<b>TOTAL DE L'EPARGNE NETTE CONSTITUEE PAR LES MEMBRES DU PERSONNEL</b>		
<b>Epargne du personnel en début d'année</b>	89 692 912	74 885 665
<b>Cotisations nettes</b>	(80 139 692)	10 251 165
<b>Rendement net (dépenses nettes)</b>	<u>2 368 212</u>	<u>4 556 082</u>
<b>Epargne du personnel en fin d'année</b>	<b><u>11 921 432</u></b>	<b><u>89 692 912</u></b>

**ETAT DES RECETTES ET DES DEPENSES**

	<b>2007</b> <b>Dollars</b> <b>E.-U.</b>	<b>2006</b> <b>Dollars</b> <b>E.-U.</b>
<b>RECETTES</b>		
Intérêts sur comptes courants	97 053	23 410
Intérêts sur comptes de dépôts	1 333 397	3 474 762
Dividendes des fonds communs de placement	4 871	10 683
Intérêts sur les créances envers l'Organisation (note 2)	578 472	300 513
Gains réalisés sur les fonds communs de placement (note 1)	354 498	746 779
	<u>2 368 291</u>	<u>4 556 147</u>
<b>DEPENSES</b>		
Pertes réalisées sur les fonds communs de placement (note 1)	0	0
Redevances des comptes de dépôt	79	65
	<u>79</u>	<u>65</u>
<b>RESULTAT NET DE L'ANNEE AVANT REEVALUATION</b>	<b><u>2 368 212</u></b>	<b><u>4 556 082</u></b>
<b>REEVALUATION (gains et pertes non réalisés)</b>		
Fonds communs de placement - Changements dus aux fluctuations de prix (note 3)	0	0
	<u>0</u>	<u>0</u>
<b>RESULTAT NET DE L'ANNEE APRES REEVALUATION</b>	<b><u>2 368 212</u></b>	<b><u>4 556 082</u></b>

**PLAN D'ÉPARGNE EN DOLLARS E.-U.**  
**NOTES**

	2007		2006	
	Dollars E.-U.		Dollars E.-U.	
<b>1. Investissements dans des fonds communs de placement</b>	<b>Valeur du marché</b>	<b>Coût</b>	<b>Valeur du marché</b>	<b>Coût</b>
Pictet – Actions marché E.-U.	593 997	526 926	1 108 935	1 076 943
Pictet – Actions marché mondial hormis Am. Nord	1 197 412	794 997	1 817 337	1 264 879
UBS – Fonds mixte A en dollars E.-U.	198 357	169 099	485 180	422 159
	<u>1 989 766</u>	<u>1 491 022</u>	<u>3 411 452</u>	<u>2 763 981</u>
Valeur du marché moins coût		498 744		647 471
Ecart		<u>( 148 727)</u>		<u>292 537</u>

Les investissements dans des fonds communs apparaissent dans les comptes à la valeur du marché, avec indication des pertes non réalisées. Les profits ou pertes réalisé(e)s découlant de la vente de fonds communs de placement sont imputé(e)s séparément au compte de recettes et de dépenses et reflété(e)s dans les comptes du membre du personnel concerné. Par “coût”, il faut entendre le coût historique depuis la prise d’effet. Au 31 décembre 2007, la valeur du marché des fonds communs de placement dépassait leur coût de 498 744 dollars E.-U. au total. Cette somme n’est pas reflétée dans le compte de recettes et de dépenses.

**2. Compte réciproque de l’OIM**

Le compte réciproque de l’OIM représente les sommes dues à/par l’OIM, et au/par le plan d’épargne. Les intérêts sont calculés sur la base du solde moyen au taux composite dérivé du rendement moyen pondéré des dépôts en dollars E.-U., en euros et en francs suisses en cours d’année. En 2007, ce taux était de 5,25 %, contre 5 % en 2006. Les intérêts sont calculés sur la base des soldes mensuels moyens, qui sont passés de 13 025 200 dollars E.-U. dus au plan d’épargne au 1<sup>er</sup> janvier 2007, à un solde créditeur dû à l’OIM au 31 décembre 2007.

**3. Réévaluations**

Ces montants représentent les profits et les pertes découlant de la réévaluation des avoirs à leur valeur du marché respective en fin d’année. La différence entre la valeur du marché et le coût au cours de l’année a atteint 148 727 dollars E.-U. Etant donné qu’en fin d’exercice, la valeur du marché était supérieure au coût de 498 744 dollars E.-U., cet écart n’a pas été considéré dans les états financiers comme étant une réduction des gains non réalisés du fait des fluctuations de prix.



**PLAN D'EPARGNE EN DOLLARS E.-U.**

**RENDEMENT DES INVESTISSEMENTS**

			<b>2007</b>		<b>2006</b>
			<b>Dollars</b>		<b>Dollars</b>
			<b>E.-U.</b>		<b>E.-U.</b>
		<b>%</b>	<b>Montant</b>	<b>%</b>	<b>Montant</b>
<b>RENDEMENT TOTAL</b>					
Avant réévaluation	a	6,078	2 368 212	a	5,694 4 556 082
Après réévaluation	a	6,078	2 368 212	a	5,694 4 556 082

**PLACEMENTS DE BASE  
(CORE FUND)**

**Fonds gérés au plan interne**

Liquidités et dépôts à court terme	b	5,280	1 430 371	b	5,170 3 498 172
Compte réciproque de l'OIM	c	5,250	578 472	c	5,000 300 513

**Fonds gérés à l'extérieur**

Il n'y a pas eu de fonds en dollars E.-U. gérés à l'extérieur ni en 2007, ni en 2006

**FONDS COMMUNS DE  
PLACEMENT**

Pictet – Actions marché E.U.	d	7,765	63 897	d	18,650 51 915
Pictet – Actions marché mondial hormis Am. Nord	d	17,607	133 361	d	34,737 657 320
UBS – Fonds mixte A en dollars E.-U.	d	3,130	8 514	d	9,951 37 544

Les pourcentages indiqués ci-dessus sont calculés comme suit:

- Gain ou perte annuel(le) exprimé(e) en pourcentage du solde annuel moyen après ajustement du montant moyen des nouveaux investissements de l'année.
- Gain annuel exprimé en pourcentage du solde mensuel moyen.
- Taux fixe prédéterminé du compte réciproque de l'OIM.
- Gain ou perte total(e) exprimé(e) en pourcentage du coût unitaire annuel moyen, y compris les gains et les pertes non réalisés.

**PLAN D'ÉPARGNE EN DOLLARS E.-U.****INFORMATION COMPARATIVE****Taux bancaires sur dépôts**

Taux LIBOR sur dépôts en dollars E.-U. à 3 mois	2007	2006
	%	%
31 mars	5,35	5,00
30 juin	5,36	5,48
30 septembre	5,23	5,37
31 décembre	4,7	5,36

**Mouvements boursiers**

	2007		2006	
	Indices au 31.12.2007	Changements depuis 1.1.2007 (%)	Indices au 31.12.2006	Changements depuis 1.1.2006 (%)
Indice Dow Jones (Etats-Unis)	13 265	4,92	12 643	17,97
Indice FTSE (Royaume-Uni)	6 457	3,79	6 221	10,71
Indice Nikkei (Japon)	15 308	-11,13	17 226	6,92
Indice SMI (Suisse)	8 485	-3,43	8 786	15,85

**Historique des rendements du plan  
d'épargne de l'OIM en dollars E.-U.**

Année	Placements de base	Fonds communs de placement	Ensemble
	%	%	%
2007	5,57	11,109	6,08
2006	5,00	24,77	5,69
2005	3,25	9,42	3,28
2004	1,47	10,73	2,38
2003	1,10	19,99	2,88
2002	1,43	-16,51	-0,40
2001	4,26	-17,35	1,93
2000	6,57	-11,50	4,98
1999	1,41	-	1,41
1998	7,63	-	7,63

**PLAN D'ÉPARGNE EN FRANCS SUISSES**

**ÉTAT DE L'ACTIF ET DU PASSIF AU 31 DÉCEMBRE 2007**

	<b>2007</b> <b>Francs</b> <b>suisse</b>	<b>2006</b> <b>Francs</b> <b>suisse</b>
<b>ACTIF</b>		
Comptes courants	1 174 056	321 630
Comptes de dépôt	5 079 052	29 488 948
Investissements dans des fonds communs de placement (note1)	1 715 613	2 911 356
Intérêts courus	8 132	3 325
Compte réciproque – plan d'épargne en dollars E.-U.	882 179	1 260 282
Recouvrable des retenues à la source	81 566	62 794
	<u>8 940 598</u>	<u>34 048 335</u>
 <b>PASSIF</b>		
Compte réciproque de l'OIM (note 2)	2 475 634	2 452 695
	<u>2 475 634</u>	<u>2 452 695</u>
 <b>ACTIF NET TOTAL</b>	 <b><u>6 464 964</u></b>	 <b><u>31 595 640</u></b>
 Constitué de:		
<b>ÉPARGNE NETTE DES MEMBRES DU PERSONNEL</b>	<b><u>6 464 964</u></b>	<b><u>31 595 640</u></b>

**PLAN D'ÉPARGNE EN FRANCS SUISSES****COTISATIONS ET RETRAITS POUR 2007**

	<b>2007</b> <b>Francs</b> <b>suisse</b>	<b>2006</b> <b>Francs</b> <b>suisse</b>
<b>COTISATIONS</b>		
Cotisations du personnel et de l'OIM	371 357	3 608 423
Transferts du plan d'épargne en dollars E.-U.	619 673	0
Remboursements des prêts au logement	450	200 234
	<u>991 480</u>	<u>3 808 657</u>
<b>RETRAITS</b>		
Retraits du personnel	26 477 485	6 212 450
Prêts au logement	0	678 886
Transferts au plan d'épargne en dollars E.-U.	0	518 781
Transferts au plan d'épargne en euros	0	191 177
	<u>26 477 485</u>	<u>7 601 294</u>
<b>COTISATIONS TOTALES NETTES DE L'ANNEE</b>	<b>(25 486 005)</b>	<b>(3 792 637)</b>
<b>TOTAL DE L'ÉPARGNE NETTE CONSTITUÉE PAR LES MEMBRES DU PERSONNEL</b>		
<b>Épargne du personnel en début d'année</b>	<b>31 595 640</b>	<b>34 506 123</b>
<b>Cotisations nettes</b>	<b>(25 486 005)</b>	<b>(3 792 637)</b>
<b>Rendement net (dépendances nettes)</b>	<b>355 329</b>	<b>882 154</b>
<b>Épargne du personnel en fin d'année</b>	<b><u>6 464 964</u></b>	<b><u>31 595 640</u></b>

**ÉTAT DES RECETTES ET DES DÉPENSES**

	<b>2007</b> <b>Francs</b> <b>suisse</b>	<b>2006</b> <b>Francs</b> <b>suisse</b>
<b>RECETTES</b>		
Revenus des fonds confiés à des gestionnaires	0	169 911
Intérêts sur les comptes courants	16 465	1 757
Intérêts sur les comptes de dépôt	284 238	169 328
Dividendes des fonds communs de placement	7 215	19 712
Intérêts sur les créances envers l'Organisation (note 2)	0	36 077
Gains réalisés sur les fonds communs de placement (note 1)	82 484	44 781
	<u>390 402</u>	<u>441 566</u>
<b>DEPENSES</b>		
Pertes réalisées sur les fonds communs de placement (note 1)	0	0
	<u>0</u>	<u>0</u>
<b>RESULTAT NET DE L'ANNEE AVANT REEVALUATION</b>	<b><u>390 402</u></b>	<b><u>441 566</u></b>
<b>REEVALUATION (gains et pertes non réalisés)</b>		
Fonds communs de placement –		
Changements dus aux fluctuations de prix (note 3)	( 35 073)	440 588
	<u>( 35 073)</u>	<u>440 588</u>
<b>RESULTAT NET DE L'ANNEE APRES REEVALUATION</b>	<b><u>355 329</u></b>	<b><u>882 154</u></b>

**PLAN D'EPARGNE EN FRANCS SUISSES**  
**NOTES**

	2007		2006	
	Francs suisses		Francs suisses	
<b>1. Investissements dans des fonds communs de placement</b>	<b>Valeur du marché</b>	<b>Coût</b>	<b>Valeur du marché</b>	<b>Coût</b>
Pictet – Actions marché suisse	519 861	462 283	964 317	830 448
Pictet – Actions marché mondial	1 173 506	1 272 281	1 570 554	1 726 589
Pictet – Fonds LPP 25	22 246	30 085	376 485	368 282
	<u>1 715 613</u>	<u>1 764 649</u>	<u>2 911 356</u>	<u>2 925 319</u>
Valeur du marché moins coût		( 49 036)		( 13 963)
Ecart		<u>( 35 073)</u>		<u>440 588</u>

Les investissements dans des fonds communs de placement apparaissent dans les comptes à la valeur du marché, avec indication des pertes non réalisées. Les profits ou pertes réalisé(e)s découlant de la vente de fonds communs de placement sont imputé(e)s séparément au compte de recettes et de dépenses et reflété(e)s dans les comptes des membres du personnel concernés. Par “coût”, il faut entendre le coût historique depuis la prise d’effet.

**2. Compte réciproque de l’OIM**

Le compte réciproque de l’OIM représente les sommes dues à/par l’OIM, et au/par le Plan d’épargne. Les intérêts sont calculés sur la base du solde moyen au taux composite dérivé du rendement moyen pondéré des dépôts en dollars E.-U., euros et en francs suisses en cours d’année. En 2007, aucune somme n’a dû être versée par l’OIM à titre d’intérêts. En 2006, ce taux était de 1,50 %.

**3. Réévaluations**

Ces montants représentent les profits et les pertes découlant de la réévaluation des avoirs à leur valeur du marché respective en fin d’année. La différence entre la valeur du marché et le coût a changé au cours de l’année de 35 073 francs suisses. Etant donné qu’en fin d’exercice, la valeur du marché était inférieure au coût de 49 036 francs suisses, cet écart a été considéré comme étant une perte non réalisée due aux fluctuations de prix.

**PLAN D'EPARGNE EN FRANCS SUISSES****RENDEMENT DES INVESTISSEMENTS**

		<b>2007</b>		<b>2006</b>		
		<b>Francs suisses</b>		<b>Francs suisses</b>		
		<b>%</b>	<b>Montant</b>	<b>%</b>	<b>Montant</b>	
<b>RENDEMENT TOTAL</b>						
Avant réévaluation	a	2,340	390 402	a	1,333	441 566
Après réévaluation	a	2,140	355 329	a	2,705	882 154
<b>PLACEMENTS DE BASE (CORE FUND)</b>						
<b>Fonds gérés au plan interne</b>						
Liquidités et dépôts à court terme	b	2,170	300 703	b	1,528	171 085
Compte réciproque de l'OIM	c	-	0	c	1,500	36 077
<b>Fonds gérés à l'extérieur</b>						
Liquidités et dépôts à court terme	b	-	0	b	1,138	169 911
<b>FONDS COMMUNS DE PLACEMENT</b>						
Pictet – Actions marché suisse	d	2,833	16 210	d	19,610	277 825
Pictet – Actions marché mondial	d	1,763	28 541	d	7,885	199 277
Pictet – LPP 25	d	1,346	2 660	d	2,104	3 064

Les pourcentages indiqués ci-dessus sont calculés comme suit:

- Gain ou perte annuel(le) exprimé(e) en pourcentage du solde annuel moyen après ajustement du montant moyen des nouveaux investissements de l'année.
- Gain annuel exprimé en pourcentage du solde mensuel moyen.
- Taux fixe prédéterminé du compte réciproque de l'OIM.
- Gain ou perte total(e) exprimé(e) en pourcentage du coût unitaire annuel moyen, y compris les gains et les pertes non réalisés.

**PLAN D'ÉPARGNE EN FRANCS SUISSES**

**INFORMATION COMPARATIVE**

**Taux bancaires sur dépôts**

Taux LIBOR sur dépôts en francs suisses à  
3 mois

31 mars  
30 juin  
30 septembre  
31 décembre

<b>2007</b>	<b>2006</b>
<b>%</b>	<b>%</b>
2,30	1,25
2,70	1,52
2,79	1,81
2,76	2,10

**Mouvements boursiers**

Indice Dow Jones (Etats-Unis)  
Indice FTSE (Royaume-Uni)  
Indice Nikkei (Japon)  
Indice SMI (Suisse)

<b>2007</b>		<b>2006</b>	
Indices au 31.12.2007	Changements depuis 1.1.2007 (%)	Indices au 31.12.2006	Changements depuis 1.1.2006 (%)
13 265	4,92	12 643	17,97
6 457	3,79	6 221	10,71
15 308	-11,13	17 226	6,92
8 485	-3,43	8 786	15,85

**Historique des rendements du plan d'épargne  
de l'OIM en francs suisses**

<b>Année</b>	<b>Placements de base</b>	<b>Fonds communs de placement</b>	<b>Ensemble</b>
	<b>%</b>	<b>%</b>	<b>%</b>
<b>2007</b>	2,67	1,985	2,14
<b>2006</b>	1,30	11,19	2,71
<b>2005</b>	1,07	20,47	4,57
<b>2004</b>	0,73	2,77	1,33
<b>2003</b>	0,45	9,84	2,33
<b>2002</b>	1,23	-22,22	-2,80
<b>2001</b>	3,07	-19,31	-0,51
<b>2000</b>	2,64	-5,91	1,52
<b>1999</b>	-0,61	-	-0,61
<b>1998</b>	1,53	-	1,53

**PLAN D'EPARGNE EN EUROS****ETAT DE L'ACTIF ET DU PASSIF AU 31 DECEMBRE 2007**

	<b>2007</b>	<b>2006</b>
	<b>EUROS</b>	<b>EUROS</b>
<b>ACTIF</b>		
Compte réciproque de l'OIM (note 2)	862 193	3 713 185
	<u>862 193</u>	<u>3 713 185</u>
 <b>PASSIF</b>	 0	 0
	<u>0</u>	<u>0</u>
 <b>ACTIF NET TOTAL</b>	 <b>862 193</b>	 <b>3 713 185</b>
	<u><u>862 193</u></u>	<u><u>3 713 185</u></u>
Constitué de:		
<b>EPARGNE NETTE DES MEMBRES DU PERSONNEL</b>	<b>862 193</b>	<b>3 713 185</b>
	<u><u>862 193</u></u>	<u><u>3 713 185</u></u>

**COTISATIONS ET RETRAITS POUR 2007**

	<b>2007</b>	<b>2006</b>
	<b>EUROS</b>	<b>EUROS</b>
<b>COTISATIONS</b>		
Transferts du plan d'épargne en dollars E.-U.	48 497	1 200 663
Transferts du plan d'épargne en francs suisses	0	121 165
	<u>48 497</u>	<u>1 321 828</u>
<b>RETRAITS</b>		
Retraits du personnel à la cessation de service	2 999 604	567 018
<b>COTISATIONS TOTALES NETTES DE L'ANNEE</b>	<b>(2 951 107)</b>	<b>754 810</b>
<b>TOTAL DE L'EPARGNE NETTE CONSTITUEE PAR LES MEMBRES DU PERSONNEL</b>	<u><u>(2 951 107)</u></u>	<u><u>754 810</u></u>
<b>Epargne du personnel en début d'année</b>	<b>3 713 185</b>	<b>2 853 284</b>
<b>Cotisations nettes</b>	<b>(2 951 107)</b>	<b>754 810</b>
<b>Rendement net (dépenses nettes)</b>	<b>100 115</b>	<b>105 091</b>
<b>Epargne du personnel en fin d'année</b>	<b>862 193</b>	<b>3 713 185</b>
	<u><u>862 193</u></u>	<u><u>3 713 185</u></u>



**PLAN D'EPARGNE EN EUROS**

**ETAT DES RECETTES ET DES DEPENSES**

	<b>2007</b>	<b>2006</b>
	<b>EUROS</b>	<b>EUROS</b>
<b>RECETTES</b>		
Intérêts sur les créances envers l'Organisation (note 2)	100 115	105 091
	<u>100 115</u>	<u>105 091</u>
<b>DEPENSES</b>		
	<u>0</u>	<u>0</u>
<b>RESULTAT NET DE L'ANNEE</b>	<u><b>100 115</b></u>	<u><b>105 091</b></u>

**NOTES SUR LE PLAN D'EPARGNE EN EUROS**

**1. Plan d'épargne en euros**

Depuis juillet 2003, tous les membres de l'OIM ont la possibilité de placer en euros leurs avoirs dans le fonds "de base" (Core Fund).

**2. Compte réciproque de l'OIM**

Le compte réciproque de l'OIM représente les montants dus à/par l'OIM et au/par le plan d'épargne. Les intérêts sont calculés sur la base du solde moyen au taux composite dérivé du rendement moyen pondéré des dépôts en dollars E.-U., en francs suisses et en euros en cours d'année. En 2007, ce taux était de 4 %, contre 3 % en 2006.

**RENDEMENT DES INVESTISSEMENTS**

	<b>2007</b>		<b>2006</b>	
	<b>EUROS</b>		<b>EUROS</b>	
	<b>%</b>	<b>Montant</b>	<b>%</b>	<b>Montant</b>
<b>RENDEMENT TOTAL</b>	4,000	100 115	3,000	105 091
<b>PLACEMENTS DE BASE (CORE FUND)</b>				
Liquidités et dépôts à court terme	4,000	100 115	3,000	105 091

Les pourcentages indiqués sont calculés au taux fixe prédéterminé du compte réciproque de l'OIM en 2007.

**OPINION DES VERIFICATEURS EXTERNES DES COMPTES  
SUR LES ETATS FINANCIERS DU PLAN D'EPARGNE DE L'OIM  
POUR L'ANNEE 2007**

MISSION DE VERIFICATION ET OBJET

Nous avons vérifié les états financiers du plan d'épargne de l'OIM pour l'exercice clôturé le 31 décembre 2007. Les états vérifiés par nous sont joints en appendice 13 au rapport financier de l'OIM pour 2007.

C'est l'article 12.1 du Règlement financier de l'OIM qui précise les bases du travail de vérification comptable. Nous avons accompli notre travail de vérification comptable conformément aux normes internationales généralement reconnues en la matière, et aux normes comptables de l'Organisation internationale des institutions supérieures de contrôle des finances publiques (INTOSAI), sous réserve qu'elles s'appliquent au plan d'épargne de l'OIM. Ces normes nous imposent de planifier et d'effectuer les vérifications comptables de façon à avoir l'assurance, dans une mesure raisonnable, que les faits présentés dans les états financiers ne sont pas erronés. Nous avons procédé par sondage à un examen des pièces comptabilisées, ainsi que des informations annexes relatives aux états financiers. Nous avons évalué les principes comptables appliqués et les estimations significatives effectuées par la Direction, de même que la présentation générale des états financiers. Nous pensons que le travail ainsi effectué confère à notre opinion une assise raisonnable.

OPINION

A notre avis, les états financiers donnent une image exacte et fidèle, à tous égards importants, de la situation financière du plan d'épargne de l'OIM au 31 décembre 2007 et des résultats de ses opérations pour l'année écoulée.

Fay Veronika Kristensen

Liss Johansen

Jan Otto Jøranli

Commissaires comptables au Bureau du Vérificateur général des comptes de Norvège  
28 mars 2008